زدند علما

ائدرنيه رشكار



تُنسيق جمال حتمل

منشورات عویدات به سیروت - ایشنان مين مينري رغيب تصوير أبو محمد

زدني عِلمًا

ائدريه ريشار

النقث للجسمالي

ترجکة هکاري زغیب

> منشِوراتعومیرات به بروت - ابنان

pour initier les étaient et le grand public à la critique l'ast que l' Hibrire te la critique l'ast te Lionello Ventur, dont les étitions (New York 1935 et Bruxelles 1938) étaient abou épuisées. A l'intention tes établiants qui se destinaient aux carrière du sinéma j'ai public uniq leçons, qui pré-sentaient les principaux points de vue on jeur se placer de critique d'art-Les exemples étaient choisis de manière à permettre des étables de l'exter. I'vi l'importance d'unnée aux auteurs français ou aux auteurs traduit en Longui en 1958 parut la première estition de cet ocurage, il n'existait

Tand les étitions altieures, j'oi, band la mesure du possible, complèté mon travail, de vous pour rendre complé de l'apport critique du pays

d'occident et en particulier ha pays de langue germanique. Pour la présent élètion un tivoloppement a été spécialement était convernant é étuit de la virique l'est de langue arake.

Paris, août 1973

Richard

جميع حقوق الطبعة العربية في العالم محفوظة لدار منشورات عويدات بيروت – لبنان

وذلك بموجب اتفاق خاص مع المطبوعات الجامعية الفرنسية Presses Universitaires de France

أبعد من إهداء

« ... وغداً ، أطعيمي الرضيع كلامي رضيع ٍ! » رُبّ جيل ٍ مُخبّاٍ في رضيع ٍ! »

وكان حدسي، يومَّها، صادقاً!

ومن يومها، وأنا أُهدهد أُمّه، حبيبتي كوكي، ليكونَ هذا الرضيعُ بحجم كلام أبيه.

فإليسه،

إلى الذي أعطيتُهُ اسمي ليسافر بي فيه إلى الخلود، إلى ولدي البكر هنري،

صغيري وأميري وسَفيري إلى المجد،

وقد كانت زيارتُه إلى هذا العالم، أثناء اشتغالي بهذا الكتـــــاب .

الخميس ه تموز ۱۹۷۳ هنري زغيب

تنويه وكلمة شكر

هذه الآراء والدراسات كان من المفروض ان تكون ملحقا الدراسة الببلوغرافية التي صدرت عام ١٩٨٢ عن الدكتور العجيلي • الا انه ، ولظروف قاهرة ، استبعدت هذه الآراء عن الدراسة المذكورة ، ورأيت من المفيد نشرها كآراء منفصلة ، لعل في ذلك فائدة ، وخاصة انها تؤرخ لفترة اشتد فيها الصراع بين مؤيدين لأدب العجيلي ومعارضين ، واقصد بذلك فترة السبعينات •

لذا اقتضى التنويسه ..

وانا ادين بالشكر لكل الذين قدموا يد المساعدة اثناء عملية البحث عن المراجع التي اعتمدتها في هذا العمل ٠٠

واخص بالشسكر:

المستشرق لويس يونغ ، والفنانة فرجينا بيلي والدكتور العجيلي والاستاذ عبد الففور شعيب والاستاذ فكرت حاج محمد والسيد سهير ميصللي والاستاذ نـزار المفتي والسيد حمد الدلي ، عـلى مساعدتهم القيمة .

طه الطه



مقدمة الطبعة العربية

حين صدرت الطبعة الأولى من هذا الكتاب، عام ١٩٥٨، لم يكن متداولاً في صفوف الطلاب والقرّاء، لتعريفهم إلى النقد الفني الحمالي، الا كتاب تاريخ النقد الفني الذي وضعه ليونيلو ڤانتوري، والذي كانت طبعتاه (نيويورك ١٩٣٦، وبروكسل ١٩٣٨) قد نفدتا من الاسواق.

لذلك، ومن أجل الطلاب المنصرفين إلى الدراسة السينمائية، أصدرت فصولاً خمسة تتناول النقاط الرئيسية التي يتركز عليها النقد الجمالي. وقد جاءت الشواهد فيها منتخبة بشكل يقد م للقارىء نصوصاً مدروسة. ومن هنا الأهمية التي ضوّات على الكُتّاب الفرنسيّين، أو الكُتاب الذين تُرجمت آثارهم إلى الفرنسية.

أما في الطبعات السابقة، فقد حاولتُ قدر المستطاع، أن أُتِمَّ عَدَر المستطاع، أن أُتِمَّ عَدَر المُستطاع، أن أُتِمَّ عَدَريات الكتاب، بما يلقي ضوءًا على آخر ما وصيل إليه المنحى

النقدي في بلدان الغرب، وخاصة في البلدان الناطقة باللغة الجرمانية.

وأما في هذه الطبعة ، فقد وضعتُ، خصيصاً لقراء العربية، فصلاً ' مستقلاً، تناولتُ فيه دراسة النقد الجمالي في الأدب العربي .

پاریس — آب ۱۹۷۳ أندریه ریشار

⁽١) أرسله الموالف أندريه ريشار استثنائياً إلى دار منشورات عويدات، خصيصاً لهذه الطبعة العربية ، وارسل معه النبذة التاريخية عنه مع المقد،ة الحاصة، المدرجتين في أول الكتاب، ثم تنقيحات وزيادات على النص، أدرجت في البرجمة العربية، وهي غير موجودة حتى في الطبعة الفرنسية الحالية، الصادرة عن المطبوحات الحامعية الفرنسية عام ١٩٦٨ (المترجم).

مدخـــل

إن موضوع كتابنا هذا، هو دراسة الحُكُم إزاء الآثار! وبتعبير أدق ، دراسة القواعد (المعايير) التي تتكوّن، أحياناً واضحة وغالباً مُبهَمَة، والتي على أساسها يُبنى الجِكم الجمالي".

وهكذا، فتطبيق هذه المعايير، هو ما يُسمّى النقد، وهو كما ورد في موسوعة ليتريه — « فَن ّ الحُكم على التُراث الأدبيّ، والآثار الفنيّة ... »

هذه الأحكام القيمة، على أي مصطلح تقوم وتعتمد؟ في الواقع، نادراً ما يقوم حكم ، إلا ويرتكز وعيياً على قاعدة أو مفهوم نقدي . فالمفاهيم الأساسية النقد، تكوّنت منذ العصور الأولى، وصارت – عصراً بعد عصر – تُنْقَضُ أو تُستَعاد .

وهو هذا دأبُنا في دراستنا هذي، أن نعالجَ هذه المعاييرَ الاساسيةَ بالذات، ثم الاتجاهات الرئيسية التي نحاها النقدُ الفي الجماليّ .

النقد الاستعراضي

إِنَّ القاعدة النقدية الأولى التي تتجلّى لدى الكُتّاب، هي قاعدة المُشابهة: فقد كان المفروض على الأثر الموضوع، أن يُشابيه تماماً النموذج — الأصل الذي أُخيدَ عنه.

أ _ المذهبيتون

1 - في العصور القديمة . - بعد نيتف وقرنين (السادس والحامس ق . م .) ، كان الفن اليوناني خلالها عجيب الحصب ، وفيما لم يتعد للفنانين الحيار إلا بين ثلاثة : إما التجديد في المواضيع ، وإما المغالاة والمبالغة ، كان من بعض الكتاب ، وبينهم فنانون ، أن كتبوا حول الفن ! عهدئذ ، وليد النقد الفني ، وكان معياره الأول : قاعدة المشاب - - - ق .

أفلاطون نفسه اعتمد هذا المعيار . فهو يشبّه الرسم بالمرآة . وعنده أن الرسّام، وهو في هذا أقل شأناً من الشاعر والفيلسوف، يقلّد ألمظاهر إذ ينقلها بدقّة . ويقول : « فيما لو كنا نرسم التماثيل، ووصل من يأخذ علينا أننا لم نستعمل أجمل الألوان الرسم أجمل أجزاء الجسم، وأننا نلوّن العيون، هذه الجمالات الرائعة في الجسم، باللون الاسود لا بالأحمر القاني، نظننا نُفْحـم ُ الردّ علينا وسم العيون بما هو أروع من العيون، وكذلك رسم بقية أعضاء رسم العيون بما هو أروع من العيون، وكذلك رسم بقية أعضاء الجسم . والأحرى بك، أن تتفحص في ما لو أعطينا كل جزء لوناً يناسبه، اذا كنا نكوّن كلاً جميلاً » ا .

إذاً، لسنق المظهر الحارجي، لا يكفي دائماً نقل تفاصيل النموذج بكل نسبة فيه، بل أحياناً يجب تحويرها من أجل رؤية أفضل، والتضحية اللاقة الحرفية من أجل المظهر العام. وهو هذا ما فعله النحات أوفرانور في تماثيله العملاقة.

على أن افلاطون ، يرى في ذلك خداعاً : ٢ «ما هي غاية الرسم ؟ أهي نقل المنقول كما هو ، أم نقل ما يبدو كما يبدو ؟ أهي

⁽١) الجمهورية، الجزء الرابع، صفحة ٢٠٠. (كانت العيون القائية مظهراً مألوفاً في القرن السادس – وهذا النص يعود إلى حوالي عام ٣٨٠. والدليل على هذه الظاهرة، رأس رامبين في متحف اللوفر الذي يعود إلى حوالي عام ٥٠٠). (٢٠) السفسطائي (٢٣٥ د إلى ٢٣٦٠).

تقليد المظهر أم تقليد الحقيقة ؟ إنها تقليد المظهر . إذاً، ففن التقليد بعيد جداً عن الواقع » ' . ولكن ، هل يُعقل أن يصدر هذا الرأي الصارم عن أفلاطون ؟ إن الفيلسوف لا يتعاطى الرسم ولا النحت، وهو يستخدم لحججه وبراهينه منابع البلاغة والفصاحة . ولكي يبرهن أن الفلسفة تبلغ الحقيقة من خلال المظاهر، يحتاج إلى أن يوقلم الرسم والنحت في بوتقة التقليد المحدودة ! غير أن ذوق افلاطون الشخصي ، يبدو مغايراً لذلك .

إذاً، معظم كتّاب العصور القديمة، يستندون إلى معيار المشابهة! وبما أنّ الفن عندهم مجرد نقل وتقليد، فإنّ ما يميّز فناناً عن آخر، قدرتُه على إصابة الشبه. لَذلك، فأعظم الفنانين كانوا الذين استنبطوا مفاهيم جليّة، والذين برهنوا على حذاقة بارعة في انتقليد.

استناداً إلى يلين الأوّل ، نعرف أن كزينوقراط السيسيوني ،

⁽١) الجمهورية، الجزء العاشر (٩٨٥ب).

⁽٢) بلين ، التاريخ الطبيعي (الجزء ٣٥ ص ٣٦) - [من رواد المدرسة الطبيعية الرومانية - ولد عام ٣٦ للميلاد وتوفي عام ٧٩ - وهو صاحب «التاريخ الطبيعي» الموسوعة العلمية للعصور القديمة في ٣٧ جزءاً. ويدعى الأول تمييزاً عن ابن اخيه الذي يحمل الاسم نفسه] - (المترجم).

ر ٣) كزينوقراط : فيلسوف يوناني (٣٠١ – ١٩ ٣ ق .م) – تلميذ افلاطون والموفق بين الآراء الافلاطونية والمفاهيم الفيثاغورية (المترجم) .

وهو نحيّات من مدرسة ليزيپ ١، كتب في أوائل القرن الثالث، سيسر بعض الفنانين . أما ما كتب، فقد اندثر . لكن پلين لخيّصه، فقال إن كزينوقراط كان قد وضع تاريخاً للفن جاء تأريخاً للحداقة في التقليد . وجاء فيه أن النحيّاتين كانوا يصنعون التماثيل التي يقف واحدها على الرجيّلين ، حتى كان من پوليقليط (صاحب التمثال الشهير رامي الرمح) أن وُفيّق في إركاز التمثال على رجيّل واحدة، فيما الرجلُ الثانية مرفوعة في المواء باتجاه الأمام، فأو بجد ، بدلك، منظراً اكثر حياة، إذا أكثر جمالاً ... ووفيّق مايرون (صاحب تمثال : رامي القرص) اكثر من پوليقليط، إذ غيّر في وضعية الرامي . لكن القرص) اكثر من پوليقليط، إذ غيّر في وضعية الرامي . لكن ليزيپ (وهو صاحب تمثال : هرمس يعقد شريط حذائه) بلغ ذروة الفن إذ زاد على حذاقة أسلافه ، براعة في نحت الضفائر ، بلغ ذروة الفن إذ زاد على حذاقة أسلافه ، براعة في نحت الضفائر ، وكانت له رويًا اكثر واقعية للانسانية ، ومن هنا اكثر صدقاً .

ولا يختلف تطور الرسم عن هذا الخط، أي الغنى التدريجيّ في براعة التقليد – كما في النحت – ، مما حدا بالمقلّدين إلى تزويق رسومهم للاقتراب اكثر فأكثر من الأصل. وقد توصل

⁽١) ليزيب : نحات يوناني (القرن الرابع ق م) صاحب قانون أو «قياس» في الفن خاص به (المترجم).

زوكسيس ' في أحد نماذجه إلى درجة الحدعة الفنية، على حد تعبير سينيك '، في الطرفة التي يرويها عن تمثال الولد والعنقود، إذ يقول: «يروى أن زوكسيس، على ما أعتقد، رسم ولدا ممسكاً بعنقود عنب، وكان العنقود شديد الشبه بالحقيقة حتى أنه كان يُغوي العصافير. ويوماً أعلن أحد المتفرجين أن العصافير نفسها هي التي تنتقد اللوحة، إذ ما كانت تجسر على الاقتراب من اللوحة، لو أن الولد كان هو أيضاً – شديد الشبه بالحقيقة " ".

ويرى پلين أنه كان على زوكسيس نفسه أن يلاحظ ذلك أ. لكن الواقع أن نظرة الفنانين الشخصية كانت تختلف عن نظرة النه النه الديمة الكلام أعلاه بشكل النه الديمة إذ يقول : «ويروى أيضاً، أن زوكسيس محا عنقود العنب، واستبقى الجزء الأروع، وهو الذي ليس شديد المشابهة». ومع كون المشاهدين شديدي الأخذ بالحدع الفنية، فإن الفنان كان يفضل الأصالة والمزايا العميقة الأصيلة!

⁽١) زوكسيس (٢١٤ – ٣٩٨ ق .م). رسام يوناني وأحد اكبر فناني

العصور القديمة (المترجم) . (٢) سينيك : فيلسوف (٤ – ٥٦ م) مشهور بأنه مربي نيرون وهو صاحب مسرحيات عديدة (المترجم) .

⁽٣) سينيك : المجادلات (الجزء العاشر - ص ٥ - ترجمة ريناخ) .

⁽٤) بلين : التاريخ الطبيعي (الجزءه٣-ص٣٦).

يبقى من هذه الأولوية المعقودة على براعة التقليد الحداعة، أن المُحدَّدَ ثين، وهم يتمتعون بوسائل اكثر وأكمل، تَفَوقوا على القدامى. وفي هذا المضمار، يعجَّبُ شيشرون اللهم تفضيل رسامي الأمس على رسامي عصره، ويقول: «هل توخذون بالرسم القديم المحدود الألوان، على أنه أرفع من الرسم الحديث الغني المتكامل؟ وهل من الصواب أن نعود إلى طفولة الفن الأولى ونتغافل عن معطياته الحديثة؟ » ٢.

إذاً، في هذه المشادّة بين القدامي والمحدثين، يقف شيشرون موقف المدافع عن المحدثين!..

Y - في العصور الوسطى . - ربما يسود الاعتقاد ، أن العصر الغربي الوسيط ، المشبع بالروح الدينية ، رَفَض المفهوم الجمالي لتقليد ، ومعيار المشابهة . ولكن ، هل يمكن للمسيحية في القرون الوسطى ، هي التي كانت تفسح المجال الأكبر لكل ما هو خارق للطبيعة ، أن تعتنق مذهبا طبيعيا مُشبَعاً بالروح الوثني - .

الواقع، أن المسيحية نفسها، عَرَفَتُ في صفوفها تيَّاراً تأثَّرَ

⁽۱) شيشرون (۱۰۱ – ۴۳ ق .م) . سياسي وخطيب روماني، شهير بلنته واسلوبه الساحرين (المترجم). (۲) من إحدى خطبه .

بالمذهب الإنساني، لأن الثقافة – وإن تحت سيطرة العقيدة – كانت ثقافة قديمة. ومن جهة أخرى، فإن العقيدة الأساسية لم تكن ليتعدم المادة، بل لتتجسد فيها. (وهذا ما بان واضحاً في قضية الألبيين الشهيرة ا). وإذ ورد في الكتاب المقدس أن الله خلق الانسان على صورته ومثاله، بات مأذوناً للفنان أن يتصور الخالق على صورة الانسان ويرسمه على مثاله. على أن إله المسيحيين ليس ذلك الخالق السماوي، بقدر ما هو يسوع المسيح، الإله الذي تجسد وصار إنساناً.

فما أغرب هذا الفرق المأساوي، بين المفهوم المعاصر لكون شرس لاإنساني ٢ وغير متناسق، وبين الثقة الطفولية الحنون التي كانت معقودة على عالم أخوي عابق بالنوايا الإلهية، مما كان يدعى – بكل احترام وخشوع – باسم الحلثق. وللراهب تيوفيل (في القرن الثاني عشر) نصيحة في هذا، إذ يدعو لا إلى تقليد الطبيعة، بل إلى نسخ روائع أعلام الرسم، وفي ذلك

⁽١) قامت في جنوبي فرنسا – في القرن الثاني عشر – بدعة دينية في ضواحي بدعة «ألبي » فوجه البابا ضدهم حملة صليبية (١٢٠٩)؛ وأنهزم الألبيون في موريه (١٢١٣) وتولوز (١٢١٨). وقد اشترك لويس الثامن بهذه الحرب الضروس التي لم تنته إلا مع معاهدة باريس عام ١٢٢٩ (المترجم).

⁽٢) وهذه النظرة انطلقت مع كانديد (١٧٥٩)، والموضوع مستقى من المزرّة الأرضية التي جرت في ليشبونه في اول تشرين الثاني ١٧٥٥.

« يتمجّد الله في مخلوقاته، ويبدو الله رائعاً في خلقه ». وهو يعتقد أن في بــَلـْـوَرَة مِ آثار الخالق، تمجيداً له وتكريماً .

وقد عمّت نظرية، نُقيضَتْ في ما بعد، تقول بأن القديس فرنسيس الأستيزي كان وراء العودة إلى المذهب الطبيعيّ افي فن الرسم الغربي، وبفضله استعادت الكائنات والاشياء قيمتها الحقة، بنور من الحب الالهي. ويدين له جيوتو لا بأروع ما استكهم . وفي عامي ١٣٨١ – ١٣٨٢، امتدح فيلاني بصراحة كون سيمابوييه وجيوتو عادا إلى تقليد الطبيعة، وقد وقد عند الرسامين حذاقتهم في خلق الإيهام: فجيوتو خلق اشخاصاً يكادون يحيون ويتنفسون، وستيفانو عرف كيف يصيب الاشكال الحارجية، وتاديّو غادي، تلميذ جيوتو، وُفتى في رسم الأشكال المندسة ... أ.

وفَرَض المذهب الطبيعي وجودَه في القرن الحامس عشر! فقد كان من شنتيني، وهو تلميذ آنيولو ڠادّي (ابن تادّيو

⁽١) وهو مدرسة أدبية وفنية تنادي بتقليد الطبيعة في كل اشكالها (المترجم) .

⁽٢) جيوتو (١٢٦٦ – ١٣٣٧) رسام فلورنسي صاحب لوحات شهيرة أهمها «مشاهد من حياة المسيح» (المترجم).

⁽٣) سيمابوييه : (نهاية ق ١٣) رسام فلورنسي شهير ، يقال انه كان استاذ جيوتو (المترجم) .

⁽ ٤) ل. فانتوري : تاريخ النقد الفني . ص ٨٨ .

غاد ي) أن كتب يقول: «إن الطبيعة هي أكمل هاد، وأفضل سبيل وأوسع مدخل إلى فن الرسم. فالرسم عن الطبيعة، حاجة أولية، وإليها يجب الاستسلام بكل ثقة وشوق، خاصة متى دغدغتك عاطفة الرسم، إذ عليك عندها أن تستمر دائباً، فلا يمر يوم إلا وترسم شيئاً ١، ولو ضئيلاً، لكنه يكون كافياً لكي يقودك إلى الأبداع ٢».

وقد بلغ التقليد عهدئذ درجة "بعيدة، حتى أن الحيوانات الغريبة كانت تُرسم كما هي، والرموز كانت تبدو صحيحة. على أن هذه الدراسة العميقة للطبيعة لم تكن دون توجيه استاذ: ولقد كانت ثلاث عشرة سنة من التحصيل، ضرورية لتكوين موهبة رسام.

٣ ـ في العصر الكلاسيكي ٣ . ـ مما خدم هـ ذه الرغبة في تقصي الحقيقة، تطوّر العلم واساليب التقنية (الرسم بالزيت، علم الآثار، علوم الطبيعة، الرسم المنظوري). فحتى أواخر

⁽١) وهذا تلميح إلى شعار الرسام اليوناني الأشهر: أبيل (عن التاريخ الطبيعي لبلين - الجزء ٣٥ ص ٣٦).

⁽ ٢) كتاب الفن – ترجمة موتيه (١٩١١) .

رُ ٣) ويعتمد الفرنسيون هذه التسمية لما تلا العصور الوسطى ، وبالتحديد، القرن السادس عشر في أوجها (المترجم) .

القرن التاسع عشر، كان المشاهدون يؤمنون إيماناً مطلقاً بالمبدإ الأوّليّ القائل بتقليد الحقيقة، كما كان النقـّاد على الايمان نفسه.

وعام ١٤٣٥ ظهرت في فلورنسا دراسة في فن الرسم، كتبها ليو باتيستا ألبيرتي، وهو من المعجبين بأفلاطون، ومن كبار مهندسي عصره، ذو فكر موسوعي، إلى جانب كونه شاعراً وعالماً رياضياً. وقد كان شديد الإعجاب بالشجر الجميل، وكثير التأمل بالحيوانات، ومؤمناً بأن جمال الكون هو «أروع أعمال الله». وكان يرى أن «الرسم المجتهد يستوحي كل مشاهداته من الطبيعة ... وفن الرسم يجتهد في أن يمثل الاشياء البيئة ... ومهما تكن الطريقة التي نتبعها، فإن الطريقة الفضلي هي تقليد الطبيعة ، والتأمل طويلاً و بتأن كيف أن هذه العاملة الماهرة تنستق بنفسها مساحات مناسبة لأجمل الأجسام. ومن الهام كذلك، أن نجد لذة في تقليدها بكل انتباه وكل اندفاع ... وأن نعود إليها، ونقلتد دائماً منها بالدرجة الأولى، الجوانب العابسرة ... ».

إذاً، من الطبيعي أن يُصارَ انتقاءُ أجملِ النماذج، لكنَّ الطبيعة هي نفسها التي تقدمها لنا، كما تقدّم لنا التناسق الأروع!.

⁽١) دراسة في فن الرسم (ترجمة بوكلين) ١٨٦٨.

وهكذا، يستند المذهب المثالي الكلاسيكي إلى الطبيعة . ويرى بوالو في بيت من الشعر أنه «لا جميل إلا الصحيح، وحده الصحيح يحب الله الشادج ، ذكوراً في القرنين السادس عشر والسابع عشر، النماذج ، ذكوراً في القرنين السادس عشر والسابع عشر، وإناثاً كذلك ابتداءً من القرن الثامن عشر . وكانت تعطى أساليب التعبير ، قاعدة عمومية ، إنما كانت هناك حقائق بارزة تدرس بلا انقطاع . وقد كان على هذا المذهب الاتباعي أن يأخذ بالاعتبار ذاك التيار الحياتي الدافق ، فإلى جانب المشاهد المقدسة والرسوم المترفة وصور العظمة والأبهة ، كانت صور بورجوازية ، ومشاهد شعبية ، ورسوم لطبيعة ميتة ! وكورناي بورجوازية ، ومشاهد شعبية ، ورسوم الطبيعة ميديه (١٦٣٥) كتب يقول : «في فن التصوير ، ليس الهام أن يكون الوجه حميلا ، بل أن يشابه النموذج الذي أخذ عنه » . وحتى العصور القديمة نفسها ، تبرر الحرار المأينا – تقليد الطبيعة . فكانوفا "،

⁽١) وهو مذهب في الأدب والفن يعتقد بأن الغاية منهما ليست في محاكاة الطبيعة، وإنما الغاية هي في تمثل طبيعة وهمية (المترجم).

⁽٢) الرسالة التاسعة.

⁽٣) انطونيو كانوفا (١٧٥٧ – ١٨٢٢) نحات ايطالي – يمثل المدرسة النيو–كلاسيكية ايام اوروبا الامبريالية (المترجم).

بعدما شاهد المنحوتات الرخامية في الپارثنون '، استنتج أن « الاغارقة لم يكونوا يتبعون منهجاً، بل كانرا يتبعون الطبيعة »، وإنچر كان يدرس دائماً هذا المبدأ، فيقول : « تطلعوا إليه (النموذج) ... والقدامي لم يصححوا نماذجهم، إذاً لم يبداوا طبيعتها ... واذا كنتم تدعون تصحيح ما ترون، فلن تلقوا إلا الشاذ، والمبهم والسخيف ' ».

وخلاصة القول، إن الاختيار الملح لرسم بعض الحالدين (لويس الرابع عشر، ناپوليون)، والذوق الشخصي لبعض كبار الفنانين (پوسيّان، داڤيد) عاملان يوهمان أن الكلاسيكيّة القديمة هي الطابع الاساسي للفن الحديث. لكن المتاحف، سرعان ما أزالت هذا الوهم.

\$ - الواقعية في القرن التاسع عشر . - لم تتَتَبَبّت الواقعية مذهباً قائماً في الفن ، إلا مؤخراً ، بعد ١٨٤٠ . فعام ١٨٣٢ ، أصدر تيوفيل توريه ، للمرة الأولى ، نشرة المعرض ، وأصدر شانفلوري واحدة أخرى عام ١٨٤٦ . وكلاهما عبرا

⁽١) البارثنون : معبد شهير في اثينا (القرن الحامس قبل المسيح) بناوً ، من الرخام (المترجم).

⁽٢) ده لا بورد : إنجر ص ١١٦ [وهو دومينيك إنجر (١٧٨٠ – ١٨٩٧) رسام فرنسي، مشهور بدقة نظره وملاحظته القويمة – وهو رائد الفن الكلا سيكي] – (المعرجم) .

عن مُعارَضَة عيل جديد ضد المواضيع المفهومة خطأ تَارَيْخِيَّةً ً. ﴿ إَنَّمَا تَجِدَّدُت كُلُ الْفَنُونُ وَكُلُ ٱلْقَصَائِدُ، مَنَ خَلال حبُّ ودراسة الطبيعة الَّتي – هي نفسها – تتجدُّد بلا انقطاع ۽' . « ويجب النظر جيداً ـ وأقصد بالنظر الغوص إلى عمق أعماق الطبيعة التي نراها ـ وتنفيذ ما ننظر بإخلاص ومهارة : وهذه عبقرية الفُنَّان ... وإنَّ موضوعاً تافهاً ومغايراً للطَّبيعة، كالسنَّتورّ مثلاً أو كالملاك، يودي إلى ترَف تشكيلي إذ إن الفنان فيه لا يعود إلى الحقيقة الطبيعية ... وبَعد، أليُّسَ التخيَّلُ يعني رويَّة صورة الأشخاص والاشياء ؟ وأليست الصورة تعني التقليد أو إعادة تكوين الموجود؛ إذاً، فالمعنى اللغوي يتناسقُ مع المعنى الماورائي، طالما أن صورة مشتقة من تقليد ". وهذا هو آلهدف، ومن على قمته تأتينا الريح هوجاء. فأين هو هذا الهدف في الغاز لات وفي طوّاف الليل ؟؟؟ ، وكان قد بدا لنا أن بعض الطبيعيّـة ممزوجاً ببعض الانسانية قد باتا يحلاّن مكان ما عندنا من سقط المتاع القديم ... آه، لو كنا نُنفِّذ ما نرى، بكل محبة وصدق [! ! ° أ» . ونجد الموقف نفسه عند شانفلوري :

⁽١) مناح جديدة في الفن (١٨٥٧) لبرغر . [توريه] . (٢) السنتور كائن خرافي نصفه رجل ونصفه فرس (المترجم).

⁽٣) اورد الكاتب العبارتين باللاتينية (المترجم).

⁽ ٤) المعرض (١٨٦٦) .

⁽ ه) المعرض (١٨٦٣) .

« من حسن الحظ، أن الزمن تخطى أولئك الحلوليتين اللذين يُزوّقون الطبيعة بينزَوات غبيّة . إن الواقعيّة تبدو ، بكل اثبات، جديّة ومقنعة ، ساخرة وقاسية ، كما هي صادقة وعابقة بالشعر » .

ويغتنق كوربيه الآراء نفسها، في رسالة إلى تلاميذه (٢٥ كانون الأول ١٨٦١): «إنني أعتقد أن الفنانين في عصر ما، حتماً عاجزون عن تكوين آثار لعصر سابق أو لاحق، يعني انهم عاجزون عن رسم الماضي أو المستقبل ... إن الفن التاريخي هو في جوهره فن معاصر ... وأصر كذلك، على أن فن الرسم هو فن محسوس، ولا يمكن أن يكون إلا في تقديم الأشياء الحقيقية والموجودة. إنه لغة مادية، تتكوّن كلماتها من الاشياء المرئية . والشيء المجرّد غير المرئي وغير الموجود، ليس من لغة فن الرسم ». ومن هنا المزحة الشهيرة : «كيف تريدونني أن أرسم ملائكة ؟ دلوني على واحد ... » ٢ .

وعاد الداعي الأول، فترصّن. فحوالي ١٨٦٠، بات النظام الاجتماعي مضموناً، وصار كوربيه يستوحي نماذج أكثر إغواءاً (المرأة والببغاء، الرقاد، ١٨٦٦) كانت تستهوي جمهوراً اجتماعياً رفيعاً، وتوصّل أن يعرض عند مورني. وقد كان

⁽١) وهم يقولون بأن الله والطبيعة شيء واحد (المترجم).

⁽۲) عن كوربيه ... (۱۹۵۰) طبعة سيفرز ص ۳۹۰.

الاعجاب شديداً بتوفيقه العجيب في مناظره وفي رسوم حيواناته (تسليم الأيائل، ١٨٦٦)، حتى قال عنه إنچر إنه «عين ثاقبة». وقد عرف كوربيه السجن والنفي والفشل، لأسباب سياسية، لكونه اشترك في ثورة ١٨٧١. لكنه عرف المجد في السنة نفسها التي توفتي خلالها، إذ كانت العدة تُعكد لإقامة معرض عام له في پاريس.

وخلاصة القول ، إن مذهب الواقعية ، استطاع أن يفرض نفسه مذهباً رسمياً في وجه المذهب الانطباعي ا ، وبقي مسيطراً حتى ما بعد الحرب العالمية الأولى . وربما كان كوربيه تبرآ من العقب الواهن الذي سيستند و إلى واقعيته ، لكنا نظام الجمهورية استقبل بحفاوة ، في المعارض ، العديد العديد من الذين اد عوا في ما بعد أنهم يمجدون الشعب والعمل ، ولكن براعتهم كانت جد محدودة . وتعد دت التبشيرات الواقعية ، حتى أواخر القرن ، إلى أن أمست الآثار التابعة لها عجيبة الحجم . ربما لهذا ، أحوج المذهب الرومنطيقي المتأخر إلى أن يقول بلسان رودان : «لا أصحت الطبيعة ، بل امتزج فيها ، وهي تسير بي . فأنا لا يمكنني أن أعمل دون نموذج . . ولا يوجد أي كائن حي الا

⁽١) الذي كان يهم بإبراز الانطباعات العامة الظاهرة وإهمال كل التفاصيل . وهو نظرية جمالية تعتنق الانطباعات المحسوسة مبدأ أساسياً للخلق والنقد والإبداع (المترجم).

وهو مصدر لعمل رائع ، إذا ما نُقل بدون تعديل ' » . « والمبدأ الأول في الفن ، هو أن نَنْسَخَ ما نرى . وكل ما عدا ذلك هباء ، وإن ضايق قولي هذا ، تجار الجماليّات . بلى . لا توجد أية وصفة لتجميل الطبيعة . ويكفي إليها النظر ' ! » .

ب ـ النقد الاستعراضي في الأدب

إن معيار المشابهة في الفن، يقود إلى المعيار نفسه في الأدب، وهو نهج قديم قدرم النقد نفسه، ومبرر حتى آخر القرن الماضي بغياب أو نَدُر ق الآثار المكتوبة. فمن لوسيان إلى تيوفيل غوتييه، كانت تستعرض الآثار في كل محاولة نقدية. فلوسيان استعرض عدة آثار شهيرة منها أفروديت كنيد لبراكسيتيل والسنتورة لزوكسيس وميديه لتيموماك، وشد لبراكسيتيل والسنتورة لزوكسيس وميديه لتيموماك، وشد على الحقيقة النفسانية في الآثار. أما مع فيلوسطراطوس الليمنوسي (أوائل القرن الثالث)، فقد بات وصف اللوحات (استعراضها)

⁽١) من حديث مع رودان أجراه ديجاردان وبومتز. ص ٦٣ إلى ٦٨.

⁽٢) من حديث مع ب. كزيل ص ٣٥.

⁽٣) لوسيان (١٢٥ – ١٩٢ م) كاتب يوناني ممروف بشكه وظرفه. له «حوار الموتى " (المترجم).

⁽ ٤) براكسيتيل (القرن الرابع ق .م) . نحات يوناني شهير . من أهم منحوتاته تمثال افروديت (المترجم) .

فَنَاً أَدْبِياً . وَكَانَ يَشَدَّدُ عَلَى الوَضُوحِ وَالوَاقِعِيةُ ، عَلَى أَنْهُ كَانَ يَهُمُ بِنَقَدَ الْعَمَلُ اكْثَرُ مِنْ وَصَفَّ الآثَارِ وَصَفَّا استعراضياً .

وعلى العكس، فإن فينلون يصف مطولاً مأتم فوشيون لهوسان، لكنه – هو أيضاً – يضع التفاصيل في خدمة الواقعية . يقول : «حاولت دائماً أن أتحاشى كل ما له علاقة بزماني وبلادي، لكي أعطي العصور القديمة طابعاً سهل الانكشاف» . ولكن الوصف، هو أيضاً وسيلة لإثبات قواعد الفن . « والفن لا يقلد الطبيعة جيداً ، إلا بمقدار ما يعرف التنويع في آثاره ... يقلد ملام هذه اللوحة تناقض ملحوظ في الناحية اليسرى ... لقد تحاشيت الإبهام والتناسق ا» .

وباسم الحقيقة، نجد ديدرو، المتحمس، يصف مستعرضاً تارة باندفاع، وطوراً بسخط! فهو يريد أن يوضح فكرة الرسام، لذلك يتهادى على هواه في التفسير. ففي لوحة المخطوبة في الضيعة يرى أن الشقيقة الكبرى «تَنْشَقَ أَلماً وحَسَداً»، كما يرى في الدجاجة الرمزية وبيضها «مسحة من شعر رائعة » ٢. وأمام لوحة الصبية التي تبكي عصفورها من شعر رائعة » ٢. وأمام لوحة الصبية التي تبكي عصفورها الميت، يقف ديدرو موقف المؤاسي: «ايتها الحلوة، افتحي

⁽١) حوار الموتى – الجزء الثاني .

⁽٢) المعرض ١٧٦١ – الجزء العاشر ص ١٥١ إل ١٥٦.

قلبك لي، وصارحيني : هل موت هذا العصفور أدخلك هكذا إلى أعماقك ؟... وتحنينَ عينيكِ ولا تجيبين، وفي مآقيك دموع تهم أن تتدحرج. أنا لستُ أباً واعظاً، ولا فضولياً ولا قاسياً ... بلي، فهمت، كان يحبك كثيراً ... ١ ». ولكن مـــذا النقد الإيحائي، يوجب براعة ادبية: «هل تعرف یا صدیقی ما یجب لوصف معرض علی مزاجی أو مزاجك؟ تلزمك كل فنون الذوق ، وقلبٌ يشعر بالحنان، وروح حساسة للاندفاعات، وتنويعٌ في الاسلوب يتجاوب مع تنويع ريشات الرسمّامين » ٢ . وآذا صادف أن لوحة ً لم تعَجبُ ديدرو، لم يكن يتوانى عن وصف ما يتخيّل أن تكونَه. فأمام لوحة الحكم على **ياريس** للرسام پيار ، يستعرض ديدرو اللوحة في وصف يذكّرنا بلوحة لروبنس ٣. ولقد تخطى الزمن آراء دوياتي ، مــع أن وَصَّفْهَ ُ للوْحة حريق بورغو مشهور: « اندلعت النيران ليل أمس في محلة القديس بطر س حد الثاتيكان ... ولا يزال بكاء الأمهات يمزق صدري... ». ويصف دوياتي المقاطع المأساوية كما لو كان شاهداً عليها،

⁽١) المعرض ١٧٦٥ الجزء العاشر ص ٣٤٣ إلى ٣٤٦.

⁽٢) المعرض ١٧٦٣ الجزء العاشر ص ١٦٠.

⁽٣) المعرض ١٧٦١ الجزء العاشر ص ١١٦ – ١١٧.

ويصف بركة البابا وينهي وصفه بقوله : «آه ما أروع هذه اللوحة لرافاييل في ارجاء الڤاتيكان ١ » .

على أن أشهر من يمثل هذا الفن الأدبي في القرن التاسع عشر، يبقى تيوفيل غوتييه ٢. فمن ١٨٣١ إلى ١٨٧٧، أسرف في كتابة التقارير (بين اثني عشرة وعشرين حلقة لكل معرض). إنما لم يجمع منها في مجلدات إلا عدد ضئيل. ويؤكد غوتييه أنه «ليس من غاية الفن أن ينسخ الطبيعة، بل أن يستخدمها وسيلة للتعبير عن مثال حميم ... فالفنان يحمل في ذاته عالماً صغيراً متكاملاً ». وبعد رحلته إلى اليونان (١٨٥٢) بات غوتييه يقد ربالدرجة الأولى كل ما هو قديم، إذ اتضح له أن فيه التعبير الأفضل لبدإ الفن للفن. على أنه ظل يؤخذ بالأسلوب الباروكي ٣، إذ كان يرى فيه ذوق الحياة والزخرفة. وبهذا، الباروكي ٣، إذ كان يرى فيه ذوق الحياة والزخرفة. وبهذا، يكون غوتييه — قبل الأخوين غونكور بعشرين عاماً — قد أنصف القرن الثامن عشر، إذ اعتبر أن الفن، هو «الحرية، والترف والازدهار ». وعند ريو، فوجيء غوتييه بالتفسيرات الشخصية التي كانت تتضارب حول نموذج واحد، وبقي في الشخصية التي كانت تتضارب حول نموذج واحد، وبقي في

⁽١) رسالة حول إيطاليا (١٧٨٥).

⁽٢) دراسات في الفن لمنري لانيرن ١٩٥٧ – ١٩٥٨.

⁽٣) وهو اسلوب فني ساد في القرن السابع عشر وتميز بالزخارف والحركية والحرية في الشكل. وهذا الاسلوب يخالف، في الفن، الأسلوب الاتباعي (المترجم)

باله من ذلك، حس التنويع . يبقى ، بعد، أنه ، وهو الرسام القديم ، يملك تعابير عمملية ، تمكينه من تفسير أسلوب الفنان وطريقته في التعبير . فأمام لوحة لكوروا يقول : «تبدو عن كثب مجموعة فوضوية من الألوان الكثيفة ، الغضة ، النافرة المبهمة ... وإذا ما تراجعنا خطوات ، تبدو هذه الرقشة الغامضة ، صورة بحار ينحني ، وهذه اللطخات القائمة تبدو أشجاراً يرتعش في أغصانها نفث المساء ؛ وها هي ذي اللوحة التي كانت للحظات معجونة بالألوان المشوشة ، تستحيل إلى لوحة رائعة فيها العمق والضوء والتناسق » ٢ . وواضح هنا ، ومؤسف ، أن غوتييه قصير النظر : فهو يرى التفاصيل دون الشكل العام ، فيسمفها بكل مراعاة وتأن . وقد لاحظ سانت - بوف عنده ، ويصفه الطريقة التحليلية ، فقال : «أسلوب غوتييه في الوصف ، أسلوب نقل وتحويل دقيق متواز ، اكثر منه تحليل وتفسير . فهو يحول اللوحة إلى مادة موضوعية ، تماماً كمن يحول السمفونية الى مادة آلة البيانو » .

⁽١) كميل كورو : (١٧٩٦ – ١٨٧٥) رسام فرنسي مشهور برسمه للطبيعة . يتميز بمفهومه للنور في اللوحة، وببنائه الفني القياسي .

⁽٢) معرض ١٨٤٧، صفحة ١٧٧.

⁽٣) الاثنينات الجديدة – الجزء السادس – صفحة ٣١٥ [والاثنينات هنا نسبة لأيام الاثنين] – (المترجم).

ولكن، بعد خمسة عشر عاماً من النقد، تخلقي غوتيه عن الهجومية في كتاباته. وعام ١٨٤٦، نسب إليه بودلير كونه «لبس هذا العام معطف ووشاح رجل البر والاحسان، إذ إنه مدَح الجميع ولم يتهجم على أحد » ا ... فهل ترى في هذه الفترة، حانت «ساعة الأكاديمية » ؟ بوشو لا يرى هذا، ويرجم أنها فترة الاستلقاء بعد الهجوم على . ويذهب دو لا كروا إلى أبعد، فيهاجم بقسوة التخيلات الأدبية عند «تيوفيل الطيس »، فيقول: «يتناول لوحة، فيصفها على ذوقه، ويصوغ منها لوحة جميلة وفق خياله، وهو، في هذا، ليس ناقداً حقاً ... وكيف يمكن أن يكون في نقده توجيه أو نهج فلسنفي ، طالما أنه لا يهم إلا بتنميق والتماع التعابير المفد لكة التي ينحتها بلذة ، لا تفوقها لذة أن يذكر اسپانيا وتركيا، قصر الحمراء ومئذنة اسطمبول، فيشعر بسعادة بلوغه هك في الكاتب البحاثة، ولا يعود عنده تطلعات إلى أبعد من ذلك » ..

وبعد، من كل المجلات التي تحدثت عن المعارض، لا يمكننا الاحتفاظ إلا بصفحات قليلة جداً، إذ لا يجوز أن نركن إلى

⁽١) معرض ١٨٤٦، الجزء الثامن.

⁽٢) غوتييه ناقد فني – مجلة باريس – ك ٢ ١٩٣١ .

⁽۳) مذكرات دو لاكروا – ۱۷ حزيران ه ۱۸۵ – الحزء الثاني صفحة ۳٤۱ (منشورات جوبان) .

ناقد يمدحُ هوراس ڤيرنيه وجيروم، وسخافات عديدة ً لا تستحق أن تبقى...

هنا، نحن، أمام ظاهرة جديدة: فإزاء تطور فن التصوير الفوتوغرافي، واندثار المواضيع التاريخية والشعبية، انطفأت جذوة النقد الاستعراضي في آلأدب. وإذا كان فرومانتان في كتابه عباقرة الأمس (١٨٧٦) ينقاد لبعض الاستعراض الوصفي، فإنما لكي يبرر المشابهة ، لا انصياعاً لالتزام ِ أدبي . فهو يتوسم ارتياحه في الملاحظات التقنية البحتة ١ . ومنَّ عجيَّب الاستنتاج ، أن تطور الفن التجريدي حمل النقاد إلى العودة نحو النقد الذي يعتمد ــ مرةً أخرى ــ على الموازنة. فلكي تتجلى تلك الآفاق المرئية الحديثة، كان لا بد من استنباط تشابيهُ جديدة ، ومن تحديد نواح جديدة (تمتزج في النهاية مع النواحي التقنية). وبالفعل، كانَّ هذا ما فعله ميشال سوفور، شارل إتيان"، مارسيل بريون، مدام غران، ومعظم الذين تصدّوا لمعالجة الفن التجريدي . فمارسيل بريون يرى في لوحة كاندينسكي في حلقة سوداء: «جرثومات ... وأمواجاً صاخبة »، وفي لوحة كلي الخطوة: « ملامحَ شَبَح إنساني »، وفي آثارِ ميرو « كاثنات صغيرة مضحكة ً» . ولكّن هذا الخطّ النقدّي لا يمكن ان يُودّي بعيداً، إذ، كما يقول بريون نفسه: «تصبح

⁽١) راجع على سبيل المثال : الثور لبوتر (هولندا -ج ٥).

قراءة لوحة تجريدية، تماماً كما يحلّلُ الاطفال الصور الشعبية التي عليهم أن يجدوا الصيّاد فيها بين من فيها الله . وعلى ذلك، يفضل بريون استقصاء التأثيرات التي بفضلها تقاس أهمية العطاء، فنجد من خلال الحلقة السوداء تأثير هوكوزايي للوالفن الشعبي والاخزاف الشرقية، ومن خلال آثار كلي تأثير النحت الصخري الاوسترالي والفن الپويبُلي، وعند ميرو نجد تأثير الرسوم الصخرية، وخربشات الاطفال.

وبكلمة، وانطلاقاً من الدوافع والتأثيرات، تتجلى شخصية الرسام، فتظهر الدعابة عند كلي، والقسوة الكلفانية عند موندريان، والعاطفة البيئية والتناغم عند مانيسييه، وهلم جراً "».

ج ــ مُناهضات

في النقد المعاصر، لم يعد من وجود لمعيار المشابهة، الذي

⁽١) الفن التجريدي: صفحة ٢٤٣ إلى ٢٥٦.

⁽ ٢) رسام ونحات ياباني (١٧٦٠ – ١٨٤٩) – تمتاز آثاره بالحيوية والدعابة (المترجم) .

⁽٣) يرى ريفيل ضرورة نقد جديد لمجرد وجود الفن غير التصويري. (مستقبل النقاد – مجلة العين عدد ٩٢ – أيلول ١٩٦٢) وكذلك يرى ديه في كتابه : النقد الجديد والفن الحديث (١٩٦٨) .

يقيتم الحُكم على المألوف من الآثار . ولم يعد المطلوب من الرسامين نسخاً حرفياً دقيقاً، بل خلقاً جديداً ومعبراً، فليس الهام في وضع نسخة عن الواقع بل في عمل شخصي بحت إوقد حد توريه، في معرض ١٨٦٨، الدور التقريري لدى مانيه، فقال : «يهتم مانيه للون والضوء، ولا يهتم بعدهما لشيء وهو يعتبر عمله جاهزاً، ما إن يكون على القماش « بقعة الألوان » التي يكونها في الطبيعة شخص أو شيء . لكن عبه الحاضر، في نوع من الوحدوية لديه، يجعله يساوي قيمة الرأس بالحذاء، وربما عقد أهمية على باقة من الزهر اكثر منه على سيماء امرأة ... » .

ولكن ، إذا كان رفض المشابهة الحرفية هو الموقف المعاصر ، فإن الفنون التشكيلية كانت دوماً تجتذبها تأثيرات معاكسة . فالواقعية في الفن ، كانت تطبيقاً لعقلانية يونانية للاوروپية ، البدء ، ثم غربية بعدئذ . فخارج الآفاق المتوسطية والأوروپية ، كان الحيال دائماً يتصدر العقل . وليست الواقعية إلا رؤيا خاصة للذين اخترعوا العلوم ، وهي — وإن بدت لذا عادة قديمة — ، تبدو على الصعيد العالمي شذوذاً مذهلاً عن العادة والقاعدة .

١ ــ في العصور القديمة . ــ منذ العصور القديمة ، الهزمت جمالية المعقول ، وانتصرت عليها لهائياً فكرة الاجتذاب المعاكس:

الاجتذاب نحو العنف في التعبير، وبكلمة أبسط، نحو الذوق الهمجيّ. ولنا أن نرى، في هذا، تأثير الفن العالمي على تجربة المغامرة المتوسطية. فليس مجداً نكرة، ذاك الذي، عند البرابرة الهمجيين، طغى على الفن القديم، بل أيضاً الحاجة إلى التجديد هي التي طغت (كان البرابرة الهمجيون مُعْتبرين عنصراً أدنى شأناً من سائر البشر).

بيد أن الذوق الهمجي لم يقتحم الامبراطورية الرومانية فجأة . بل كان انتصاره يتحضر تدريجياً منذ القرن الحامس، انطلاقاً من ذوق التقليد لكل ما هو قديم . فالمقلدون، في أواخر ذاك القرن، كانوا يَضَعون قساوة القرن السادس ورزانته، بمقابل الفن الاكثر حركية والذي يتصبع بداية الفترة الكلاسيكية . وكلما كان الفنانون يعبرون عن حركية الخياة، كان المقلدون ينتصرون للتعبير القديم ويتحمسون له .

في روما، عرفنا تأثيراً آخر، إنما أدبيّ وخلقيّ هذه المرة، انضم إلى التأثير السابق. فعرفنا مرتكزاً موحداً للحضارات التي تشيخ، لكي تعارض عيوب العصر بفضيلة العصور القديمة. وها شيشرون ينتصب ضد ذوق التقليد القديم، ومنذ أوائل القرن الرابع، راح التيار القديم المقلد، يتجه نحو خطوة اتباعية منهكة، يدلنا على ذلك رأس قسطنطين الجبار (في قصر المحافظين)

حيث تقاسيمه المختصرة، وعيناه الجاحظتان الناتئتان، وجمجمته الغائرة، تلاميح تبشر كلها بفن العصور الوسطى.

ولكن يبدو أن هذا الاختصار التعبيريّ في الاشكال، لم يؤثر في المعاصرين، بقدر ما أثرّر في أنصار الاون. فهذا كزينوقراط (في القرن الثالث قبل الميلاد) يمجَّد الرسَّام أبيل ا لأنه خفَّف من ألَتَ ِ الألوان في لوحاته . وهذا دنيس الهاليكارناسي ٣٠، في القرن الأول للميلاد، يرى عكس ذلك فيبيّن الفرق في الرأي . يقول : « لقد باتت نقاوة الرسم تخبو شيئاً فشيئاً، لتقوم مكانها تَقَـنَيةٌ * اكثرُ التماعاً، وفرق * أصوب في المزج بين النور والظل، وكل منابع هذه المجموعة من الألوان التي تَجعل لهذه اللوحات أَثْراً كَبِيراً ٣. » وهذا، أخيراً، ڤيتروڤ، رسام أغسطس، يلاحظ بكل استياء : « لم يعد من تقدير في هذه الايام، إلاَّ لظاهرة واحدة : ألق الألوان ، » .

٧ ــ في العصور الحديثة . ــ يعود الحماس للألوان فيبرز في

⁽١) ابيل: أعظم الرسامين اليونانيين على الاطلاق (القرن الرابع قبل " المسيح) – عاش في قصر الاسكندر الكبير ورسمه (المترجم) .

⁽٢) دنيس الهاليكارناسي : مؤرخ يوناني ، معاصر لاغسطس، صاحب « العصور الرومانية القديمة » (المترجم) .

⁽٣) ريناخ – نصوص مختارة – ص ٥٥.

⁽٤) في الرسم – الجزء السابع – صفحة ه .

العصر الحديث، بمقابل التعقل الكلاسيكي. فهذا بلوري يلعنه، ويرى أن العامي هو الذي «يقدر الألوان الجميلة، لأنه عاجز عن فهم جمال الاشكال» أ. وفي فرنسا، يندد لوبرون بعشاق روبنز ويسخر من «مبادئهم السخيفة»، ويشدد بالمقابل على أولوية الرسم الاساسي، داعياً إلى التمثل بآثار پوسان، قائلاً: «حذار من الغوص في بحر الألوان، حيث يغرق البعض وهم يرجون النجاة ... ويستحيل الساحقون إلى رسامين لو أن الرسم لا يقيم الفرق بينهم ٢». وغب موت لوبرون عام ١٦٩٠، أكمل النهج رسام آخر يعتمد الألوان، هو ليبيار . وبعد عامين، أي عام ١٦٩٢، عرض انطوان كويپيل لوحته ديموقريطوس، فجاء ذاك الوجه المنمق مشعاً بالحياة والدهاء كأنه خارج من مرسم جوردانز أ. وفي ١٦٩٩، أكد ده پيل كأنه خارج من مرسم جوردانز أ. وفي ١٦٩٩، أكد ده پيل تأن اللون هو الذي يجعل الكمال للوحة . وكان بوتشيني الايطالي قد قال ذلك منذ ١٦٧٤: «اللون هو الذي يحقق الفن التصويري ».

⁽١) حياة الرسامين (١٦٧٢).

⁽٢) فونتين : من محاضرة في الاكاديمية الفرنسية (١٦٧٢).

⁽٣) انطوان كويبيل : رسام فرنسي اشتهر برسومه التاريخية (١٦٦١ – ١٧٢٢) . وهو رسام لويس الخامس عشر (المترجم) .

^(؛) يعقوب جوردانز (١٥٩٣ – ١٦٧٨) رسام فلمندي – يمثل المذهب الطبيعي الشعبي الفلمندي في الرسم (المترجم) .

^{(َّ}ه) المنَّاجم الغنية للرسم البندقي – فأنتوري – صفحة ١٤٨ .

غير أن رسّامي اللون، في العصر الحديث، ظلوا على اعتبارهم للشكل، أو على الأقل، لم يولوه كُرههَهُم ورَفَهُم له. وهم، من جهة اخرى، ادّعوا إعادة القيمة والاعتبار للون الواقع الحقيقي. ولا يمكن إقامة معادل للذوق الهمجيّ إلاّ في الفترة المعاصرة، انطلاقاً من أواخر القرّن التاسع عشر.

" الفترة المعاصرة . - في هذه الفترة ، خبَتَ الجمالية الواقعية ، ورفض النقاد كلياً معيار المشابهة . هذا الرفض ، ولله الثورة التي هي في أساس الفن المعاصر . فمنذ اتجاهه نحو الواقعية (في القرن الثالث عشر) ، لم يعرف الغرب ثورة بهذا العنف . والعامل الاساسي لذلك ، أن الفن " ، بعد سبعمائة سنة من الأوهام المعقولة ، عرف استقلاله ، كما عرف الفنان حريت المطلقة في التعبير ؛ عندها ، التقى الفن الاوروبي على صعيد واحد مع الفن العالمي .

وفي أساس هذه الثورة أيضاً، كان ظهور التصوير الفوتو غرافي الذي جاء شهادة موضوعية محكمة لا تقبل الرد، لصالح الجيل العلمي لفترة ١٨٥٠ – ١٨٨٠. وحاول الرسامون منافسة الفن الفوتو غرافي، فرسم ميسونييه باكثر ما يكون من الدقة، وجعل بونا في لوحاته ظلالاً مُغْبَرة، وكذلك فعل دانيان – بوڤريه، كارولوس – دوران وسواهما، ورأينا عند كايبون ود غاس

اهتماماً فائقاً بالاشكال المصغّرة وبالأُطر، مما لم يكن قبلُ مألوفــــــاً.

وقامت خاصة ردة فعل عنيفة ضد الألوان القاتمة. فقد كان القرن التاسع عشر موسوماً بالجدران الداكنة، والألوان الزفتية، والأثواب السوداء والقلانس السود. ولربما كانت الرومنطيقية أثرت في الجلاص من هذه العتمة، غير أنها ضحت بنوقها للون والجمال من أجل كآبتها المزمينة. ولم تتبدد الظلال من اللوحات، إلا مع قيام مانيه الفي فهذا البورجوازي الانيق، الذي كان يختلف كثيراً إلى المتاحف ومعجباً بالاسهان، هو الباعث الاكبر للرسم المعاصر: فقد تجاسر على محو الظلال الملحمة، («على إزالة الاوساخ من ألوان اللوحة »)، على توفيق المدلمة، («على إزالة الاوساخ من ألوان اللوحة »)، على توفيق الألوان بطلاقة في ما بينها، على رفض المتناهي والعمق الفارغ في سبيل البقعة المتألقة! لم يكتب مانيه، ولم يدرس ، لكنه هو نفسه كان نموذجاً طبع بطابعه مفهوماً كاملاً في فن الرسم.

غير أن المدرسة الانطباعيّة لم تكن بوضوح مانيه، الذي ظلت تأخذ عنه حتى ١٨٧٠. لكنها تأثرت بتجربة تورنر _ التي كشّفها مونيه وپيسّارّو في لندن عام ١٨٧٠ ــ فكان

⁽١) ادوار مانيه: (١٨٣٢ – ١٨٨٣) من مواليد باريس – رسام فرنسي شهير، احد عباقرة المذهب الطبيعي والمدرسة الانطباعية في الفن. أشهر لوحاته: أو لمبيا والمستحمات والشرفة (المترجم).

تأثرُ ها حازماً: إذ من يومها وعَى مؤسسو هذا التيار دور هم، وهو في التعبير عن تغيرات البيئة! وقد تمسك الانطباعيون بكل سذاجة – في أنهم يرسمون الحقيقة كاملة، وفي أنهم واقعيون في رسومهم، وذلك لشدة ما كان اعتناقهم للحقيقة، ولـزخم ما كان تأثير الواقعية عليهم. وكما الكثيرون من المجددين، دخلوا التاريخ القهقرى، عن طريق نظرية غير ملائمة ولا وافية. ومن حسن الصدف، أن رسوم العرشي والأوراق عند رينوار هي من عالم لاواقعي ، ومن تجانس ناعم، وأن تصاميم النيلوفر المعالمة مؤخراً الهي أقرب إلى مبهمات بازين منها إلى مستنقع جيڤرني.

هؤلاء ، كانوا الثوّار عن غير ما قصد . أما الثوار الواعون لثورتهم ، فقد قاموا بعد أولئك ! وها غوغين يقول : « أنا فنان كبير وأعرف ذلك ... » ، ويصرخ سيزان " : « لا يوجد إلا رسام عظيم واحد حي "، هو أنا ... ولا يأتي الزمان بسيزان واحد إلا كل قرنين ... » .

أما المميزات الأساسية لهذه الثورة، فقد حدّدها أندريه مالرو كما يلي :

أ) الخلق (أي الرسم كمادة) يأتي بعد الإداء (أي بعد

⁽۱) عند كاتيا غرانوف عام ۱۹۵۷.

الانطباع). ويبدو أن الرسامين «فضلوا مادّة الرسم نفسها على ما هي تمثّل ».

- ب) المواضيع، لدى الرسام، ليست إلا مناسبَة لكي يُخضع الاشياء لأسلوبه الشخصي الذي يبَد مُغ الأثر بهذا الاسلوب. فإن « غوغين لم يكن يتأقلم في الجدرانيات، ولا سيزان في الأحجام، ولا قان غوخ في الاشكال ١، بل كانوا يفرضون أساليبهم على المواضيع ».
- ج) اللون عندهم، موضوع لذاته فقط، وهو متحرر من النموذج، من العمق ومن مطابقت للأصل. يقول قان غوخ: «عيوض أن أفتش على نَسْخ ما أمامي حرفياً، استخدم اللون لكي أعبر بقوة اكثر عما أريد التعبير عنه ٢٠٠٠». «واحاول ان ابتعد قدر المستطاع عما يؤدي إلى الايجاء عن الشيء ٣». أما سيزان "، هو الذي يخلق رسما «متناسياً كل ما يتراءى أمامنا »، فيؤكد: «حين يعطى اللون أبعاد ه، يعطى الشكل تمام اكتماله »، مما يعني أن دقة الشكل تذوب أمام الدقة المعبرة في بقعة اللون. هنا باتت العودة إلى الواقع الأصل، غير قابلة للتطبيق.

⁽١) مالرو : أصِوات الصمت ص ١١١_ - ١١٧ .

⁽٢) رسائل إلى أخيه تيو، رقم ٢٠٥ (آب ١٨٨٨).

⁽٣) ورد النص عند سيغرز ص ٤٤٦.

النقد القياسي



يرجع معيار المشابهة إلى أمر آخر غير الأثر نفسه، ويميل إلى خداع القاعدة العليا للفن. وبمقابل هذا المعيار عند النُقّاد الهواة، حاول الفنانون أن يقيموا نقداً بنّاءً، يرتكز على قواعدً للفن، تتحدّد تماماً كما تتحدّد قواعد اللغة.

أ ـ قواعد الفن

١ - في العصور القديمة . - حاولت العقلانية اليونانية القديمة أن تخترق الفن ، كما اخترقت فنفسسرت نظام العالم والأخلاق . يقول أرسطو : « الفن هو موهبة على العطاء ، يوجهها المنطق الصحيح » ١ . ويعيس في كتاب الشعر الشروط الاساسية الثلاثة

⁽١) علم الاخلاق – الجزء السادس – ص ٣.

للإبداع الجمالي": الوحدة، الترتيب، والنسبة. فعلى الأثر الجمالي أن يكون واحداً متكاملاً، مكتفياً بذاته، بدون عناصر غريبة، وأن يكون له الاطار والحدود التي تجعله كلاّ غيرَ مجزّاً! وغير غريب علينا، ما كان لمبدإ الوحدة هذا، من فعالية في المسرح الكلاَّسيكي (وحدة المكان والزمان والعمل). إذاً، غيرُ غريب أن تعيرَ الاعمالُ الإبداعية مذه الاهمية اوحدة الاستيحاء. يقول أرسطو: «لا يمكن لكائن أو شيء مؤلَّف من عدة أجزاء متفرقة، أن يكون على جمال، إلا بمقدار ما تكون هذه الأجزاء مكوّنة بترتيب متناسق ١ » . ويضيف أن القياسات « لا يمكن ان تكون اعتباطية، لأن الجمال في العظمة وفي الترتيب». أما النسبة، فتسهم كثيراً في خلق التناغم. وهي الفكرة الأكثر تكراراً، عند الكتاب القدامي، من قيمة المقياس. فقد كانوا يستعملون الكلمة نفسها ليعنوا: المنطق، الحطاب، القصة والمقياس. حتى أفلاطون نفسه قال: « إن القدرة الإلهية تتصرف دائماً وِفق مقياس ». وليست جمالية أرسطو إلا جمالية المقياس، وهي جماليّة عقلية قياسيّة، وشديدة الدقيّة. وتدريس الرسم للأطفال، برأيه، أعظم الدروس لأنه يُعوّدُ هُمُم على رؤيةُ الأشياء بكل دقّة ، وعلى تقدير جمال الجسم الإنساني .

⁽١) كتاب الشعر – الجزء السابع – ص ٤.

ولكزينوقراط، في هذا المضمار، الاقتناع نفسه: فللجمال، برأيه، كما برأي أرسطو، طابع حسابي دقيق. وهذا المضمار هو قاسم مشترك في العمل، إذ منذ أواسط القرن الخامس، بات تمثال راهي الرمح لهوليقليط نوعاً من القياس أي القاعدة أو النموذج الذي يحتذى به، باعتبار نيسبه تامية كاملة. غير أن كزينوقراط، اعتبر هذا المقياس غير كاف، وكان على ليزيپ أن يخلق النموذج الكامل في النحت، كما خلق پاراسيوس المحوذج الرسم الكامل.

واذ كان الانسان مقياس المقاييس، اعتبر ڤيتروڤ أن النيسبَ في عمود، توخد من نيسب الجسم البشري. وهو يسميّ (توازناً) تلك العلاقة بين الأجزاء، وذاك التناغم المتناسق بين العناصر المتناسبة لا أما أفلوطين، فيذهب إلى أبعد، ويرى أن جمال الكائنات هو في «توازنهم ومقياسهم »".

لذلك ، باتت أولوية ُ الرسم نتيجة َ هذا المفهوم التعقلي ؛ . والرسم عند أرسطو هو العنصر الاساسي في اللوحة، لأنه يعبّر

⁽٢) في الرسم: الجزء الأول – صفحة ١٢.

⁽٣) التساعيات – الجزء الأول – الجزء السادس ص ١.

^(؛) والتعقلية مذهب فلسفي يرى ان كل الموجودات وردودة إلى مبادى عقلية بحتة (المترجم) .

عن الموضوع الاساسي ذاته. أما اللون، فليس إلا زخزفة إلى المضافية، تماماً كتنوع الطبائع لدى اشخاص المسرحية. يقول أرسطو في كتاب الشعر (الجزء السادس صفحة ١٣): « وللرسم كذلك وضع مماثل: فلو جاء رسام ووضع مجموعة من أروع الألوان على قماشة، دونما رسم مُسْبَق معيّن، لا يمكن أن يُغْوي بلوحته، كما لو اقتصر حدونما ألوان على وضع الملامح الأولوية لوجه أو مشهد ».

ومع هذا، لم تنته الجمالية اليونانية القديمة عند العقلانية الحسابية الدقيقة. فهذا افلاطون – المشهور بكرهه للرسم لكونه، قال، فناً يعتمد الجداع في المظاهر الخارجية – يرى أيضاً أن التقليد وحده لا يكفي، فجمال اللوحة هو عامل مغاير عن المشابهة، وأهم منها قيمة ً. يقول: «حين ندرك أن ما أراد الفنان إبرازه على القماش أو في الرخام، هو هيئة رجل، وأنه أدى بأمانة كل اجزائه باللون والشكل المناسبين، لا نتمالك من أن نحكم، بلمحة واحدة، على جمال الأثر أو عيوبه. – ولكن، في هذه الحالة، نصبح كلنا عالمين بفن الرسم أو في الموسيقى أو وبشكل عام، إزاء هذا التقليد، سواء في الرسم أو في الموسيقى أو في أي فن آخر، يجب، لكي تكون ناقداً حكماً متبصراً، أن تيلم بهذه الأمور الثلاثة: المثال المقلد، ثم دقة التقليد، وأخيراً

براعة التقليد، سواء أجاء هذا التقليد في الكلمة أم في اللحن أم في المقياس » ' .

إذاً، برأي أفلاطون، لا يمكن للرسامين أبداً أن يبلغوا الجمال المطلق، الذي يوحي بالأفكار البعيدة في التفاصيل الدقيقة، والألوان النقية والاشكال الهندسية ٢. فالجمال ليس عنصراً ماديناً، أو صفة يُنْعَت بها شيء بالجمال في ذاته، هو الله عينه، كما تشرح لنا نظريات الزهد في المأدبة ٣ (صفحة ٢١٠): «إن عُشق النفوس الصالحة، ومن ثم الأفكار، وأخيراً القدرة الإلهية نفسها. وبعد، فإن منبع كل جمال، هو جمال أول يتنفئت عبجرة وجوده كل جمال في كل الأشياء التي نسميها جميلة » كما جاء في فيدون أ.

هذا الطابع الفوق الطبيعي، كما حدّده أفلاطون، هو الذي يكوّن سيحرْ الفن، وَسُمّدُوهُ غيرَ القابل للتفسير . والفنان الكبير من كانَ له الحسّ الإلهيّ، كما تعبّر عن ذلك فقرة لاذعة من

⁽١) الشرائع - الجزء الثاني - ص ٦٦٩.

⁽٢) من حواره مع سقراط.

 ⁽٣) حوار الأفلاطون حول الحب، ينطلق من الجمال الجسدي فالجمال الكامل الأبدي (المترجم).

^(؛) حوار لافلاطون فيه آخر لحظ'ت سقراط وآخر آرائه لتلاميذه قبل مقتله (المترجم) .

المختارات: «إمّا أنّ الله، يا فيدياس، نزّل من الساء ليكشف لك عن هيئته ، وإما أنك صعد ت إلى السَّماء لكي تتأمله ١ » .

وهكذا، فجال ُ الآثار الفنية ـ برأي افلاطون ـ هو انعكاس " للجمال المطلق! ربما هذا، ما كان يحلو لافلوطين (القرن الثالث للميلاد) أن يسمّيه : الفيض . فالأثر الفني يكون جميلاً « بمقدار ما يكشترك مع الفكرة التي تفيض من الحالق » . فالفن إذاً، هو ارتفاعٌ إلى الله .

انطلاقاً من هذا المفهوم، لم يَعد يكفي التقليدُ البسيط للوصول إلى غاية الجمال، إذ إنَّ في أروع الأُصول ـ النماذج، عيوباً ونواقص . من هنا، ما يَسمُه الفنان في أثره من تجميل شخصي مثالي . ويروي شيشرون كيف رسم زوكسيس لوحته هيلانّة في الحمام مستلهماً شتى الجمالات لمجموعة من أحلى الصبايا الكروتونيّات ٢. ويقيم كزينوفون ٣ حواراً بين سقراط و پـراسيوس (منافس زوكسيس) فيقول : « إذا ما أردت أن ترسم جمالاً كاملاً رائعاً، وبما أنه يتتَعَدّرُ إيجادُ مثال يخلو من النواقص،

⁽١) المختارات - الجزء ١٦ - صفحة ٨١ (من القرن الأول الميلادي). (٢) نسبة إلى كروتون، وهي مدينة يونانية قديمة مشهورة بفيثاغور

وميلون (المترجم).

⁽٣) كزينوفون : مورَّرخ، وفيلسوف وعسكريٌّ من اثينا (٣٠٠ – ٣٥٥ ق. م.). كان تلميذاً لسقراط (المترجم).

فما عليك الا أن تجمع عدة نماذج، وتأخذ من كل واحد ما فيه من جمال، ليتكوّن لديك كلّ متكاميل "» أ. وهذا أفلوطين يرى الرأي نفسه: «ليس من جمال لشخص معيّن، بل لإنسان تجمعت فيه جمالات نماذج عدّة ».

وخلاصة القول: المثال الأعلى يكون في الاختيار وحسن الانتقاء. ويكون أيضاً في تعديل النسب ، واكثر: في خلق أشكال شخصية جديدة! ويذهب أرسطو إلى القبول حتى بالتضخيم المسرحيّ: «إن المأساة هي خلق تقليل لأشخاص اكبر من العامة أو أرفع منهم ... والفرق بين المأساة والملهاة، أنّ الأولى ترسم الاشخاص الأسمى، والثانية ترسمهم أفسد مما نراهم » ٢. وهذا كزينوقراط، يعتبر أپيل اعظم الرسامين على الاطلاق، لكونه خلق عامل النعمة ٣. ويذهب الموامين إلى أبعد، فيعتبر أن الفنانين «يفيدون من انفسهم المناهم بأشياء كيرة، وهم يعوضون عن العيوب بحقائق دامغة، لأنهم في أنفسهم يملكون أصالة الجمال: فهذا فيدياس

⁽١) أقوال مأثورة – الجزء الثالث – ص ١٠.

⁽ ۲) كتاب الشعر – الجزء الخامس عشر .

⁽٣) بلين – التاريخ الطبيعي – الحزء الحامس والثلاثون – ص ٣٦.

ينحت تمثاله الشهير زوس، دون أن يستوحي أيّ نموذج مرئي؛ فقد تخيّله كما سيكون لو بدا للعيان » ١.

٢ - في المفهوم الاكاديمي . - وعادت هذه النظرية الكلاسيكية أعلاه، كما وردت في العصور القديمة فبرزت في العصر الحديث، وتجلت، بأوضح ما يكون، بما يسمتّى المفهوم التقليدي الاكاديمي.

وكلمة أكاديمية، التي كانت تعني، في البدء، مدرسة أفلاطون في حديقة أكاديموس، تناولها جمع من الفنانين وعلماء الآداب القديمة، بايطاليا، في القرن الحامس عشر. وفي القرن السادس عشر، باتت أكاديميات الفنون على أهمية بالغة، وأهمها أكاديمية التصوير التي أنشأها فازاري في فلورنسا (١٥٦٢)، وتلك التي أنشأها زوكاري في روما (١٥٧٧) والتي سميت عام ١٥٩٤ اكاديمية القديس لوقا، ثم، وخاصة، الأكاديمية التي أنشأها ثلاثة فنانين من آل كارّاش، في بولونيا (١٥٨٥).

والأكاديمية الملكية للرسم والنحت، التي أسسها مازاران عام ١٦٤٨، وأعاد تنظيمها كوابير عام ١٦٦٣، لم تكن ندوة ولا كنيسة. ولم تكن مجالاً لألقاب فخرية، ولا حتى _ في أول عهدها _ مجالاً للمدافعة عن نظرية معينة، بل للمدافعة عن

⁽١) حول الجمال الجلي – الجزء الأول – ص ٣٢.

مصالح مادية بحتة. فقد كان الفنانون الذين يعملون للملك عرضة لأحقاد وحسد زملائهم. هكذا، نشأت الأكاديمية المذكورة نقابة للفنانين الذين يعملون عند الملك، وكانت توجد في ايطاليا – في تلك الفترة – مدارس عدة تحمل الإسم نفسه. كما كان الأكاديميون بحاجة إلى تلاميذ وأتباع يساندونهم، فانشأوا الأكاديمية، وبحثوا في أحوال فنهم ليبثوها إلى هولاء الطلاب، فأوجدوا بذلك نظرية في الفن، تعود جذورها إلى ثلاثة [نفصل الحديث عنهم] هم: لومازو، جونيوس و بوسان الم

فلومازو (أو لوماس عند الفرنسيين)، هو لومبارديّ، اعتنق في الفن مبدأ التكلّف والتصنّع، ثم أصابه العمى فأملى دراسة هامة بعنوان بحث في الفن والرسم، طبع في ميلانو عام ١٥٨٤ وتمت ترجمته مراراً. وفي هذا البحث معلومات قيّمة حول تطوّر التقنية في فن الرسم، ودراسة مسهبة في الفن الدينيّ، إلى جانب إرشادات عملية في الفن عامة. وقد كان لومازو يفضل الألوان، والاضواء والحركة، ويميل إلى مدارس الشمال في الفن، ويبشّر بالفن الباروكي، لكنه – كما القدامي – يرى في الفن تقليداً حرفياً تقوده الفكرة العامة ...

أما جونيوس فهو هولنديّ من أصل فرنسي . وفي كتابه في

⁽١) أندريه فونتين : نظريات فنية في فرنسا من بوسان إلى ديدرو (١٩٠٩)٠

الرسم القديم (١٦٣٧)، يميّز العناصر الاساسية للرسم، فيقول: «إما الاختراع وإما العودة إلى التاريخ؛ إما اتباع النسبة وإما إتقان التناسق؛ أما اللون، فيجمع النور والظل، الوضوح والغموض. وأما الحركة فتجمع العمل والإنفعال، وأخيراً هناك التنسيق أو التزام وحدة البناء في العمل كله». واستنتج، من هنا، تركيز المؤلف على الموضوع، والأحجام، والتقنية في العمل، ودقة التعبير، ثم عملية الحلق والتأليف التي جعلها في آخر كلامه، لأنها بالغة الأهمية في اللوحات ذات الوجوه المتعددة. ويعود جونيوس فيضيف فضيلة أخرى: النعمة، ويقول إنها «تتأتى من سحير كلّ من الروس، ومن النعمة، ويقول إنها «تتأتى من سحير كلّ من الروس، ومن تناغم كل تكامل يعطي للعمل كاملاً قيمته الحقيقية».

وأمّا پوسّان، فقد انتشرت أفكاره بواسطة رسائله، وبفضل كتابات فيليبيان محاورات حول سير وآثار اكبر الفنانين القدامى والمحدثين (١٦٦٦ – ١٦٨٨) وكتابات بلّوري سير الرسامين والمحاريين المحدثين (١٦٧٢)، وهو – أي پوسّان – والنحاتين والمعماريين المحدثين (١٦٧٢)، وهو اي پوسّان – يرى أن الفنان الكبير «لم يكن يكتفي بمعرفة الاشياء بواسطة الحواس، ولا بقياس معلوماته على مثال الفنانين الكبار . بلكان يجتهد، خاصة، لمعرفة اسباب الجمالات المتعددة الموجودة

في الآثار الفنية » \. وإنما حديث پوسان عن القدامي ، ليحدد النسب عندهم ، وليقلد مواقفهم . لذلك ، كان كتابه الملاحظات الذي طبعه بلوري ، مسهماً إلى حد " بعيد في استمرارية التعبد للقدامي .

باستطاعتنا إذاً، أن نلخيص الجماليّة الأكاديميّة، بالعودة إلى الإيجاء المزدوج للجمالية الهلّينيّة القديمة : أي المعقول والجمال.

ولم يهمل الكلاسيكيون قط، الدراسات وفق الناذج – الأصول! وقد بدت صحة التعبير للوبرون على أهمية بالغة جعلته يخصص لها مجموعة دراسات ، أعيد طبعها مراراً، بعنوان حول التعبير العام والتعبير الخاص . فلكي نوحي بالتقدير، على حد قوله، نترستم «الجسد منحنياً قليلاً، واليدين مفتوحتين تقترب إحداهما من الأخرى، والركبتين مثنيتين... هكذا يبدو الجسد اكثر انحناء للاحترام منه للتقدير، وتبدو اليدان والذراعان اكثر ضماً، والركبتان نازلتين صوب الأرض، وتوحي كل أجزاء الجسم بالاحترام العميق ». هكذا، تودي الملاحظة إلى أفرنس، وهذه عقبة من عقبات تدريس الفن. لذلك، ولكي

⁽١) فيليبيان – المحاورة الثامنة . الجزء الرابع – صفحة ١٥ من طبعة تريفو – ١٧٢٥ .

⁽ ٢) كان المصدر الاساسي لبوسان هو اغسطينو ماسكاردي في كتابه « في الفن التاريخي » (١٦٣٦) .

يتم التوصّل إلى الإفهام جيداً، يجب إبراز الموضوع الرئيسي ؛ أما الهوامش فَتُشُدّب وتختصر . فليس على المُشاهد الا أن يَرى ما هو ضروري للتعبير عن الموضوع الرئيسي .

وفي هذا الصدد، قامت في ٧ ك ٢ ١٦٦٨ مناقشة بين لوبرون وبين فيليپ ده شامپين المعروف بورَعِه، حول إليزير ورابيكا لپوستان. فقد لاحظ ده شامپين أن پوسان حذف من الرسم « الجيمال التي تحدّث عنها الكتاب »، وأجابه لوبرون أن پوستان على حق في « حذف الأشياء المبهمة التي من شأنها أن تحوّل انتباه المشاهد إلى تفاصيل هاميشيّة ».

لهذا السبب، يخص التعليم الاكاديمي ، بالأولوية ، الرسم ، حيث تقوم رهافة اللون بمقابل العقلانية المنطقية . ورداً على استشارة اثناء رحلته إلى فرنسا عام ١٦٦٥ ، قال «له برنين » بوجوب تعليق رسوم قديمة في المدرسة «لتثقيف الطلاب، بتكوين فكرة الجمال لديهم، فيفيدون منها سائر حياتهم . أما تعويدهم – منذ البداية – على نسخ الطبيعة ، فتضليل لهم ، لأن الطبيعة غالباً ما تكون واهنة وفقيرة » . من هنا ، فكرة أن الفن القديم يُقد م المناظر بنسبيها الشديدة الإتقان .

والذي يحدو بهذا التشبّه، أنه لا يكفي تأدية ُ الصحيح، بل يجب الإعجاب فالتأثير . فعلى الفن العقلاني أن يكون أيضاً مقبولاً. لهذا، كل الآثار القديمة أمثلة للجمال! وقد كان لايطاليا أن عرَفَت كيف تُعبّر عن فضيلة النعمة، فنشأت «أكاديمية روما » حيث قدر لطلاب الفن أن يغرفوا من معين أفضل تجارب الماضي والحاضر (١٦٦٦).

ويعود هذا التعبّد الفريد للقديم ، إلى زمن بترارك في أثره الشهير : رسالة إلى الخلود، الذي ظل يحظى بمويدين حتى أواخر القرن التاسع عشر ، ليس في فرنسا وحسب ، بل في أهم البلدان الأوروپية . ومن أبرز هذه التأييدات كتاب : مميزات الرجال والعادات والآراء والأزمنة بالانكليزية لشافت سبرري (١٧٠٩) والكتاب الشهير تاريخ الفن عند القدامي ليونكيا مان (١٧٦٤).

ب ــ النقد الأكاديميّ

كان من الطبيعي أن تَسْنَحَ هذه الصيغة العنيفة للمبادى الكلاسيكية، لامتحان نقدي لكل الآثار الفنية. فمنذ العصور القديمة، بررز اتجاهان رئيسيان للنقد الكلاسيكي: أولهما دراسة المعطيات التقنية، وثانيها الاستعراض الأدبي ذو المنحى السيكولوجي. وقد مر معنا كيف وصف كزينوقراط، في استعراضه، طريقة أهم الفنانين والنحاتين والرسامين. من هنا أن آثارة التي الحقيصها پلين - هي تاريخ الفن التشكيلي في تعبيره منذ جسوء خصوء المناهية المناهية عليه منذ جسوء المناهية المناهية

تقليد القديم، حتى زمن فضيلة النعمة. بينما نجد أن كتّاباً آخرين اتخذوا من الآثار مواضيع وصفية استعراضية ، ومطايا لتوسّعات أخلاقية أو سيكولوجية. أما النقد الأكاديمي التقليدي، فقد جمع إلى كل هذا، عامل التشبيه مع القديم.

وهذا النقد، انطلق مدرسياً. فمنذ ١٦٦٧، وفي الأكاديمية تُلقى محاضرات شهرية تعرض الآثار الفنية وتدرسها، وتناقش حسناتها وعيوبها. وكان كولبير يصر على تدوين خلاصة هذه المحاضرات، لكي تصبح في ما بعد مبادىء إيجابية ، وقواعد يتبعها الفنانون، تماماً كما القواعد لصنع الجوخ وبيعه. ورفض البعض أن يلخصوا مناقشاتهم، فأرغمهم الوزير على ذلك في قرار أصدره في ٣١ آب ١٦٦٩. وكانت المحاضرات تُلقى بخضور الطلاب، وعلى الآثار حسياً، كل آخر سبت من الشهر. وقد افتتح لوبرون هذه المحاضرات، متحدثاً عن لوحة الشهر. وقد افتتح لوبرون هذه المحاضرات، متحدثاً عن لوحة رفاييل القديس ميخائيل، وعقبه فيليپ ده شامپين مستعرضاً لوحة تيتيين المواراة في القبر، ثم عرض قان أوبستال بكل إعجاب لوحة تيتيين المواراة في القبر، ثم عرض قان أوبستال بكل إعجاب بحموعة اللوحات القديمة التي في الفاتيكان، معتبراً إياها « المقياس محموعة اللوحات القديمة التي في الفاتيكان، معتبراً إياها « المقياس بكثرة في تلك المحاضرات، كانت آثار پوستان بلا منازع.

وكان لوبرون، تماماً كما پوستان، يعطي أهمية كبرى للنيستب في الرسم. وفي دراسته للوحة پوستان الهبة، يقيس زيسب الاشخاص فيها بنماذج قديمة فيقول: «لصورة هذا العجوز الواقف هنا، النيسب نفسها التي في وجوه مجموعة الفاتيكان القديمة ... وعلى هذه النيسب نفسها بني جسم هذا الرجل المريض ... أما صورة المرأة التي تعطي الثدي الأمها، فتشبه ، في تقاسيمها ، صورة نيوبيا ا . وأما هذا العجوز المستلقي وراء هذه النساء ، فيذكر إلى حد بعيد بتمثال سينيك في روما ... أما هذا الشاب الذي يكلمه ، فالنسبة قريبة جداً بينه وبين «اللاتيني » المنتصب على قمة الصرح ا » .

هكذا نرى، بأن اعتناق هذه الصيغة الحسابية للجمال، تلتقي، على نقيض ڤيتروڤ، مع نظرية اليونان حول الرقم الذهبي ".

أما دراسة المعطيات التقنيّة، فتَستلهم، في معظمها، آثار جونيوس، لكنها خاضعة للمبادىء الأكاديمية، وعلى رأسها

⁽١) نيوبيا، في الاسطورة، هي ابنة طنطال وزوجة أمفيون ملك ثيبا. كان لها سبعة شباب وسبع صبايا، وتجاسرت على الهزء من ليطو التي لم يكن لها إلا ولدان : أبولون وأرتميس ؛ فما كان من هذين الاخيرين – ثأراً لأمهما – إلا أن قتلا بالسهام كل أولاد نيوبيا وبناتها. ومن شدة الحزن التي اعتمر قلبها، تحولت نيوبيا، هيولياً، إلى صخرة صماء (المترجم).

⁽٢) ورد هذا النص عند أندريه فونتين - ص ٦٦.

⁽ π) وهو رقم يساوي $\frac{\bullet \ \lor \ \lor}{V}$ ، أي حوالي 1,710 ، ويوازي نسبة

مبدأ أولوية الرسم، وهو المبدأ الذي جمهر به لوبرون ولاقى اعتراضات عديدة. فقد نادى بإهمال أهمية الألوان، التي كان اتباع روبنز من أهم أنصارها. ولكن ، تمتّ – في النهاية – دراسة كل معطيات الرسم، فكان الإقرار بأن «الدوائر المبالغ فيها، والمتموجة والمضطربة» تودي في الرسم إلى «وجوه غليظة وقروية»، وبأن للوحة الجميلة إطاراً فنياً محدّداً. وبلغت تلك الدراسات حدّ البحث في الإطار القوي والرهيب مع تلك الدراسات حدّ البحث في الإطار القوي والرهيب مع أساليب الدوائر الفنية التي تفوق الطبيعيّ، والتي نسميها قوية، قاسية ورهيبة » ا.

وركتز التدريس عهدئذ كذلك، على التأمل طويلاً في موضوع الرسم، لكي يكون باستطاعة الناقد أن يسبر أغوار هدف الرسمّام ويفسّره ... لذلك، كانت آثار پوسمّان تُفسّر على أن فيها حصة كبرى من البراعة . وأمام لوحة انخطاف القديس بولس تم ّ التفسير أن «الملائكة الثلاثة الذين يرفعون القديس بولس يمثلون الثلاث الحالات للنعمة (الفعالة، المساعدة، المنتصرة) ... أما ساق القديس المتدلية، فتمثل الميل الذي كان عند القديس إلى الحطيئة ... وأما يد الملاك التي تسند ساق

تعتبر ، بشكل خاص ، نسبة جمالية . والرقم الذهبي أيضاً ، كناية عن دورة قمرية مدتها تسعة عشر عاماً (المترجم) .

⁽١) تيستلين : أحاسيس أبرع الرسامين ... ص ١٧ (١٦٩٦) .

القديس، فتمثل النجدة التي كان يتلقاها من النعمة على شفير وقوعه في الحطيئة » ١.

ج ـ اندثار المعايير القياسية

كان الطموح، أن يتم اكتشاف، ومن ثم تكوين ُ قواعد َ للجمال ! وقد تم بالفعل تحديد ُ أسلوب يتلاءم مع ذوق الجيل . أما التناقض الرئيسي للمذهب الكلاسيكي (الجمع بين تقليد النموذج وبين فكرة تخطيطية مثلي) فقد انحل ّ – كما يبدو في العودة إلى الآثار ألقديمة التي تجمع بين الصحة والجمال .

ولكن، تدريجياً، صار يَطرأ على الذوق تبديلات نسبية. واكتُشفَتْ كذلك استحالة تقنين الجمال في قواعد دائمة، كما اكتُشف التنوع والتطور في الفن القديم، فكان ذلك كافياً لاندثار المفاهيم التقليدية.

١ — التبديلات في الذوق . — بين ١٦٦١ و ١٦٩٠، فرض لويس الرابع عشر الدكتاتورية الفنية التي عند لوبرون . لكن هذا لم يمر دون مقاومات . وظل رسامون من الجيل السالف

⁽۱) اندریه فونتین : محاضرات غیر منشورة ــ ص ۸۰ ـ ۸۲ .

أوفياء الفنهم غير المتصنع . منهم مثلاً فيليب ده شامپين ، المأخوذ بالحقيقة المتواضعة الورعة ، الذي تنكر للذوق العام والتساهل عند الإيطاليين . وكان مينيار ، العائش في روما ، يحبد ابناء البندقية ، ويحب الألوان المشرقة ، وكان له في پاريس اصدقاء ومعجبون في صفوف الرسامين الشباب . ولاحظ لوبرون منذ ١٦٧١ ، أن عناصر انتسبوا إلى الاكاديمية ، راحوا يبذرون في صفوفها «آراء سخيفة بلهاء » بينها عقد ولاوية للألوان . وفي كانون الثاني ١٦٨٧ ، أعلن شارل پيرو ، بكل جسارة وكل احترام للوبرون ، أن المحدثين تفوقوا على القدامي ! وإذ توفي لوبرون عام ١٦٩٧ ، أكمل مينيار خطه في حظوة الملك لوبرون عام ١٦٩٠ ، أكمل مينيار خطه في حظوة الملك الشمس . ومع مينيار ، تنفس الصعداء كل الذين يحبذون ظاهرة الألوان . وهذه لوحة كويبيل ديموقريطس تسجيل ، عام ١٦٩٢ ، التصار انصار روبنز على أنصار پوسيان . وتوصل أحد الهواة اللامعين ، روجيه د و پيل ، إلى أن يعلن في كتابه موجز سيس الرسامين ، روجيه د و ويل اللون هو الذي يعطي للرسم كماله .

واتسع نطاق الذوق وتشعّب. وتذوّق َ هواة ُ الفن اكثر َ من ناحية للجال . وكان شيشرون يصر — ومن بعده كينتيليانوس ا

⁽١) لاتيني، من أعلام البيان والبلاغة، في القرن الاول الميلادي، نهجه كلاسيكي وذهنه بصير. قام ضد المنحى الذي انتهجه معاصروه وأيده سينيك (المترجم).

قد مارس وعلم مذهب الإصطفاء، ناصحاً بالحُكم على الآثار في ذاتها دون اللجوء إلى المقابلة بينها وبين آثار مشابهة من عصور متفرقة . أما دُه بيل، فيجمع في كلامه مجمل روماً إذ يقول : (أحب تنوع المدارس الفنية الشهيرة : أحب رافاييل، أحب تيتيان وأحب روبنز، وأبذل جهدي لأغوص إلى أعماق مواهب هو لاء الرسمامين العظام . ولكن، رغم كل إبداعهم، أفضل عليه الصحيح الواقع لا . ومع دُه بيل، تبدأ هيمنة الهواة الذين يد عون أنهم يحكمون من خلال ذوقهم الشخصي وإحساسهم الحاص .

ما قيمة القواعد بعد هذا؟ فالقرن الثامن عشر رفضها باسم الاحساس. و عام ١٧١٩، كتب الأب دوبوس في خواطر نقدية حول الشعر والرسم: «الهدف الأول للرسم أن يؤثّر فينا. والأثر الذي يهزُنا هو الأثر الرائع... و يمكن للأثر أن يكون رديئاً دون أن تكون فيه أخطاء ضد القواعد. كما يمكن لأثر ملي ع بأخطاء ضد القواعد ان يكون أثراً رائعاً ». وجاء عند

⁽١) رسام ايطالي (١٤٩٠ – ١٥٧٦)، بدأ تلميذاً لجيورجيوني، ثم صار فناناً عالمياً يعمل للبابوات، لفرنسوا الأول، لشارلكان ولفيليب الثاني. وفي أواخر حياته، بلغ فنه غنائية رومنطيقية و براعة تقنية فائقة (المترجم).

⁽۲) الرسم بالمبادىء - (۱۷۰۸) صفحة ۲۷. وكتاب «فكرة الرسام الكامل» لدوبيل، عاد فصدر باسم فيليبيان لدى شاربييه وسيفرز.

غوته في كتابه الشهير ورثر (الجزء الأول - ٢٦ أيار): «مهما قيل في القواعد، فإن القاعدة تفسد الاحساس الحقيقي، وتشوّه التعبير الواقعي للطبيعة ». إذاً، من شأن القواعد الجمالية، كما القوانين المدنية، أن تتلافي الفوضي والتشويش، لكنتها، من جهة أخرى، مجردة من كل طاقة خلاقة، ولا تنبع منها إلا نتائج شريفة إنما عادية مبتذلة. هكذا، بعد المفهوم التقليدي الاكاديمي للآثار المدرسية الخاضعة للأسلوب القياسي، إذا بمفهوم ثوري يولد متناولا الآثار الشخصية والمبتكرة، ويرى أن الفرد في الفن، كما في السياسة، يَنْقُضُ السُلطة القائمة.

٧ - نقد الحُكْم (١٧٩٠). - كانت الطعنة القاضية في صدر الجماليّة الأكاديمية والنقد القياسي، تلك التي وجهها كانط ابكل عنف، في كتابه نقد الحكم، وخاصة في القسم الأول حيث يعالج الحكم الجماليّ. فهو يعطي أربع قضايا تحدّد الحمال.

1) : «الذوق هو ملككة الحكم على شيءٍ أو على طريقة

⁽۱) عمانوئيل كانط: (۱۷۲۶ – ۱۸۰۹) فيلسوف ألماني، وناقد، يرى أن الأشياء تتجلى لنا على انها ظاهرات طالما أنها معطاة لنا بالاشكال الحسية، أما الاشياء بذاتها فهي مفاهيم لا يمكن معرفتها . كما يرى أيضاً أن السيادة الاخلاقية تشترط الحرية والخلود ووجود الله (المترجم).

تعبير متجردة، سواء بالرضى أو بالرفض. ويكون جميلاً ما يُعبَرَّر عنه بالرضى ». إذاً ، فالجميل هو نتيجة رضى واضح ومجرد من كل انحياز. أما المقبول، فهو ما أرضى الحواس فقط. وإذا كان وجود الشيء ضرورياً، فإن الرضى عنه أمر شخصي : فإما نحب أو لا نحب تذوق خمر الجنرر الكنارية. وعلى العكس، فإذا كان الجميل موضوع تأمل وإعجاب، فإن اقتناء هذا الجميل، أمر غير ضروري.

لا يكون جميلاً ، ما يكون موضوع إعجاب ، أبداً ، ودون مفهوم معين » . فالجميل يعجب دون مفهوم ، أي دون اللجوء إلى منطق ضيق ، يعني دون الحاجة (ولا الامكانية) إلى إثبات الجمال فيه بحبجة . وإذا كان الجيد موضوع إثبات وتفسير لأن العمل الجيد يعود إلى نظرية أخلاقية ، فإن الجميل لا يحتاج إلى اثباتات ولا إلى مراجع يلجأ إليها ، لأنه لا يكتلج اثبات ولا إلى مراجع يلجأ إليها ، لأنه لا يكتلد . هكذا ، لا يمكن لأي نقد أن يوحي بجمال لوحة معينة ، دون العودة إلى الأثر نفسه .

- ٣): «الجال هو شكل القصدية افي الشيء الجميل، طالما أنه مفهوم دونما تعبير معين لذاك القصد». إذاً، فالشيء الجميل هو موضوع قصدية دون تعبير عن الغاية (أو القصد). وإذا كان النافع يوحي بالهدف وبالاستعمال، وإلى أي غرض تفيد منفعته، فإن الجميل، على العكس، لا يوحي بعلة وجوده، بل يوحي بارتباط داخلي ضمن تكوين الأثر، لكنه ارتباط على علاقة وثيقة بين الأثر وبين ما لدينا في الطبيعة. بهذا، هو يجمع فينا العقل والحيال.
- إيكون جميلاً ما يكون معروفاً هكذا، دون مفهوم معين، على أنه موضوع اكتفاء ضروري ». إذاً، فالجميل هو ما كان، أبداً، حائزاً على رضى شامل كاف وضروري . وإذا كانت أحكام العقل آنية وغير ثابتة، فإن الجميل هو ما أجمع الحكم عليه مطلقاً . وهذا الحكم أيتكون أكيداً ثابتاً وصالحاً عند الحكم أيتكون مذ يتكون أكيداً ثابتاً وصالحاً عند

⁽١) القصدية، فلسفياً، هي مبدأ تكيف الكائنات أو الاشياء في سبيل غاية معينة . وهي أيضاً السعي نحو غاية معينة بتكييف الوسائل حسب القصد المطلوب . وتسمى أيضاً الغائية، وتطرح في كثير من النظريات الجمالية حيث تتكيف الاجزاء جميعها حسب الكل المطلوب (المترجم).

الجميع . لهذا، فهو يدمغ هوية الناس في عمق أعماقها، ومن هنا، الطابع الديني الذي يهمَيْمن على الفن .

وقد كان لهذه القضايا الأربع، من كانْط، أن وَضَعَت، للمرة الأولى، تحديداً صائباً للظاهرة الجماليّة، إذ أثبتت عُقْمَ النقد القياسي .

وبعد كانْط، بات مُعْدَماً كلُ مذهب اسلوبيّ عقديّ، كلُ ادعاء بتكوين قواعد للجمال، وكل نُقد يعتمد مرجعاً له عقيدة عجمالية.

٣ - علم الآثار . - انشكرة العصر الحديث للقدامي ، دونما تمييز ، كما لو كان العصر القديم هو العهد الذهبي للفكر والفن. وأمام بعض الحالات النفسية ، كان ونه كله مان يعزو ذلك إلى عظمة الحضارة اليونانية ، فيقول : «إن الطابع العام الذي يميّز ، قبل كل شيء ، الروائع اليونانية ، هو في بساطة رفيعة ، وعظمة صافية ، كما هو في الحالة والتعبير » ا .

وتجلى الطابع التاريخي في القرن الثامن عشر، إذ تبيّن أنّ الحضارات متعدّدة عبر الأزمنة . أفلا تكون الفنون، إذاً، أثـرَ

⁽١) انطباعات - ص ١٤٣.

خيال ما زال خصباً ؟ ڤيكو ا يعتقد ذلك، وبمقابل الذوق الفني عند الَّقدامي، يُقيم الروحَ العلمية عند المحدثين (العلم الحديث _ ١٧٢٥).

على أن ونكلمان أبدى بعض الفروق. فبعد أن مسَحَ الفن اليوناني بطابع عام (البساطة الرفيعة) ميتز فيه مراحل الختص كل واحدة بأسلوب: الفن القديم قبل فيدياس؛ الفن السامي مع فيدياس، مذهب الجميل في الفن في القرن الرابع بالتقليد في العصر الهلتيني... ومع ونكلمان، صار الفن كائناً حيّاً يتدرّج ويكبر وينضج، ثم يشيخ ويموت. هنا، يمكن أن نتقد المصطلح نفسه: فالفن السامي مع فيدياس تعبير عن الجميل (كلمة «السامي» اتخذت بعد كانط مفهوماً رومنطيقياً) الجميل (كلمة «السامي» اتخذت بعد كانط مفهوماً رومنطيقياً) أذخل في حسابه تقليد القديم والتصنيع في الفن كما مجد المذهب الكلاسيكي، وهو، وإن كانت الآثار التي ذكرها عرضة الكلاسيكي، وهو، وإن كانت الآثار التي ذكرها عرضة للمناقشة، حاول أن يجد بينها الفرق في الاسلوب. ولكن، بشكل عام، كوّنت هذه الفكرة التي أطلقها، بيدعة دامغة. بيد أن تنوع الفن اليوناني، تجلتي اكثر فأكثر في تطور علم

⁽١) جيوفاني باتيستا فيكو : (١٦٦٨ – ١٧٤٤) فيلسوف إيطالي، صاحب العلم الحديث ومبادى، فلسفة التاريخ حيث يرى في تاريخ كل شعب ثلاثة عصور : العهد الالهي، العهد البطولي والعهد الانساني (المترجم).

الآثار . وفي كتابه موجز علم الآثار في الفن (١٨٣٠)، حاول مولر أن يقرّب الحركة الفنيّة من التاريخ العام . وهذا المنحى هو الذي يغلب في الفترة المعاصرة ، إذ إن اكثر الدراسات باتت تُعالَج ضمن الأطار الزمني لتاريخ الفن .

هكذا، لم يعد الفن ُ اليوناني كلّ شيء في الفن، وهكذا. بعد تطور الأساليب الفنية، تحوّل الاتجاه نحو التمييز في الشخصسّات الفنية.

وكلما تكتشفّت المعارف تدريجياً، كلما خف تألق اسطورة اليونان المثلى. وكما كثير من الأفكار العامة، اصطدمت هذه الاسطورة بالواقع، فتحطّمت. اكثر من ذلك، كان الشك في ما اذا يوجد فعلاً روح يونانية وذوق هليّي !! وقد استطاع لويس برتراند، ببراعة، بمقابل يونان الرخام الأبيض التي ذكرها لوكونت ده ليل، أن يقيم يوناناً غارقة باللون والغنى الآسيوييّن، يوناناً تلفحها الشمس وتعبق بالمشاهد...

النقد الايديولوجي

٣

الفن «الملتزم» ليس ظاهرة جديدة؛ إنه قديم قدرَم العصور. ويظهره لنا التاريخ غالباً، في خدمة العقيدة، أو الأخلاق، أو في خدمة مذهب سياسي – اجتماعي. هكذا، لا تكون الآثار الفنية تصاوير صحيحة وأمينة، بقدر ما تكون وسائل عمل. والحنكم عليها، لا ينبثق من مطابقتها للنموذج – الأصل، بل من طاقتها على إقناع المشاهدين.

أ ـ القيمة الدينية

١ ــ الإيقونوڠرافيا ١ . ــ معظم الأديان تقريباً، اتتخذَت لها

⁽١) آثرنا تعريب هذه الكلمة – اشتقاقاً – حسب و زنها الفرنسي، كما هي الحال بالنسبة لوزن كلمة جغرافيا الفرنسية . وقد يقال أيضاً : « الأيقنة »، على وزن

الفن مطية . ربما لأن أصل الفن يعود إلى السحر، إذ يبدو أن كبار التصاوير الحيوانية في العصر الحجري القديم، لها علاقة بسحر القنص . وعندما قامت العقائد وتحددت، كان للفن أن يبثها . لهذا، كل الأديان تقريباً، خلقت تصويراً (إيقونوغرافيا) في خدمة ميثولوجيتها .

فلكي نستطيع فهم النحت البوذي، ضروري أن نعرف السطورة بوذا. وإذا ما فهمنا الموضوع الديني، يمكننا أن نقد راكثر، الابتكار في كل عمل. وهذا ما حاول أن يوضحه بي . فوشيه في دراساته . فالدراسات التي ـ منذ نصف قرن خصصت للديانات الكاثوليكية أد ّت بنا إلى فهم أعمق للمواضيع الديونيسية المتوافرة في العصر الهلسيني . لهذا، نرد مفهومها الديني إلى بواعث كانت مأخوذة على أنها مثيرة، أهمها : الشهوات، ومغامرات الحب المستعارة، التي من الأرواح . والملاحظ، في هذا الصدد، أن أكثر الأعمال الفنية تنضوي في إطار المسيحية. ربما لان هذه الأخيرة، عرفت باكراً الإيقونوغرافيا، التي ربما لان هذه الأخيرة، عرفت باكراً الإيقونوغرافيا، التي

فلسفة، لكننا لم نعتمدها منعاً للخلط – سمعياً – بينها وبين «أيقن» الفعل. والإيقونوغرافيا، أو الأيقنة، (من كلمة أيقونة) هي دراسة كل ما يمثل عهداً أو شخصاً شهيراً من رسوم وتماثيل (المترجم).

كانت رمزية في بيزنطية وسراديب روما، وقصصية في سورية ا. لكن تطوّرها أبرز الحاجة إلى موسوعة تضمها، فكانت أولاها تلك التي وضعها ايزيدور ده سيقيّ في القرن السابع . وأشهرها المرآة الكبرى تلك التي وضعها في القرن الثالث عشر فنسان ده بوفيه ، الراهب في دير رويُوموننت ، وهو رجل كلف بالكتب ، كان القديس لويس يحب أن يزوره كثيراً . وقد طبعت هذه الموسوعة عام ١٦٢٤ بيد واي ، في أربعة أجزاء نصفية ، وغرف منها الكثيرون ، منهم ديدرو وإميل مال ٢ . وهذا الأثر ، هو تفسير الايقونوغرافيا في العصور الوسطى ، وهي _ في آن واحد _ مرآة للطبيعة والعلم والاخلاق والتاريخ . هكذا ، في القرن الثالث عشر ، يحتمل مقطع من الكتاب المقدس أربعة تفسيرات : مقسيراً حرفياً ، تفسيراً رمزياً (العهد القديم يبشر بالعهد الجديد) ، تفسيراً أخلاقياً ، أو تفسيراً تنبّوياً (يتناول الحياة الآخرة) .

وتعدّدت، منذ القرن السادس عشر، دراساتُ الايقونوغرافيا، كالتي وضعها الكاردينال پاليوتي (١٥٨٢ – ١٥٩٤)، والتي وضعهـا الفارس ريپا بعنوان ا**لايقونولوجيا** (١٥٩٣ – وطبعة

⁽١) الايقونوغرافيا المسيحية – لباسكو (١٩٥١) – وايقونوغرافية الفن المسيحي لريو في ستة أجزاء.

⁽٢) الفن الديني في القرن الثاني عشر (١٩٢٣) في القرن الثالث عشر (١٨٩٩) وفي أواخر القرون الوسطى (١٩٠٨).

أخرى مزدانة بالرسوم عام ١٦٠٣) وبقيت حجّة يُعاد إليها طوال قرنين ١٠.

٧ - نهاية الايقونوغوافيا . - وتبقى أهمية هذه الدراسات في أنها ترد نا غالباً إلى نوايا الفنانين وتدلننا على مقدار التعبير الشخصي وعلى الابتكار في الآثار الفنية . لكنها ، وان كانت تمهد لنا مادة للنقد ، ليست تقدم لنا أيّ معيار ، يعني أنها تخبرنا عن الوصف الحرفي للآثار ، لا عن قيمتها ، وهنا الحطك ، إذ إن موضوعاً واحداً قد يوحي بعدة آثار متفاوتة . فربما أهملت الايقونوغرافيا آثاراً قيدة ، لأنها لا تحوي تجديداً في الموضوع ، وربما توقيفت عند آثار تافهة لكنها تحوي مناهج جديدة .

من ناحية أخرى، كلما تحدد الموضوع، كلما التصق الأثر بمنهاج مذهبي لا يحيد عنه، وكلما قلت قيمته الشخصية والفنية. فنحن اليوم نعجب للرسم نفسه، للاختراع فيه، ولبراعة تنفيذه، اكثر مما نعجب للموضوع الذي فيه. فأمام لوحة الغريكو المسيح على الصليب في متحف اللوڤر، لا نشهق لصورة المسيح التي باتت مألوفة لدينا، اكثر مما نشهق لصورة السماء المرقطة التي بأتت مألوفة لدينا، وكذلك في لوحة اسطورة القديسة أورسولا

⁽٣) إميل مال : الفن الديني في أواخر القرن السادس عشر والسابع عشر والثامن عشر (١٩٣٢) .

في أكاديمية البندقية، لا تلفت نظرنا الحكاية المعبّرة بقدر نفحة الحين الشكسييرية (قبل شكسيير بقرن) عند كارياشيو.

هنا، نتساءل إذا ما كانت تفاسير المواضيع والتفاسير التاريخية في أثر فني، لا تولّد فينا عامل المفاجأة، وإذا ما كان تاريخ الفن لا يقضي على الانفعال بالشعور الجمالي؟

" - شعر؟ أم مذهب تعليمي؟ . - توحي تعاليم فنسان ده بوقيه والفارس ريبا بالثقة في ما يتعلق بالدور التعليمي للفن، مما لم يعد وارداً في عصرنا الحاضر. ففي بنائه لبازيليك القديس دنيس، أراد سوغر أن يكون البناء مطابقاً لكل تعاليم العقيدة . لذلك، تحاشى نقل واقتباس كل ما هو معقد متشابك . وقد رفض البابا جيلاز - من هذا المنظار - الرمزية المتطرقة في رسوم الضواري .

وكان من مجمع ترانتينو أن استعاد مفهوم الفن في خدمة العقيدة وفي سبيل نشر الإيمان الكاثوليكي. وقد ذكر إميل مال في كتابه المذكور أعلاه كيف أن الكنيسة الكاثوليكية استخدمت الفن لتُقيم قضاياها الخاصة (عبادة مريم، أولوية الكنيسة الكاثوليكية، قيمة العقاب والآثار) بمقابل ادعاءات البرو تستانتيين.

ولكن، يبدو اليوم من الحطإ الأخذ بالمذهب التعليميّ في الفن، كما في الفنون التشكيلية، كذلك في الشعر. فليست قيمة القصائد التعليمية للوكريس وڤرجيل إلا بالتصاعد الملحمي، أي بما يتعلق بالموضوع نفسه. وكذلك في النحت والرسم: فأمام لوحة يعقوب والملاك لا يهزنا الملاك المحارب كما جاء في الكتاب (إذ لمس له عرقاً في ساقه فجف على الفور) بل تهزنا قوة الشكل وروعة اللوحة، أي لا توثر فينا المغامرة الغريبة التي ذكرها الكتاب المقدس، بقدر ما ننحني اجلالاً لعبقرية دولاكروا.

كل ذلك، لأن الفن اكتسب استقلاله، وصار كل نوع فيه مُطْلَقاً. وإذا كان في الفن ثمة انعكاس ٌ أو تذكير بالحالق، فليس لنا أن نجد ذلك في الموضوع نفسه بل في مخيلة الفنان الحلاقة، وفي روعة التنفيذ! ربما لذلك، ورغم التحييز، نجد الفن الديني ّ اليوم، مظهراً من أبرز مظاهر الفن الديني ّ اليوم،

ب - القيمة الأخلاقية

تماماً كما الأديان، تطرّق علم الاخلاق غالباً، إلى استخدام الفن لتربية الناس.

١ – القدامي . – في الجمهورية، نظر افلاطون إلى الفنون

⁽١) ريغامي : الفن المقدس في القرن العشرين (١٩٥٢).

من منظار السياسة والأخلاق، فامتدح الموسيقى الحربية «قلعة المدينة» لأنها تمجد الشجاعة المدنية. أما الرسم فأنه أخطر الفنون، لأنه يعتمد الحداع ويكتفي بالظواهر الحسية. وكذلك في الشرائع، يبدي إعجابه بالأسلوب الهير وغليفي عند المصريين، المحافظ على تقليد يعود إلى آلاف السنين!! لكن هذه الأحكام، بكونها شاملة وعامة، لا يمكن أن تكون مفهوماً للجماليات، فأتى لها إذا أن تُكون مفهوماً صالحاً للنقد؟

وعلى العكس من أفلاطون، بنى أرسطو مذهبه الاخلاقي الجمالي على علم النفس. وقد فُقد بحث الجميل الذي ذكره ديوجين ليرس، إنما يبقى كتاب الشعر الذي غرف منه المذهبيون كثيراً في القرن السابع عشر، ومنه صدرت نظرية الفن الشهيرة، أن الفن يطهر الأهواء والشهوات ؛ وتنطبق هذه النظرية على الفن المسرحي بنوع خاص.

أخيراً، كانت الفنون التشكيلية في اليونان وفي العالم الروماني، في خدمة الدين والمتنفّذين، لكنّ الاخلاق لم تحفظ من كل ذلك إلا بحصة ضئيلة!!!

٧ ــ الاخلاقية ١ المسيحية . ــ لم تكن الاخلاقية المسيحية ،

⁽١) والاخلاقية هي مذهب تغلب فيه نزعة الاخلاق على أية فزعة أخرى(المترجم).

في القرون الوسطى، لتنفصل عن الديانة نفسها، التي زجتها في صلب تعاليمها. وفي قصائد پرودانس (حوالي عام ٤٠٠) تتمثل الفضائل وهي في صراع دائم مع الشرور. وغالباً، ما تكون الأخلاق مأخوذة من الكتب المقدسة أو من الكتابات الورعة. فعلى الحائط الشمالي من كنيسة نوتردام في پاريس، نجد أن اسطورة تيوفيل الذي شتم المطران وباع نفسه للشيطان، كانت تكريماً لمريم العذراء التي خليصت الكاهن التائب، وفي الوقت نفسه أمثولة انضباط كنيسي .

" عُروز الدين، مما ولد التعبير الجديد «الأخلاق الطبيعية». الاخلاق عن الدين، مما ولد التعبير الجديد «الأخلاق الطبيعية». وكان من الفلاسفة عهدئذ ، وقلسما كانوا يتذوّقون العقائد المنزلة، أن أقاموا تنوّع الديانات وغرائبها ضد شمولية وبساطة الاخلاق الطبيعية . هكذا، صارت الاخلاق ديناً خاصاً كهَنتُهُ الفلاسفة، ولم يكن من الغرابة أن يجعلوا له _ وهم ذوو أقلام خطرة _ مكاناً وسيعاً في الأدب، وأن يحاول بعضهم فرّضة

⁽١) برودانس : شاعر لاتيني مسيحي (٣٤٨ – ٢١٥) . تمتاز اناشيده وقصائده ببراعة في الخيال والشاعرية (المترجم) .

⁽ ٢) جان باتيست غروز (١٧٢٥ – ١٨٠٥) رسام فرنسي ذو أسلوب تبشيري الحلاقي . له « اللمنة الابوية « و « الابريق المكسور » (المترجم) .

على الفن فرضاً . من هنا بالذات، وُليد في الرسم ما سمتي بالرسم المُخلِّق ١، وكان غروز أهم ممثل له .

لكن غروز ليس الأول ، بل له أسلاف ، أهمهم مد عو النبوءة في البلدان الواطئة ، والرسامون الفلامنديون والنير لانديون النبون مارسوا هذا «النوع » في القرن السابع عشر . على أن الإثارة تصد رت العبرة الاخلاقية ، وجاءت الدعابة فجعلت في هذا الفن ألفة ضرورية . لكن غروز استبدل هذه الواقعية المرحة بطريقة مسرحية خطابية دامعة . وكانت أول السلسلة ، لوحة والد يقرأ لابنائه الكتاب المقدس عام ١٧٥٥ .

وجاء ديدرو في المعرض الأول الذي وضعه عام ١٧٥٩، فشجع غروز على المضيّ في هذا الحيطّ الحطير، وراح يكرر تشجيعه ونصائحه من معرض إلى معرض. وعام ١٧٦٣، كتب يقول: «فعلاً، غروز هو الرجل الذي انتظره... فَنَوْع فَنَه يعجبني! إنه الرسم الذي يتوجّه إلى الأخلاق. فما أطول ما خَصصت الريشة للشر والفجور! وها هي الآن تؤازر الشعر المأساوي لتهزّنا، وتثقّفنا وتصلحنا وتدعونا إلى الفضيلة! إلى

⁽١) اشتققناها من اسم الفاعل لفعل خلق أي درس الاخلاق ونادى بها(المترجم).

الامام يا صديقي غروز، وأكثير من علم الاخلاق في الرسم، ولا تتونَّ » . ا

وثمة ظاهرة مشتركة في القرن الثامن عشر، هي تمجيد الاخلاق في الآثار الأدبية وفي مقد مات الكتب ٢. حيى ديدرو نفسه، يكتب في الاخلاق: «إن رسالة كل رجل شهم يتناول القلم أو الريشة أو الإزميل، أن يحبّب بالفضيلة، ويقبت الشر ويبرز المبتذل ٣ ». لذلك، فهو يرفض الآثار الفاسقة كآثار بودوان مثلاً، ويقول: «ايها الفنانون، إذا كنتم حريصين على خاود آثاركم، أنصحكم بمعالجة المواضيع الشهمة. فكل ما يبشر الناس بانحلال الاخلاق، مصيره الزوال والاندثار، مهما كان الأثر موفقاً ورائعاً أ ».

على كل ، ليست آراءُ ديدرو نقداً فنياً جمالياً مقتصراً فقط على المواعظ ً الحلقية . فروح ديدرو الحركية ، استندت تدريجياً إلى الحقيقة الادبية وإلى الانفعال الشخصي . فبفضله دخلت إلى اللغة الأدبية تعابير «المرسم» والعبارات التقنيّة الأخرى . لكنه ، إلى كل هذا ، كلن يفضل الارشاد الاخلاقي حتى

⁽١) والمقصود هنا لوحة «المشلول» ــ معرض عام ١٧٦٣.

⁽٢) راجع «تاريخ الجمالية الفرنسية» لموستوكسيدي .

⁽٣) بحث في الرسم (١٧٦٥).

⁽٤) معرض عام ١٧٦٧ – الجزء العاشر – ص ١٨٩.

المغالاة. وحول لوحة الولد العاق المعاقب، كتب يقول:
« لقد فر" إلى الجبل. وها هو عاد، ولكن متى ؟؟؟ في اللحظة التي فاضت فيها روح أبيه. كل شيء في البيت تغيّر! بعد أن كان مقرّ الفقر والعوز، صار مقرّ الآلام والبوئس ... الجميع ينتظرون الولد العاق . ها هو يتقد م، يطأ عتبة البيت! لقد فقد رجله، التي بها رفس أمه، وشكّت يد وها هو يدخل. تستقبله أمه، ولا تنبس ببنت شفة، لكن يديها الممدودتين يدخل. تستقبله أمه، ولا تنبس ببنت شفة، لكن يديها الممدودتين أي حال جعلته فيه ». ويبدو الولد العاق مذهولاً، ويقع رأسه نحو الامام ويلطم جبينه بقبضة يده!!! ما أروعها عبرة للأمهات فولاً بناء! ما أروع كل ما فيه ... »١.

لكن هذا النوع من النقد، سهل وبسيط. وإذ الموضوع أدبي بمجمله، كون الرسام لوحته من بواعث ذات عبرة، فأكثر من التعابير المؤثرة والنظرات العاطفية والهوامش الرمزية، وجاء الناقد فأعاد سرد قصة الرسام: إنها الترجمة من النص الأصلي. لكن هذه اللعبة النقدية السهلة والسطحية، تبقى عرضة للمناقشة.

وهكذا، طوال قرن ونيتّف، جمع النقد الفني الجمالي

⁽۱) معرض ۱۷۹۵ – الجزء العاشر – ص ۵۹ – ۳۵۸ .

الاعتبارات الحلقية إلى السرد في الأحكام! والأخطر من هذا، أن هذا النقد، بهذا الشكل، حث اكثر من رسام على النظر إلى آثاره لا كرسمام فنان، بل كرجل أدب وأخلاق. وفي هذا، قال بعدئذ بودلير : «إن مشعوذي العاطفة، إجمالاً، فنانون فاشلون. ولو كانوا غير ذلك، لعملوا في ميدان آخر غير ميدان العاطفة » أ.

ج - القيمة السياسية والاجتماعية

1 - بين الفن والسياسة . - تماماً كما الأديان، استخدمت السلطات السياسية الفن "، إجمالاً ، وسيلة النفوذ . لذلك نجد الفنون الشرقية القديمة تمجد الفراعنة ، وصغار الملوك الكلدانيين، والملوك الاشوريين والفرس ومؤسسي السلالات الاغريقية القديمة . وغالباً ما كان الملك الطويل الأمد ملكاً عظيماً . وقد كانت شخصيات عظيمة أمثال سنوسطر وسرجون والاسكندر محور النشاطات الفنية ، فأعطوها وحدة تاريخية وجعلوها تتأقلم في أسلوب خاص .

أما في الغرب، فكانت ايطاليا هي البادئة ــ في القرن الخامس

⁽۱) معرض ۱۸٤٦.

عشر – بالشعائر الفنية التي تتوجه إلى «الملوك » الذين كانت رعايتهم للآداب والعلوم والفنون حافزة على العمل فقد كان المكلك يجعل الفنانين في خدمته فيخلقون حوله هالات تفخيمية (من قصور وجنائن وأعياد واحتفالات ومداخل واقواس نصر) ويرسمون ملامحه خالدة (في التماثيل واللوحات والتواشي) و وبقيت الحدمة في حضرة الملك طموح الفنانين الاكبر، منذ فرنسوا الأول حتى الثورة الفرنسية بالرغم من الموجة المعاكسة للاصلاح، كما أكثر الفن الملكي من رسوم الابهة والعظمة، من الاعمال التاريخية ومن رموزه التي تبش العبر؛ وقص وقص وقرا قرساي وفونتينبلو شاهدان على ذلك .

وجاء ناپوليون فرَمَم التقليد المتبع. لكن لوحة التتويج ما زالت تهمنا لما في بعض وجوهها من حقيقة، بينما لوحة تكريس شارل العاشر لجيرار (في متحف شارتر)، لا تهزنا في شيء.

أما مع الثورة الفرنسية، فقد حلّت عبادة الأمة مكان عبادة الأمير. وكان للدور الذي لعبه الشعب في أيام الثورة، ولتطور الديموقراطية، ما يبرّر انضمام الصور الشعبية إلى الرموز الكلاسيكية المحدثة. وأصدق تعبير على هذا، لوحتا الثورة الأهلية لدولاكروا، والرحيل لرود، اللتان تنفث فيهما الثورة والحرب ننفساً ملحمياً لا يوجد في لوحة انتصار الجمهورية لدالو.

ويبدو أن العظمة تمسي مشبوهة، والرمز باطلاً، كلما اتسع نطاق الجمهور المشاهد. ربما لهذا، لم ينشأ مع الحربين العالميتين أي أثر تشكيلي طليعي، إلا، على وجه التقريب، منحوتة المدينة المنهارة لزادكين (في روتردام).

في هذه الحالة، يصعب الحكم على الآثار من الزاوية الوطنية المجردة. وإن كانت بعض المواضيع جديرة بتكوين أسلوب جديد، إلا أن القيمة الجمالية منفصلة عن الموضوع تماماً . ويمكن القول كذلك، إن سخافة بعض المواضيع الرسمية وقفت حاجزاً أمام إبداع الفنانين، كما هي الحال في الانتاج الكثيف، إنما الفارغ، الذي عرفه الاتحاد السوڤياتي بين ١٩٢١ و و ١٩٤٠. وقد لعن لينين «صبيانيات فنناني اليسار» أي التعبيريين والتجريديين، ونادى بفن يخدم «العمل التثقيفي». هنا، كان على الفن أن ينشر الدعاية السياسية . لذلك، ترمم التعليم التقليدي، وترممت معه عام ١٩٣٢ أكاديمية الفنون وعلى رأسها برودسكي، أحد المحافظين على المذهب الاكاديمي التقليدي . عندها، انضوى الفنانون جماعات جماعات في رابطات تراقبها وتديرها لجنة الفنون وعاد الفن يعالج الرسوم رابطات تراقبها وتديرها لجنة الشعبية (أعمال الحقول، أعمال (رسوم القادة) والمشاهد الشعبية (أعمال الحقول، أعمال

⁽١) أوسيب زادكين : ولد عام ١٨٩٠ – نحات فرنسي معاصر من أصل روسي.

المصانع ...) والتآليف التاريخية . وكانت النتيجة ، بعد هذا ، يرثى لها ، سيئة ومخزية ، حتى أن الحكومة _ قبل موت ستالين _ صرفت النظر عن مبدإ تسييس الفن . وكان بعض الفنانين الأرمن أو السيبيريين قد تأثروا ببعض العادات الإقليمية ، فنجوا من المذهب الاكاديمي المتقهقر الذي فرضته الحكومة المركزية .

٧ - الفن والحركة الاجتماعية . - في القرن التاسع عشر ، قامت حركة فنية معارضة لحركة الفن الرسمي . فمنذ القرن السادس عشر ، كانت الصورة التي تعتمد سهولة التنفيذ والانتشار ، الشكل الغني الوحيد - بين كل الفنون التشكيلية - الذي يمكن للمعارضة استخدامه ضد الحكم القائم . هكذا ، كان لنا انتاج ضخم مليء بالسخرية ، انطلاقاً من الحروب الدينية ، والحرب المدنية (فروند) ، ونظرية «لو » المصرفية ، واضطرابات النظام الملكي في القرن الثامن عشر . لكن هذه الأعمال ، لم تخلد لنا فنانين كباراً .

وبلغت السخرية السياسية أوجها مع دومييه اللذي وضعه بلزاك وبودلير في مرتبة ميكالانج. وعام ١٨٣٥، صدر قرار يمنع

⁽١) هونوريه دومييه: رسام، حفار ونحات فرنسي من مرسيليا (١٨٠٨ – ١٨٠٨). مشهور بكاريكاتوره السياسي والاجتماعي، كما كان على عبقرية فنية مذهلة (المترجم).

الكاريكاتور السياسي، فتحوّل دومييه إلى الكاريكاتور الاجتماعي متناولاً بالسخرية آفات عصره. وإذا ما أهملنا ما ورد من اختلاقات سخيفة ومهذارة (لم يتطرق إليها دومييه)، يبقى لنا من تلك الرسوم الكاريكاتورية تصوير الحمق والاد عاء، مما كان مؤذياً للطبقة الميسورة ولهيئة القضاء التي تهيمن على النظام الاجتماعي. وهذا الالتزام، وإن كان يمثل قوة َ هذا النوع من الفن، إلا أنه يخط نهايته وقصر خلوده: فهل يمكن للمشاهد، بعد زمن، أن يتذوق جمال َ هذه الآثار الكاريكاتورية، إن لم يكن شاعراً الشعور الذي كان يعتمر صدر الفنان ليحثه على الوضع ؟؟؟

بين عامي ١٨٤٠ و ١٨٦٠، ظهر جانب جديد من الفن الاجتماعي ، هو الواقعية . وكان الروائي والبحاثة شانفلوري هو الذي أطلق العبارة ، كما انطلقت عبارة «الانضواء » لدى الكتّاب والفنانين المأخوذين بحقيقة ثابتة . فعام ١٨٤٦، تحيز شانفلوري إلى جانب كورو وروستو ١، وعام ١٨٤٨، امتدح عمل دومييه الجمهورية .

وعام ١٨٤٩، بعد الطحيّان، كتب يقول: « بعد هذا العمل صار دومييه من جماعة الفنانين الأرباب ». لكن شانفلوري،

⁽١) تيودور روسو (١٨١٢ – ١٨٦٧) رسام فرنسي وملون كبير . وهو صاحب المناظر الرائعة لغابة فونتينبلو ، وأبرز شخصية في مدرسة باربيزون .

هذا الهاوي الجريء الذي ضيت على ڤرنيه وشيفر (وحتى على إنچر) ، رأى في الواقعية – بنوع خاص – وسيلة لتنويع المواضيع وتجديدها . وفي كتابه الواقعية (١٨٥٧) صرّح يقول : «لا أحبّ المدارس، ولا البيارق، ولا النظريات ولا العقائد ؛ ويستحيل علي آن أتسمر في معبد الواقعية الضيت ، ولو كنتُ أنا إلهك . فأنا لا أعترف إلا بالصدق في الفن » . ربما لذلك، يعجب شانفلوري من كوربيه لأن الواقعية عنده « تبدو رصينة وواثقة ، ساخرة وعنيفة ، صادقة وعابقة بالشعر » .

على أن " پرودون يذهب إلى أبعد . وكتابه مبدأ الفن ومصيره الإجتماعي (١٨٦٥) نابع من فكرته القوية الثابتة المتشعبة ، المتناقضة أحياناً ، والتي تصدّت لمسألة الفن . فپرودون قاسي الحكم على الاشكال الاعتباطية والرسم الأنيس ، وهو يلعن « لامعقولية الفن في القرنين الثامن عشر والتاسع عشر ، التي بلغت حداً قتلت معه العبقرية لأنها تحولت إلى عربدة وفجور » . فالفن لديه ، ليس مجرد تسلية ، بل عليه أن يسهم في كمال المجتمع إذ يدلنا على الجراح الاجتماعية : كالبوس والحبث واشكال اللاأخلاق المتنوعة . ويقول : « من أهداف الفن ، واشكال اللاأخلاق المتنوعة . ويقول : « من أهداف الفن ، أن يقودنا إلى معرفة انفسنا ، إذ يكشف لنا كل أفكارنا ، حتى الخفية منها ، كل رَغباتنا ، كل قضائلنا ، كل شرورنا ، كل سخافاتنا ، ومن هنا يسهم في تنمية شهامتنا وفي كمال كل شعرفة انفسنا ، في تنمية شهامتنا وفي كمال

أما كوربيه فقد جد في نظرية الفن الاجتماعي، حتى أنه، بكل سذاجة وتكبر، كان فخوراً لكونه يقرب من الفاسفة في ذلك. فحول المشغل، «الرمز الواقعي الذي يكون سبع سنوات من حياتي الفنية »، كتب إلى أخته يقول: «إننا نقوم معاً بعمل هام يجعل فنتي حد الفلسفة » وهو «تاريخ مشغلي وما

يجري فيه خلقياً وجسدياً. وهذا سحريّ، ومن يمكن أن يتكهنّن، يستطيع تذوق ذلك ». وجاء العمل لغزاً رمزياً، لكن قيمته تكمن خاصة في المجموعة التي في الوسط والتي ، لحسن الحظ، ليس فيها من السحر شيء، وتتكوّن من النموذج العاميّ، من المراهق الشقيّ، من الهر الأبيض ومن الرسيّام ذي اللحية الاشوريّة وهو يرسم منظراً فرنسياً شرقياً. أما نوايا كوربيه ورمزيته الصبيانية لتصوير أحقاده وإعجابه فلم تعد مهمنا، ويبقى منه، بعد كل خلاصة، ذوقه في الألوان وطينة عبقرية.

هكذا، يمكننا أن نفهم منحىً نقدياً يتوجه إلى نقد الآثار بحسب نفسها الاجتماعي أو طاقتها الثورية. ولكن، مرة أخرى، الموضوع وحده لا يكفي. وطبعاً إذا كانت وجهة النظر هذه، تفترض عملية انتقاء من خلال الموضوع المطروق، فإن هذه العملية الموالية للموضوع لا تمس في شيء قيمة الآثار الفنية، ويبقى تأثيرها وإشعاعها متعلقين بقيمتها الجمالية، أما ادراك القيمة الجمالية، فله، بذاته، معايير أخرى.

النقد التاريخي

القرن التاسع عشر هو عصر التاريخ. فبينما الفاسكات التقليدية تضع مبادىء خالدة، وتركيز منطقها على هذه المبادىء التي تفترضها ثابتة، إذا بروح القرن التاسع عشر يتكون روحاً مستقبلياً، ويرى أن الأفكار ليست صالحة إلا في زمانها وفي البيئة التي تظهر فيها، وليست لكل زمان ومكان. فلكل حقيقة ومذهب وأثر، قيمة نسبية لا يمكننا تقديرها إلا في إطارها المكاني والزماني.

هكذا، تصبح الآثار الفنية رموزاً تاريخية، أو بتعبير أبسط، تصبح وثائق ليس إلا".

أ ــ الهيڤيليّة ا

جاء هيغيل، فأعطى لهذه الفلسَفة المستقبلية صيغة مبسَّطة، لكنها مؤثَّرة وموحية. وكتابه علم الجمال، الذي كان قد دُرَّس في برلين، لم يُطبع إلا عام ١٨٣٥، أي بعد وفاة مؤلفه.

فقد جاء هيغيل بطريقته العامة التي هي إلى الجدلية أقرب ٢، وقال إن الأفكار تتجلّى دائماً مثلثات: فالقضية تتنادى مع نقيضها، وتتنادى المتناقضات بعدئذ لتلتقي في مرحلة أرفع فتجتمع في التحقق الجامع النهائي ٣. ويطبّق هيغيل هذه الجدلية

⁽¹⁾ فريديريك هيغيل (١٧٧٠ – ١٨٣١) فيلسوف ألماني. فلسفته المعروفة بالهيغيلية ، تجمع الكائنات والفكر في مبدإ موحد، يتجلى في ثلاث مراحل: القضية، النقيضة والجميعة (المترجم).

⁽٢) والجدلية، مع هيغيل، هي طريقة عامة تبرز تماسك المتناقضات ووحدتها - وهي تختلف من فيلسوف إلى آخر – فالجدلية، برأي الفلاسفة المحدثين، هي استدلال يعتمد المتناقضات وتفاوت الأفكار ليصل بعدها إلى عملية تركيبية. والجدلية برأي كانط، هي منطق الوهم. وهي، مع أفلاطون، فن يرتفع به العقل من المحسوس إلى المعقول، أما مع أرسطو، فهي الاستدلال على وجه الاحتمال (المترجم).

⁽٣) وهذا التحقيق، أو الجميعة، هو ، عند هيغيل ، حصيلة الجمع بين الطريحة، أو القضية، والنقضية التي على طرفها الآخر (المترجم).

على علم الجمال ؛ وفي القسم الثاني من كتابه علم الجمال وهو القسم الأهم ، يبيّن كيف تدرّج انفن من رمزيّ إلى كلاسيكي إلى رومنطيقي .

١ - هيڠيل وعلم الجمال . - يرى هيڠيل في التعبير الفنتي،
 أول تعبير للفكر عامة .

الفن الرمزي . — بادىء ذي بدء، تفتش الفكرة عن تعبير لها فلا تجده . لهذا ، « تفسد وتخطىء اشكال العالم الحقيقي الذي تستوعبه بتفاوت اعتباطي . . . فالشكل الانساني ما زال هائلاً ، جديّاً ومذهلا . و هذا ما يبدو واضحاً في هيئات التماثيل المصرية ، ذات الأيدي المتصالبة ، المشدودة إلى الجسم بلا شفقة ولا حركة ولا حياة ، بل على العكس ، نجد تلك التماثيل مأخوذة بفكرة عميقة وكثيرة الجديّة » . هكذا ، تحت أزاميل النحاتين ، تولد الرموز ، وتمسي دراسات الاشكال هذه ، أشبه تولد الرموز ، وتمسي دراسات الاشكال هذه ، أشبه بالألغاز ، لأنها «شاهد على المجهود العقيم الذي يبذله الفكر ليقهم ذاته » . واللغز الاكبر الذي يبرز اكثر من سواه ، والذي تنضارع مصر فيه اليونان : هو أبو الهول . لكن الذي حلّ هذا اللغز ، كان يونانياً ، الهول . لكن الذي حلّ هذا اللغز ، كان يونانياً ،

أما في الشرق القديم، فقد عاد آخرون إلى الاشياء المحسوسة بعدما استوعبوا مفهوم الفكرة، الذي يتناقض مع مفهوم الشكل، كما الإله – الروح يتناقض مع العالم المادي. وهذه، هنا، آخر محاولة للمنطق الرمزي: رمزية متعقلة، تكون فيها الفكرة مفهومة في ذاتها، ميزة عن الشكل المحسوس الذي يقوم مقابلها.

فتارة ينطلق التعبير من الشكل وتُضاف الفكرة إليه بعدئذ، كما هي الحال في الحرافة والحكمة والأمثال والهيولى، وطوراً تتكوّن الفكرة أولاً، كما هي الحال في اللغز والمجاز والحيال والتشبيه.

٣

الفن الكلاسيكي . - هذه التفكتكات المتعقلة أعلاه، تقود إلى المرحَّلة الثانية من الجدليَّة الهيڠيلية، وهي المرّحلة الكلاسيكية. «فالجمع الحميم بين الفكرة والشكل، والتوافُّق المتبادل بينهما وتناعمهما التام، كل ذَّلَك يُكوَّن محور الفن. وهذا التحقيق لفكرة الجمال، التحقيق الذي إليه كان الفن عبثاً يصبو، تحقّق للمرة الأولى في الفن الكلاسيكي ». ففي حين كان الفن ُ الرمزي يصبو إلى تفسير اللامتناهي ّ بالمتناهي، مما يولُّك الشعور بالرفعة والسموَّ، جاء الَّفن الكلاَّسيكي يصبو إلى فكرة الجمال . واكثر الاشكال تناسباً له، هُو الشكل الانساني، حيث تلتقي الحيوانية والروحانية، اللتان تلفتان النظر لا بتناقضهما بل بالتناغم بينهما. وأصدق شاهد على ذلك: المدينة اليونانية حيث الإطار السياسي على حجم المواطن، وحيث الديانة على مستَّوى الانسانُّ. لذلك اعتُبرت هي البوتقة الحصينة للفن الكلاسيكي : ولم يمارَس على الفنأنين أيّ ضغط خارجي، « فكانوا – في آن معاً ــ يقلّدون ويخلقون » . أي أنهم، في سياق ِ اشتغالهم بالشكل، كانوا يتقنون اشتغالهم بالفكرة .

أما التعبير الذي استخدمه الروح الكلاسيكي، فهو الميثولوجيّات. وأما الحيوان، فهو بالدّرجة الثانية، وهو هدف صيد مقدس أو موضوع تضحيات. ويرى هيغيل أن " إسباغ الشكل الحيواني لم يعد تأليها، بل هو عقاب على جريمة وحشيّة»، فالحيوان يصبو إلى التقوقع في كونه صفة [تخص الجوهر وتتعلق به]! ومن جهة أخرى، «يصبح الصراغ، الحدث الرئيسي في الميثولوجيا... وهو صراع الطبيعة والروح [الفكر]... إنه انتصار الألوهات الحلقية على القوى الطبيعية »، وهذا هو معنى الألوهات الحلقية على القوى الطبيعية »، وهذا هو معنى انتصار الآلهة حتى على الجبابرة. هكذا، وإن باتوا قوى الطبيعة، فإن الآلهة القدامي استحالوا مصلحين: كما استحال أيولون إله المعرفة.

هنا، نجد انبثاق مثال كلاسيكي أعلى، هو مثال انساني بحت. فالانسان يتعرّف إلى نفسه في الآلهة، وهم مثله، كائنات لا مبهمات، ومثله، متساوون لا خاضعون لتسلسل ترتيبي. وأخيراً، مثله، هادئون وصافون أنقياء. من هنا أن هذا التنوّع في الآلهة، وهذا التفرّد لديهم، وتلك الشهوات الخاصة عندهم، عوامل

كان لها، بتذكيرها عيوب البشر ونواقصهم، أن تهدم عندهم مثلكه العليا. من جهة أخرى، فإن تعدد الآلهة، لم يكن يرضي المنطق المؤمن بالوحدوية. من هنا بالذات، نشأت محاولة إخضاع الآلهة كلهم لمشيئة إلهية عليا، مطلقة، ثابتة ومحتومة، هي القدر الذي، وحده، لم يكن خاضعاً للتجسيم ، إذ ليس خاضعاً للطبيعة الانسانية، بل هو ، على العكس، لاإنساني بكل وحشية. ومن هنا بالذات أيضاً، نشأ تياران أخضعا الآلهة، تماماً كالبشر ، لأمور غير منوقعة ؛ هذان التياران، نشآ على أنقاض الفكر الكلاسيكي، وهما: السخرية نشآ على أنقاض الفكر الكلاسيكي، وهما: السخرية م تيار الحتمية التي توصم بالعقم .

الفن الرومنطيقي . – حتى الآن، لم يستطع أيُ شكل من الاشكال، أن يعبّر عن الروح، بطريقة شاملة . ذلك أن الروح لا يمكن أن «تجد حقيقة تناسبها إلا في عالمها الحاص، في العالم الروحيّ أو في أعماق الروح . عندها يمكنها أن تنفيد من طبيعتها اللامتناهية ومن حريتها المطلقة ... هذا التطور في الروح، الذي يرتفع

⁽١) أي خلع الصفات البشرية على الله، وتشبيه الله بالانسان (المترجم).

حتى يلاقي ذاته، والذي يجد في ذاته ما كان قبلاً ينشده في العالم المحسوس، يُكوّن المفهوم الرئيسي للفن الرومنطيقي ». هنا، لم يعد المقصود أن يتم التوافق الفردي بين روح وجسد، بل أن يتم المطلق على انقاض المتناهي والفردي الشخصي . وأصدق شاهد على ذلك، يتحقق فعلياً في ظاهرة التأنسسُن [أو التَجَسّد] . فالله يتخذ الشكل الانساني : يتجسد إنساناً ... على هذا، يمكن للانسان أن يتشبه بالله، فيتطهر بالعذاب ويقبل الموت الذي هو ضروري للقيامة في ما بعد . يقول هيغيل : «تمتحي الطبيعة متراجعة إلى الحط الثاني، وينحصر الكون في نقطة واحدة، هي مقر الروح وينحصر الكون في نقطة واحدة، هي مقر الروح تشع، بعدها، على الوجود العام المشترك .

فأي الاشكال تُلائم، اكثر، للتعبير عن هذا المثال الجديد الأعلى ؟ حتماً، أفضلها، تلك التي أقرب من سواها إلى الروح: الشعر الغنائي، والموسيقى (« فاللحن، أخو الروح »)، لكن هذا لا يمنع الفنون التشكيلية من أن تخوض المغامرة. ويمكن العمل على ديمومة التجسيد، خاصة أفي أوج حالاته: العذاب، حيث يشعر الانسان حاصة أفي آن واحد بعذاب لامتناه وبهدوء انساني الته في آن واحد بعذاب

متفوّق، بينما يصعب التعبير عن القيامة والصعود إلى السماء، وهما الرمزان الاساسية ان لديمومة الروح. أما للتعبير عن الحب، وجوهدرُهُ في الزهد بالنفس، فليس من صورة اكثر انسانية إلا رمز الحب الأمومي: ويتجسد في صورة العذراء والطفل يسوع! والأخطر من كل هذا، تجسيد الاستشهاد والتوبة والمعجزات، لأن ما يجب التعبير عنه في هذه الأحداث ليس ظاهرها، بل مفاهيمها الباطنية.

وقد ساهمت الفروسية، كما المسيحية، في تكوين الروح الفنية الحديثة ؛ أما النحت، فلا يمكن ان يستوحي الشَرف، ولا الحبّ ولا الوفاء. بينما الرسم الهولندي، على العكس، وقياماً ضد هذا المثال الاعتباطي وذاك الشعر المغامر، أكدّ على واقعية معارضة تدخل «في نهج الحياة».

Y - الهيثيلية والنقد . - إزاء قوّة البناء الفلسفي الهيثيلي، انهارت مفاهيم كثيرة، فيها جمود التخطيط الاعتباطي، والأخطاء العديدة، والتفسيرات الظنيّة الحدسيّة، وبعض الآراء الواردة من وندكمان وسواه.

ولكن، هذا البناء الفلسَّفي الْقوي، وبنوع خاص، هذا

المفهوم الهيغيلي لعلم الجمال، ألا يحتمل النقد؟ في الواقع، رغم كون الفيلسوف لم يكوّن طريقة فقدية، إلا أن قراءة أثاقبة لآثاره تكشف، عنده، عن معيارين جديدين: هما معيار التاريخية المعيارين ؟ . .

معيار التاريخية . — رأى هيغيل أن الاساليب ليست تعابير موفقة مبتكرة بالنسبة إلى تعبير كامل ، بل كل أسلوب هو تعبير واف عن لحظة من الفن ولحظة من التاريخ . وكتاب هيغيل علم الجمال هو أسطورة العصور العظمى ، حيث يبدو نمو الروح ، اكثر مما يبدو عراك الملوك والشعوب . فكل حضارة من الحضارات الكبرى أتت بقدر من المساهمة في النتاج المشترك ، وقيمة هذه المساهمة في صيغتها المبتكرة . هكذا ، يبدو الانتاج الفنتي ملتحماً بالتاريخ ، وهكذا ، تكون الآثار الفنية لحظات مشرقة من لحظات العقل . هنا ، نتحاشى الفنية لحظات مشرقة من لحظات العقل . هنا ، نتحاشى خطأ : فالآثار ، وقد وضعناها في موضعها بالتاريخ ، لم تنحط لتتحول إلى وثائق أو تزيينات . أبداً! وإذا كانت الآثار لا تتخذ معناها الكامل إلا في العصر والمكان اللذين ولدت فيهما ، فليست كذلك لتكون منتجات

⁽١) أي جعل الشي ء تاريخياً، ورد كل عامل، إلى التاريخ (المترجم).

ثانوية في المجتمع، بل هي كذلك للتمييز بينها وبين آثار أخرى من الحط نفسه، لها، هي أيضاً، موضعها في التاريخ !!! إذاً، فمعنى الآثار وقيمتها، في مكانتها من تطور ذي اتجاه واحد. لهذا، نقول: ليس التاريخ هو الذي يفسر الفن، بل الفن — وهو شاهد على فكرة تفتش عن ذاتها لتبني ذاتها — هو الذي ينضفي على التاريخ معنى . هكذا، يمكننا أن نسمتي «معيار التاريخية »، هذا المرجع على التطور العام في الفن، تطوراً يُقرّ أثراً، أو يرفضه، وفق إحداثياته الجغرافية والتاريخية.

من هذا المنظار، يصبح رفض ُ الآثار التي ليست بنت عصرها، تطبيقاً لمعيار التاريخية هذا. وقد بين مالرو جلياً، كيف أن الجمالية الأكاديمية ـ التي لا تعير أهمية للتاريخ ـ تحوي كل أنواع المعارضات ١، حتى أن لارجيير ١ كان يهنيء شاردان ٣ على أخذه معارضات

⁽۱) وهي فن يعارض فيه صاحبه أثراً من عصر سابق. كأن ينظم الشاعر فصيدة يعارض فيها شاعراً من عصر سبقه، كما عارض احمد شوقي مثلا في قصيدته بالاندلس، سينية البحتري في إيوان كسرى (المترجم).

⁽۲) نيقولا ده لارجيبر: (۱۲۵۲ – ۱۷۶۲) رسام فرنسي مشهور بآثاره حول البورجوازية الباريسية (المترجم).

⁽ ٣) جان – باتیست شاردان (۱۹۹۹ – ۱۷۷۹) رسام فرنسي ،شهور بآثاره

من الفلامنديين . أما اليوم ، فلا يمكن القبول بأثر معاصر يسرق عن أثر سالف . فالمقلد المزيدف ، ليس مبدعاً يتساوى مع فنان أصيل ، بل هو منزور يسرق الاسلوب . والتزوير ليس إلا مختارات من مقاطع مركبة ، ينقصها الانسجام ، إذ ، كما يقول مالرو حرفياً في كتابه أصوات الصمت ص ٣٧٧ : «ليس من اختراع وابتكار ، خارج إطار العصر » .

معيار الابتكار . - جاء هيغيل، فقلب العلاقة القائمة بين الفكر والفن . فعوض أن يرى في الآثار الفنية انعكاساً لفكرة استدلالية (دينية أو فلسفية)، فرض، على العكس ، الطابع الأولي والمتجانس للفن . فالفن، معه، لم يعد حركة ثانوية، بل هو ظاهرة خلق ضرورية، وهو حالة الفكر الأولى بلا منازع! من يومها، والروائع الفنية، ما عادت انعكاسات أو لعباً، بل صارت تعبير العواطف الصادقة التي نسميها اليوم: رسالات نفيذه محد ت ومبتكر . عندها حلت جدة التخطيط ما تنفيذه محدث ومبتكر . عندها حلت جدة التخطيط

في الطبيعة الميتة والمشاهد الشعبية والمعارضات. وهو اشهر الرسامين الواقعيين في القرن الثامن عشر (المترجم).

التشكيلي مكان مطابقة القواعد المدرسية التعليمية! إنه إعدام كل تكلف وتصنع، وانبثاق تيار جديد يخضع لمعيار الابتكار.

لم يتطرق هيغيل لموضوع الشخصية الذي يسكننا اليوم، فكان هذا مأخذاً عليه (راجع ڤانتوري صفحة ٢٣١). لكنه مهد لقيام بعض كبار الفنانين، على رأسهم ميكالانج. والسبب، في أن هيغيل، فيلسوفاً قبل كل شيء، حريص على الحقيقة المطلقة، لذلك خشي ان ينزلق إلى موضوع فردية الطبائع، فيترك الفن عندها، ويتحول إلى دراسة الفنانين.

ب ـ التينية (التّانيّة)

كانت الهيغيلية نظرةً في الجمال تقبيّلها الجيل الرومنطيقي، لكنها، مع الجيل التالي، أمست عرضة للشك. ولا تزال أصداوها النقدية تصلنا إلى اليوم، فتُظهر لنا ما كانت عليه من

⁽١) نسبة إلى إيبوليت تين (١٨٢٨ – ١٨٩٣) وهو فيلسوف وموَّرخ وناق^{له} فرنسي، حاول أن يفسر الآثار الفنية والأدبية، والوقائع التاريخية، بالتأثير المثلث: تأثير العنصر، تأثير العنصر، من آثاره: الذكاء، فلسفة الفن، تاريخ الأدب الانكليزي (المترجم).

قوة فريدة . فهذا الاستاذ دنيس هويسمان ايرى أن هيغيل هو «أعظم باحث في الجماليات مدى العصور »، وهذا قانتوري يعتبر (ص ٢٣٧) أن من هيغيل «يجب أن تنطلق كل محاولة لاحقة لمزج التاريخ والنقد الجمالي» . أما التينية، فعلى العكس، فرضت نفسها فور انبئاقها . وقد عرفت هذه النظرية، طوال نصف قرن، نجاحاً مدهشاً، يعود إلى الاساليب التي وضعها صاحبها لعرضها، إلى الظاهر العلمي للنظرية، وإلى سهولتها على الاستيعاب والفهم . وقد رأينا تأثير هذه النظرية التينية في الكثير من المؤلةات التي عالجت تاريخ الفن .

1 - منهج تين . - تَطَرَّأُ تين ، وهو الفيلسوف بالدرجة الأولى ، إلى الأدب والتاريخ الأدبي . وقد طبَبَع ، عام ١٨٦٤ ، مدى مقالات مسلسلة ، كتابه رحلة إلى إيطاليا ، فجاء موفقاً لكنه قليل الطرافة والابتكار ٢ . كما درّس تين ، منذ ١٨٦٤ إلى ١٨٧٠ في مدرسة الفنون الجميلة ، وفْق مباحث كان يضعها تباعاً ، فجاءت تكوّن مادة ضخمة لحمس دراسات (١٨٦٥ - ١٨٦٥) جمعها عام ١٨٨٦ في كتاب بعنوان فلسفة الفن ،

⁽١) اقرأ له في منشورات عويدات: علم الجمال (الناشر).

رُ ٢) طَبِّع كَتَأَبًا عَامَ ١٨٦٦ فِي جَزَايِن، وَاعَيْد طَبَعَهُ فِي مَنْشُورات جَولِيارِ عام ١٩٦٥ .

تضمنّ موضوعين رئيسيّين : تاريخية الآثار الفنيّة، وفرضيّة الكلاسيكية التانيّة . فماذا في هذين الموضوعين ؟

تاريخية الآثار الفنية . – تماماً كما هيغيل، يضع تين الآثار في اطارها التاريخي . والفرق بينهما، أن هيڠيل يتوجه إلى التاريخ الجدلي للَّفكر، بينما الروح الكلاسيكي عند تين يتوجه إلى التاريخ العام، فهو لا يرى فيه الا لحظات سكونيّة ثابتة . ويعتقد أنه يضع الأثر الفي « ضمن مجموعة ينطلق منها وتفسره »، بينما النتاج الباقى للفنان نفسه يعود إلى المجموعة الفنية التي تضمه، وإلى المجتمع الذي انتجه . وفي هـــذا يقوّل تين ما حرفيته : «لكي نفهم أثراً فنياً أو فناناً أُو مجموعة فنانين ، يجب أن نتمثل ، بكل دقة ، الحالة العامة لروح العصر ، وتقاليدَه وعاداته ... فالفنون تظهر وتختفي في الوقت نفسه مع بعض حالات روح العصر والتقاليُّد التي تعود هذه الفنون إليها » . فهذه، المأساة اليونانية، [في المسرح] تـَظهر مع استقلال المدن اليونانية وتختفي مع آختفائها . وهذآ، الفن القوطي، يولد مع الاستقرار النهائي للنظام الاقطاعي، ويختفي مع قيام اللَّكية الحديثة . وهذا فن الرسم الهولندي، يزدهر إبانَ كون هولندا اكثر البلدان الأوروبية ازدهارًا،

ويذوي في القرن الثامن عشر لما قفزت انكلترا إلى المكان الأول. وهذه، المأساة الفرنسية ، نشأت لمجتمع ملكيّ يدين باللياقة المتطرفة، وما لبَّثتُ ان اندثر ث مع الثورة الفرنسية . إذاً، فحالة المجتمع تفرض شعوراً عاماً تكون الآثار الفنية تعبيراً عنه ! من هنا أن المدينة اليونانية، المهددة أبداً، كان مثالها: الجندي الباسل، فكان هذا، الموضوع العام لمنحوتاتها، حتى ولو كانت هذه المنحوتات تمثُّلُ الآلهةُ . ومن هنا أيضاً، أن القلق في القرون الوسطى مجّد الحبّ الروحاني الذي عبرت عنه الكنيسة في بنائها المرفوع نحو السماء، كأيدي الجماعات إِذْ تَرْتَفَعَ لَلَابِتُهَالَ وَالصَّلَاةِ . كَمَا أَنْ المَأْسَاةِ الفرنسية، في المسرح، تدين بوجودها إلى بلاط لويس الرابع عشر أكثر مما تدين للمأساة اليونانية : فشخصية آشيل عند راسين توحى بشخصية أمير كونديه المعاصر لراسين، أكثر مما هي إعَّادة " لشخصية البطل الهوميري الذي يريد أكل « اللحم الحي » لعدوّه ! وأخيراً، كان لنا، على أثر الثورات الحلقية والسياسية في القرن الثامن عشر، النموذج العصري للظاهرة التوّاقة الظمأى، الحساسة الشكّاكة المتألَّمة، التي أطليقَ عليها اسم « داء العصر ». واذا كانت أهميةً الآثار في التعبير الصحيح للمجتمع، فإن

للعلم «تعاطفاً على كل أشكال الفن وعلى كل مدارسه، حتى تلك التي تبدو متعارضة، لأن العلم يرى فيها مظاهر للعقل الانساني ».

الكلاسيكية التانية. – وعى تين نفسه ، أن دراسة الآثار على أنها تعبير عن المجتمع ، هي عمل مورخ لا فيلسوف ، وأنه لا يمكن الحكم على الآثار ، ولا حتى اختيارها ، بدون مبدإ أول للجمال . من هنا ، نشأة منهج جمالي يضاف إلى الطريقة التاريخية . إنها المقابلة مع الحياة العضوية التي منها ينبعث التخطيط الاساسي : الطفولة ، النضج والشيخوخة . فقد اعتقد تين أنه يجد المراحل نفسها في تطور الاشكال وتطور كل فنان . فكيف عالج هذه المراحل الثلاث؟ . . تتمثل المرحلة الأولى بفن البدائيين ، ولا يعيرها تين أية أهمية ، لأنه يراها مرحلة تفتيش واستقراء وتدريب . يعني أن الفنان ، يراها مرحلة تفتيش واستقراء وتدريب . يعني أن الفنان ، في هذه المرحلة الباضجة . ببدأ بتعلم مهنته ، وهذه فترة تخضير قي هذه المرحلة الناضجة .

وعلى العكس، فالمرحلة الثانية هي مرحلة الآثار الرائعة. إنها المرحلة الكلاسيكية للفنون، وللفنان هي المرحلة التي ينتهج فيها الطبيعة بكل دقة : إنها مرحلة

« العاطفة الصادقة » والتكامل الصوري . . وتلزم لذلك « عينان مركزتان على الطبيعة ، لتقليدها ما أمكن » . لكن ذلك لا يفرض قيام نسخة صافية وبسيطة ، لأن الفن يضخم التعبير إذ يحتفظ من التعبير بخلاصة معناه . والفنان لا ينسخ « ظاهر الكائنات الحسي ولا ظاهر الأحداث ، بل ينسخ مجموعة نيسبها ومجموعة ارتباطها ، يعني أنه ينسخ ما توحيه من حسن ومنطق » . والفنان يحور هذه النيسب ليضخم « الطابع الرئيسي للشيء » .

لكن "ثمة مرحلة ثالثة هي مرحلة «النمط والانحطاط». أي أن الأسلوب يحل مكان الاختراع. ويبتعد الفنان في نمطه عن النموذج – الأصل. يقول تين: «كل المدارس – ولا أعتقد أن ثمة استثناء – تنحل وتندثر خاصة لتغافلها التقليد الدقيق، ولتر كيها النموذج الحي ». وفي يوم الحساب نجد ميكالانج يبالغ في إبراز العضلات: «وإذا كان العمل هذا، أرفع من سائر الأعمال، وإلا أنه أدنى من ذاته ». ثم هناك كورناي، بعدما خلق الشخاصاً بطوليين تجرفهم عاطفة الحب والشرف الاقطاعي الشخاصاً بطوليين تجرفهم عاطفة الحب والشرف الاقطاعي وجدد نفسه بعيداً عن الحقيقة التي نسيها ؛ عندها «ما عاد يخلق، بل صار يصنع ». وهذه – بالذات – مميزات عاد يخلق، بل صار يصنع ». وهذه – بالذات – مميزات

عصور الانحطاط: التَعَسَّف، الابتذال، والتكرار الذي يفتقر إلى المهارة والإبداع.

٢ – ضعف التينية . – إذاً فمنهج تين، هو جمع خليط ملفت بين طريقة تاريخية ، وعَقَدية الله كلاسيكية . فبينما الأولى وسيعة وغير محددة ، تُجد الثانية ضيقة وخاضعة لتخطيط غير متقن .

ضيق المعيار الكلاسيكي : لم يأت تين بشيء جديد، في نظريته القائلة بمراحل الفن الثلاثة . فهذا أفازاري ، من قبل، يو كد أن الفن تطبور حتى القرن السادس عشر، ويجب توقع انحطاطه واندثاره بعد ذلك . ويفضل تين شكل التعبير الكلاسيكي، فيد عي أنه رَفَعَ هذا الذوق الخاص إلى مستوى القاعدة العامة الخالدة . لهذا، لا يرى خارج الكلاسيكية إلا عبثاً ورعونة . وحول الفن البيزنطي، الذي دام زهاء ألف عام، كتب يقول :

⁽ ۱) وهي مذهب فلسفي يرى بان قوى الانسان العقلية قادرة على بلوغ الحقيقة، إذا اعتمد الانسان على هذه القوى بطريقة منهجية (المترجم) .

 ⁽٢) جيورجيو فازاري (١٥١١ – ١٥٧٤) رسام ومهندس ومؤرخ للفن الايطالي . وهو صاحب الأثر القيم : سير أشهر الرسامين والنحاتين والمهندسين (المترجم) .

« الفن ، تماماً كمريض مصاب بهنُزال مُميت ، وسوف يَسَنْقُم ويموت » ، وهو يعتبر فن پومپايي ا فناً سليماً وقريباً من الطبيعة .

وما هو أخطر من ضيق الذوق، خاصة عند مورّخ، أن ذوق تين الشخصي متأخر عن عصره. فهو يقدر لافونتين وموزار، وهذا طبيعي، لكنه يرفض فن عصره، وهذا مستغرب عند مذهبي يكتب في الفن. ولم يتع تين أن كل عصر يولد شعوراً جديداً بالماضي، وانفتاحاً جديداً عليه. فنحن نحكم على الآثار والوقائع من خلال شعورنا الحاضر بالقيم. ولا تبقى إلا الآثار العظيمة، أمام هذا الفارق في الحكم، لأن فيها تفسيراً خالداً لا يندثر مع الزمن. وقد وعى ميشليه هذا الواقع – هو الذي كان يكتب في الموضوع عام ١٨٦٩ – وعرف أنه لفهم يكتب في الموضوع عام ١٨٦٩ – وعرف أنه لفهم يكمن في «الشخصية الحديثة المعاصرة».

⁽١) بومبايي: مدينة إيطالية قديمة، قرب نابولي، اندثرت تحت طبقات من الرماد والحمم البركانية، أثناء بركان عام ٧٩. وعام ١٧٤٨ اكتشف احد المزارعين آثاراً أدت إلى التنقيب عن آثار المدينة، وإلى اكتشاف اساس بناءات المنازل الرومانية واكتشاف تقاليد القدامي وعاداتهم. وتعتبر هذه المدينة

وما يصح في التاريخ العام ، يصح أيضاً في تاريخ الفن : وهو أن هذا الأخير يتجد د باحتكاكه مع الفن الحي ومع الفكر الجمالي الجديد .

حدود التاريخ . — العودة إلى التاريخ ، حلّ سهل . ويحلّ تين مكان الانطباع حول الفن ، بدء التنفيذ في جمع وثائق خارجة عن الأثر نفسه . فوصف بلد أو عصر ، أو رسم فنان ، أسهل من نتقل قوة الخلق وإبداعه . لكسن التطورات الجغسرافية والاجتماعية والسيكولوجية لا تؤدي الا إلى تبرير الموضوع المستوحى . وهذه التطورات ، مهما كانت وفيرة ، تبقى سطحية ، طالما أن الموضوع نفشه أيكن أن يعالجه فنان عبقري أو فنانون فاشلون . فليس الطابع الوثائقي للأثر هو الذي يستثير إعجابنا ، بل هي قيمته التي لا تدين إلى الموضوع بشيء . إذاً ، فما يهم ، هو تاريخ الأثر ، حيث تتألق حرية الفتان وطريقة اختياره بين المعقولات .

وعلى العكس تماماً، فإن تين اجتهد أن يبيّن حتمية الحلق الفني ! فمنذ المقدمة التي وضعها لكتابه تاريخ

أبرز بعث حي للعصور القديمة، وابرز ما فيها تلك النقوش الرائعة على الجدران (المترجم).

الأدب الانكليزي، لفظ بتحذلق علمي عبارات البحث: العنصر، البيئة والعصر . بيد ً أن ۗ العنصر - كمبدإ سيكو لُوجي _ مادّة لا تُدرَك، لأن الجغرافيا والتاريخ يُـرشدان إلى وقائع مادية، لا إلى هذا المناخ الحلقي الذي يدّعي تين إقامته. فإن «الحالة العامة لروح العصر وتقاليَّده » ليست واقعاً بل نتيجة " وتحوَّل " خَـَطَـر" بقدر ما هو مفرطٌ في التبسيط . والتأكيد بأن مجتمّعاً كان تعيساً، تبسيط صبياني، لأن الحكم الذي يُطلقه أحدهم على عصره، لا ينبع فقط مما يراه بعينيه، بل من وضعه الاجتماعي، من مزاجه، ومن عوامل شخصية كثيرة. فكون معاصري ميكالانج تذوقوا وأحسوا بمسحة الحزن في رائعته الليل وقدّروا جمالها وروعتها، لا يعود أبداً إلى أنّ لديهم هموماً ومشاكل . غير ذلك : نجد فنانين عديدين تبعوا وحيهم الشخصي ضاربين بذوق جمهورهم ع, ض الحائط . ومن رامبرانت حتى موديغلياني، قبـلَ فنانون كثر أن يكونوا غير مفهومين، فنقضوا بذلك قول تين : « لا يعمل الفنان إلا ليكون مُقلَدّراً وممدوحاً . وهذا قمة ما يصبو إليه ".

هذا، وكان في كتاب فلسَـَفة الفن أساوبٌ رائع ظل وقتاً طويلاً يخفي التفكاك واللبس في الكتاب. وظهر تأثير هذا الاسلوب عند كثيرين من الذين كتبوا في الفن"، لكن هذا التأثير كان مشوئوماً، لأنه جَعَلَ مكان المسائل الجمالية حشواً تاريخياً، تارة مثيراً وطوراً مملاً، لكنه، في أغلب الأحيان، خارج عن إطار الموضوع.

ج ـــ مور خون وخبراء

هل من الممكن الجآمع بين التنقيب التاريخي وبين دراسة القضايا الجآمالية ؟ .. هذا ما حاول الخوض فيه مؤرخو الفن ، تارة بالدلالة على العلاقة بين الآثار الفنية والمجتمع ، وطوراً بتركيز دراستهم على شخصية الفنانين !

1 — المؤرّخون . — منذ فترة ١٨٤٢ — ١٨٤٣ ، وفي كتابه تاريخ الرسم الألماني والفلامندي ، حاول هو تو تقريب تطوّر الفن من تطور تحرّك الأفكار . وكذلك شناس في كتابه تاريخ الفنون التشكيلية ، بدا مهتماً بالناحية التاريخية في الآثار ، اكثر من اهتمامه ببنائها الفني .

أما المؤرخ السويسري يعقوب بورشهارد (١٨١٨ – ١٨٩٧) الذي تتلمذ على الألمانيين رانكه وكوغار ، فقد تخطاهما بوسع حملاته التنقيبية . وأوحت له رحَلاته إلى إيطاليا – عام ١٨٥٥ –

بتأليف الدليل، وهو «مقدمة إلى التمتع بالآثار الفنية في إيطاليا»، وجاء _ بالوقت نفسه _ دليلاً وتاريخاً للفن . لكنه، من كتابه الضخم المخصص للنهضة، لم يُصدرِ إلا فقرات: ظهر منها عام ١٨٦٠ حضارة النهضة في إيطَاليا وعام ١٨٦٧ تاريخ النهضة في إيطاليا الذي توقف عند حدود الهندسة الفنية. وقد جاء الأوَّل تَحْقيقاً وثائقياً يحدد عقليَّة النهضة وطابعها : (تشجيعَ الدولة للفن، نمو الفرد في المجتمع، عودة المفاهيم المعروفة في العصور القديمة، اكتشاف الانسان والعالم ١، الأعياد، التقاليد، الدّيانة)، كل ذلك في مدى نهضة امتدّت ثلاثة قرون . ولكن، يبدو أن بورشهارد أهمل الناحية الاقتصادية، وانزلق سريعاً نحو الناحية الفاسفية ، وقد جاء حُكمُهُ الكلاسيكي، متحفَّظاً إزاء ميكالانج، فأغرقه في تصنّع نسبه إليه مع «عاطَّفة العذاب». لكن " لبورشهار د ولعاً عجيباً بآلفنون، وهو ينظر إلى الآثار بعين ثاقبة ويغوص فيها إلى أبعد من الفكرة الظاهرة خلالها، ومن هنا وعيه لرافاييل وروبنز ، لذلك يستحق رأيه الاهتمام، رغم ما اعْتُـوَرَ آراءَهُ أحياناً من هفوات وتناقض.

وهناك موَّرخ آخر ، كان له تـَوقُ دمج الفن بالثقافة ، هو « ماكس د ْڤوراك » (۱۸۷٤ – ۱۹۲۱) اَلذي عالج العلاقات

⁽١) وهذا التعبير مدين لميشليه الذي ظهر كتابه «النهضة» عام ١٨٥٥.

بين الفن وبين الأشكال الأخرى للتعبير الروحي في أيّ عصر من العصور (كالدين مثلاً ، والعلم والفلسَّفة والأدب ١) . «فالفن ليس في حلّ ولا في إثبات السائل الشكلية، بل هو بالدرجة الأولى والأخص في تعبير الانسانية عن أفكارها الرئيسية » . وإنما في البحث عن « أوجه الشبه بين الثقافة والفن »، يمكن للمؤرخ أن يشير إلى الارتكار المجدّد في الآثار . وانطلاقاً من هذه الطريقة، كانت الآثار الهامة لمدارس ڤيينا وهمبورغ ولندن (مؤسسات واربورغ وكورتو) وخاصة مدرسة پرنستون (مع پانوفسكى). وهذا الاخير (١٨٨٢ – ١٩٦٨) أثبت أن الأثر الفني ذا الطابع الواضح، يحتاج إلى امتداد نقدي يستطيع أن يستخلص من أبعاده «المعنى الاضافي ». وهذه القيم التي يجليها النقد، تكون إجمالاً «خافية على الفنان نفسه، وغالباً مغايرة لما يريد الفنان نفسه أن يقوله ». لكن " دراسة هذه القيم [الاضافية]، أو ما يسمى بالايقونولوجيا، توضح العلاقة الوثيقة بين الآثار الفنية وبين المجتمع الذي ولدت فيه $\overline{}$.

وهذه الموجة في ابراز الروابط بين الفن والعقلية والمجتمع،

⁽١) المثالية والطبيعية في الفن القوطي رسماً ونحتاً (١٩١٨)، تاريخ الفن تاريخاً للفكر (١٩٢٤)، تاريخ الفن الايطالي في عصر النهضة (١٩٢٧– ١٩٢٨). ولم يترجم أي من هذه الآثار إلى الفرنسية .

⁽٢) دراسات في الايقونولوجيا (١٩٣٩) ترجمة ١٩٦٧.

أدت إلى الابتعاد عن التعصب الأساوب كلاسيكي أرفع من سائر اشكال الفن. والواقع أن رد الاعتبار للأساليب القديمة واساليب القرون الوسطى، ظاهرة قديمة : فبعد ڤيكو الذي مجد العصور الحوالي ، جاء هير در ووضع عام ١٧٧٤ تقريظاً واضحاً للقرون الوسطى في كتابه فلسفة أخرى للتاريخ . لكن الأبرز، كان واكثرو در الذي، عام ١٧٩٧، رأى في آثار المعجزات كان واكثرو در الذي، عام ١٧٩٧، رأى في آثار المعجزات الموحاة، تقرباً من الله، وقال : «يوحي المعبد القوطي بنشوة تماماً كالمعبد اليوناني . . . فلنعد بنظرة مشرقة إلى كل الشعوب وكل الأزمنة ، لنكتشف عندهم العنصر الانساني من تنوع عواطفهم وآثار إحساسهم ١٠» .

وقبيل الثورة الفرنسية، كان سرو داجننكور قد حضر مؤلفة الضخم تاريخ الفن بحسب النصب، منذ انحطاطه في القرن الرابع حتى نهضته في القرن السادس عشر، وجاء هذا الكتاب بأجزائه الستة (١٨١١ – ١٨٢٣) تكملة لكتاب وننكلهان تاريخ الفن . ومع أنه كان أميناً للعقيدة الكلاسيكية، فقد حلل وصنف بكل براعة، الآثار التاريخية لفن القرون الوسطى الذي كان هذا أول تأريخ له قبل أن تصدر كتابات أرسيس ده كومون، وكيشرا ومير يميه وڤيوليه له دوك!!! في هذه الأثناء، كان

⁽١) راجع « الفن القوطي » بالانكليزية لفرانكل، ص ٤١ (طبعة ١٩٦٠)

⁽٢) تصور في الفن – منشورات بواييه – ص ١٤٣ إلى ١٤٩.

شاتوبريان قد أعاد الاعتبار للكنائس القوطية، حين مجّدها، في كتابه عبقرية المسيحية (الجزء الثالث صفحة ٧) بقوله: « يبقى للطراز القوطي، رغم نيسبه الهمجية، جماله الحاص ... فغابات الغاليين مرّت بدورها في معابد آبائنا، بكل ما فيها من رهبة الدين، من الاسرار ومن الالوهية » .

على أن تمجيد الفن الباروكي، هو أحدثُ عهداً. فقد ظهر (في فترة ١٨٨٧ – ١٨٨٨) مع محاولات غورليت وولـْفـلـْن. وبرز مع مؤلفات مارسيل ريمون (١٩١١) ودراسات ويزباخ (١٩٢٤) وإميل مال (١٩٣٢) وخاصة في مبادىء وولـْفلـن.

أما المجد الأدبي الذي لاقاه روسكين (١٨١٩ – ١٩٠٠) فلا يغطي عند صاحبه رومنطيقية متأخرة . فإن صاحب حجارة البندقية يرى أن الفن حبّ ودين وذوبان في الطبيعة، وأنّ الاحساس أهم من المعرفة والإدراك . وهو يبشر بأولوية الألوان، ويقبل بالغموض والنقص إذا كان الفنان، أمام طبيعة كل ما فيها يستحق التمجيد ، يحاول إدراك «كوامن الشيء الدائحلية » . من هنا تقديره العظيم للقرون الوسطى، وتحفظه إزاء الفن الحديث .

٢ - الخبراء . - أما المفهوم الآخر لتاريخ الفن ، فهو في دراسة الآثار الكاملة للفنّان . وأول الخبراء الذين انصفوا جيوتو ،

كان الألماني رومور، وهو متأنق مُرهَف وبحاثة في الوثائق، عرف، في كتابه أبحاث إيطالية (١٨٢٧ – ١٨٣٧) كيف يبرز ابتكار جيوتو، وجاء مواطنه برون، في كتابه تاريخ الفنانين اليونانيين (١٨٥٣ – ١٨٥٨) فجمع كل المصادر وقابل بين الانعكاسات المختلفة.

وكان للانكليزي كرو أن غنيم معلومات كثيرة وغنية التاريخ الجديد للرسم في ايطاليا من القرن الثاني إلى القرن السادس عشر (١٨٦٤ – ١٨٧١)، من كاڤالتشازيلي الإيطالي، وهو منفي سياسي، ورسام وهاو للفن، بني دراساته على مجموعة تصاوير. وقد جاء كتاب كرو، برأي راسكين، «قاموس التفاصيل».

وهذا موريلتي يبني دراساته على الصور الفوتوغرافية. وقد كان طبيباً ومشرحاً، وهذا ما يفستر طريقة تحقيقه العلمي الذي عمل أولاً على آثار بوتيتشيلي : فدرس تنفيذ اليدين والأذنين (ثم الشعر والعينين والركبتين) وغالباً ما يتم تنفيذها بدون ارتكاز إلى نموذج . لكن موريلتي كان يرتكز كثيراً على حدسه ا . وجاء دارس " يستند إلى موريلي هو برنارد بيرنشون، أميركي

⁽١) وقد طبع هذا الإيطالي في ليبزيغ دراساته تحت اسم مستعار : ايفان ليرمولييف، في كتاب : دراسات في النقد الجمالي حول الرسم الإيطالي (١٨٩٠ – ١٨٩٠) .

عاش في إيطاليا، ورأى أن المذهب المورياتي «وسيلة لاثقة تتطلب كثيراً من المهارة وتدريباً متواصلاً ... وبعد البحث، علينا أن نركن إلى العاطفة ». ويثور بيرنسون ضد الاهتمام بشخصية الفنانين . فما يهم "، برأيه، هي الآثار نفسها وما توحيه لنا وتوُثّر فينا. ودور الفن، أن يجسد الحياة كما لا يفعله أي عامل آخر . من هنا، ما يعلُّقه برنسون من أهمية على القيم الملموسة التي تفرض نظرة أسرع وأضخم نحو الشيء، وتثير عامل الخيال فينا، ويقول: «القيم الملموسة تضخّم الحياة، وهي لا تثير الإعجاب فقط. بل السعادة والاكتفاء ». إذاً، فتعبير الحياة، يُرغم احياناً على القبول ببشاعة النماذج، واكثر، بالحركة الراكدة ضمن الأثر الفني، حتى ضمن الزخرفة، لأن تُمة قوةً في الخطوط التي ، هي أيضاً، توحي بالحيوية '، ويقول: «حتى متى كان الشاهد الذي ننقله، جامداً عديم الحياة، كسلسلة جبال أو صرح، يجب أن نتمثله فنمثله فوّاراً بالحياة والحركة». لكن " بير نسون، رغم اطالاعه الواسع وتوفيقه في نواح كثيرة، يبدو ناقداً محدود الذوق، يقدر جداً النهضة واليونان، لكنه يرفض رينوار والغريكو والفن الحديث والفن خارج أوروبا .

⁽٢) التاريخ وعلم الجمال ص ٧٩ إلى ٩٣.

وعلى العكس تماماً، فقد كان والتر پاتر (١٨٣٩ – ١٨٩٤) يكثر من الاهتمام بشخصية الفنان. وقد ظهرت رغبته في رحلة إلى ايطاليا، عبر دراسات له طبعت بعنوان النهضة عام ١٨٧٣. وهو يرى أن يمتلك الفنان «موهبة التأثر الشديد... والسؤال الواجب طرحه أبداً، هو : أين يمكن اكتشاف حيوية العصر وعبقريته وشعوره ؟ وأين تجمع ُ ذوقه وعظمته وتَفَنّنه ُ؟ ». من هنا نلاحظ عند پاتر توقفه أمام «حزن المنفيين » لدى ملائكة بوتيتشيلي وأمام بسمة الموناليزا التي رأى فيها سحر الأنثوية الحاسسدة.

أما في ألمانيا ، فلم تظهر كتابات السيبر إلا في القرن التاسع عشر، وجاء فيها الفنان مواجهاً لآثاره . واشهر تلك الكتابات، سيرة وافاييل بقام ج. – د . پاساڤان (١٨٣٩ – ١٨٥٩) وهو رسام وعصاميّ أراد أن يدرس، وحده، كل مصادر وكل آثار الرسام الكبير، ثم سيرة ميكالانج (١٨٦٠) ووافاييل (١٨٧٢) بقلم غريم وهما سيرتان رومنطيقيتان، ثم سيرة ڤيلاسكنو التي وضعها جوستي عام ١٨٨٨، وهي دراسة جيدة للبيئة لكنها تحليل سطحي للآثار .

وأما التواريخ العامة، من كتابات فردية، ككتاب بود النحاتون الفلورنسيون في عصر النهضة أو تكتاب ماكس فردلاندر حول فن الوسم في البلدان الواطئة القديمة (١٤ جزءاً ظهرت

بالألمانية بين ١٩٢٤ و١٩٣٧)، ومن كتابات جـَماعية ككتاب تاريخ رسّامي كل المدارس الفنية (الذي ظهر في ١٤ جزءاً بين ١٨٥٣ و ١٨٧٥ بإشراف شارل بنلان) أو كتاب تاريخ الفن (الذي طبع في ١٨ جزءاً بين ١٩٠٥ و ١٩٢٩ بإشراف أندريه ميشال)، فهي (هذه التواريخ العامة) تـَعنْقُدُ لكتابة السييسر مكانة فريدة وعظيمة الأهمية.

لكن المنحى الحالي، يتجه، على العكس، إلى التشديد على مسائل التعبير الفني، المدروسة وفق علاقاتها بالمجتمع! وهذا ما يعطي أهمية لكتاب الفن والانسان (الذي ظهر في ثلاثة أجزاء بين ١٩٥٧ و ١٩٦١ بإشراف رينيه هوڠ) و دراسة اندريه شاستيل الضخمة حول إيطاليا من ١٤٦٠ إلى ١٥٠٠ (وخاصة نهضة أوروبا الجنوبية والمشغل الكبير، في جزأين - ١٩٦٤).

د ــ النقد ُ الماركسي

ربما تكون كامة «ماركسي» مثيرة للدهشة والفضول. لكن دراسة النقد الماركسي ضرورية، لأنها أحد أبرز الوجوه للفكر النقدي . وقد ظهر النقد الماركسي، غالباً، بشكل تبسيطي، حتى بأقلام ماركسيين، وتبيتن أن الفنون يجب أن تخضع لخدمة القضية الثورية، يعني لمصالح الهروليتاريا، وأن للفنانين رسالة

أن «يضاعفوا معنويات الشعب ووحدته السياسية ». هكذا كان لينين يفهم الفن، ويستخدمه وسيلة ً إعلامية ً من أجل حزب الشعـــــب .

والواقع، أن خضوع الفن لأنظمة الحكم، ظاهرة أقرب إلى لويس الرابع عشر منها إلى كارل ماركس، فالماركسية أمر آخر تماماً غير الامتثالية السياسية الاجتماعية أ. ولكن، لفهم النقد الماركسي، يجب التذكير بالأسس الاجتماعية للمذهب الماركسي.

1 – الأسسُ العَقدية . – الماركسية ، فلسفة اجتماعية مبدأها، لا دراسة المجتمعات بشكل جامد في فترة أو في أخرى، بل تفسير تحوّل هذه المجتمعات . وهي ، بهذا، تقرب من فلسفة هيڠيل المستقبلية . أما القضايا الأساسية للماركسية، فهذه أهمها :

المجتمع مشروط بوسائل إنتاجه: وهذا ما يسمى «المادية التاريخية ». فوسائل الانتاج تعبّر عن علاقة بين الانسان والطبيعة. من هذه العلاقة يتولّد بناءً

⁽١) راجع كتاب: نصوص محتارة من ماركس وانجلز، وآثار بليخانوف الكاملة، وكتاب لوفيبر: الاسهام في علم الحمال.

اجتماعي وسياسي ". هكذا، من الطاحون، تُـوَلَّد مجتمع فيه أسياد " (أرباب عمل) وعبيد (خد ام أرقاء) ، بينما من الآلة، وهي التي تفترض رساميل عظيمة، تـوَلَّدَ المجتمع الحديث الذي فيه الرأسماليون والعمال . وهكذا، تحتم وسائل الانتاج بناءات المجتمع الاساسية .

صراع الطبقات ومحرّك التاريخ: كما تبقى القوى المنتجة في تبدل دائم، هكذا تبقى المجتمعات في تحوّل دائم. فبعض الطبقات يرفل بأعظم الخيرات ويستميّت في المحافظة عليها، وبعضها الآخر يحاول أن يسلخ هذه الحيرات ممن يرفلون بها. وحين تعدّلت لعبة القوى، حلّ نظام اجتماعيّ جديد مكان النظام السابق، كما انتصرت البورجوازية على الاقطاعية، ثم باتت البورجوازية نفسها يهدّدها التنظيم البروليتاري،

الظاهرات الإيديولوجية تشكل بنية فوقية اغير محددة: وهذه هي الحال بالنسبة للعقائد السياسية والحاقية والدينية والجمالية، إذ المفروض فيها أن تكون تعبيراً للطبقة التي منها صاحبها. والواقع، أن الحقيقة اكثر تعقيداً، وأن

⁽١) البنية الفوقية، هي مجموع الموسسات والافكار والثقافة في مجتمع من المجتمعات (المترجم).

على الماركسية أن تلتزم بهذه الحقيقة، وتعي هذه التحوّلات الايديولوجية (أو الاستلابات) من طبقة إلى أخرى. ذلك ، لأن الظروف الاقتصادية والاجتماعية تُطَبِّق رأساً وفقط على الأدباء والفنانين. ويسخر بِليخانوف من الذين يدّعون تفسير ليونارد فينتشي من خلال أبّهة البلاطات، وشكسپير من خلال التجارة الانكليزية في القرن السادس عشر، وأولتير وديدرو من خلال الثورة الصناعية في القرن الثامن عشر، كما الذين يربطون تبرير الانطباعية بقاطرات القطار، أو التكعيبية بظاهرة الطيران. فبين الواقع الاقتصادي وبين الفن، يميّز **پ**ليخانوف أربعة عناصر وسيطة، هي : العلاقات بين القوى الانتاجية، ثم النظام الذي ينجم عنها اجتماعياً وسياسياً، ثم سيكولوجية الانسان الذي يعيش في مجتمع كهذا، وأخيراً الايديولوجيات التي تتجاذب هذا الانسان. من هنا، أهمية السيكولوجيا الإجتماعية التي تكبر كلّما تطوّر المجتمع. ولكن " هذه الحقيقة المعقدّة، يجب ألا " تُنسى قوة الطبقة الطاغية التي تمارس حكمها حتى على الأَفْكَارِ وَالْفُنُونَ . وقد لاحظ أنْچِلْزُ ذَلْكُ بَقُولُهُ : ﴿ أَفْكَارُ الطبقة الطاغية هي أيضاً الأفكار الطاغية في كل عصر، يعني أن الطبقة التي تشكل القوة المادية في المجتمع، هي

أيضاً تشكل القوة الروحية الطاغية . فالطبقة التي تملك وسائل الانتاج المادّي تملك كذلك وسائل الانتاج الثقافي » . ومن جهة أخرى، فإن الشعب لا يعتنق كل الأفكار التي يوحيها إليه وضعه في المجتمع ، بل يعتنق، عن بساطة أو بالعدوى أو عن تكبير ، إيديولوجيات غير متناسبة ، وأكثر : متناقضة .

إذاً، لتعجيل ارتقاء الپروليتاريا، ليس ألح من مهمة إنماء الوعي عند الجميع، وعي الواقع الاجتماعي. أفلاً يكون الفن، هكذا، وسيلة استثنائية لتوعية العقول الهاجعة ؟

هذا ما يقودنا إلى تحديد دور الفن وطرق تعبيره، يعني إلى تحديد حالة له في علم الجمال.

٧ - عناصر الجمالية الماركسية . - يقول هنري لوفيڤر : « ليس ثمة فن ماركسي ، ولا و صْفـة "ماركسية للخلق جمالياً . لكن " ثمّة نظرية " ماركسية في الفن » [فكيف تعي هذه النظرية دور الفنان ؟] .

اً دور الفن : يمكن اعتبار الفن إمّا لعبة ً حرّة ً لا تنبثق إلاّ من الابداع الشخصي ، وإمّا مهمّة اجتماعية .

أ : نظرية الفن للفن نظرية حديثة : فهي لم تظهر إلا على أثر الرومنطيقية، مع تيوفيل غُوتييه (١٨٣٢) والپرناسيين، بمقابل طبيعية كانت تدّعي استخدام الفن لإبراز جراح المجتمع : فهذا لوكونت دُه ليل يضع يوناناً مثالية ذات رخام أبيض، بمقابل الفظاظة المعاصرة. وبعد فشل عامي ١٨٣٠ و١٨٤٨، في صفوف الأدباء والفنانين، أكمل البعض المعركة من خلال البؤس، بينما البعض الآخر انقاد إلى مُلك المال والحراب، والتجأوا جميعهم إلى « برج عاجي » . ويرى پليخانوف في نظرية الفن للفن حصيلة خلاف بين الطبقة الحاكمة وبين الفنانين . فهؤلاء يدّعون بأن الفنّ يحمل غايته في نفسه، وأنّ الشكل هو الاساس، لا المحتوى ؟ هكذا، يمكننا أن نسمتى شكليّة وتمسّكاً بالأشكال) تلك الحمالية للتقنية البحَّة، وهكذا، بكُرُه الموضوع، ينسحب من العالم ليس الفنان وحده، بل الفن كذلك. من هنا، لعنة ُ الماركسيّين على الفن التجريدي، هذا « الوهم الجامد » (هنري لوفيڤر) . وما تبقيّى ، إذا كان الشكل وحده مهماً، فليس من سبب لمحتوى الفن أن ينزلق نحو اللاأخلاق واللاانسانيةً. ويقول لوفيڤر إنه، إذ يُبعَد الرابط الإنساني « لا يعود الأفراد

المعزولون يتصلون ببعضهم إلا بناحيتهم السلبية (الفراق، القلق، القساوة، الكره، السادية) ». فهل هذا هو دور الفن، وهل لنا أن نعتبر إنتاجه مظهراً شاذاً لا يحل إلا من الامراض النفسية والعقلية ؟

ب: الدور الاجتماعي للفن هو التفسير الثاني: الفن مهمة اجتماعية، لها دور في المجتمع. والفنّان المعاصر، الواعي لحرّيته، يخطىء أن يظنّ بهذه الحرية غزواً حديثاً للضغط الديموقراطي، وأنّ هذه الحرية تفرض عليه واجبات نحو الطبقة التي تغزوه.

على أن المفهوم الاجتماعي للفن، كان قد وضّحه أفلاطون الذي ليس فقط المثالي الصوفي في فيدر وفيدون، بل هو مذهبيّ الدولة. وفي كتاب فيدون، يقرّ بالدور التعليمي للفن، وفي الشرائع، يعتبر الاغاني والرقصات تعابير محسوسة للوحدة في المجتمع. وركّز الماركسيون أيضاً على الدور الاجتماعي للفن الذي هو، في الوقت نفسه، خالق الفرح وركيزة الفكر. يقول ماركس: «الفن هو أرفع فرح يعطيه الانسان لذاته ». لكنه أيضاً، وسيلة في المجتمع ليعي ذاته، ومرآة يرى

فيها المجتمع أحسن، التحركات التي تمر فيه، وتصاعبُدَ الافكار الجديدة خلاله .

لكن المؤسف أن الفن كان دائماً خاضعاً للطبقة الحاكمة. من هنا خطر الإيديولوجيات المتقهقرة على الفنانين وعلى الپروليتاريتين، الذين يرونها استلابات، وهي تحوّلهم عن واجبهم في التضامن وعن قدرهم التاريخي.

دور الفنان: إن نظرية الفن للفن تجعل من الفنان شخصاً معزولاً، ونوعاً من سادي يعمل وسط لاإدراك لدى الإرادات الاعتباطية وغير المجدية. لكن الماركسية ترفض هذا التشويه، وترى في الفنان، الكائن الاكثر اجتماعية، هو الذي يدمج فيه «مجموعة ظاهرات الحياة» كما يقول ماركس، وهو أيضاً، الذي يعبر عن ضمير المجتمع.

والفنان أيضاً، شخصية خلاقة، وليس مجرد «صدى صوتي». وقد أقر أنچلز بما سماه «مخاطرة» العبقري، خالق الروائع وسط تيار اجتماعي وايديولوجي. ويلاحظ پليخانوڤ، أن لولا قسَلُت المخاطرة في المهد ليوناردو ڤينتشي ورافاييل وميكالانج، «لكان شيء قد

انتقص من روعة الفن الايطالي، لكن " اتجاهه العام كان بقي على حاله » ١.

وبعد، فالعبقريّ ليس كائناً قائماً في ذاته، بل يُسهـّل كثيراً الوعي والشعور ، خاصة لأنه يحسن اختيار المواضيع. « ما أهم من المواضيع » يقول غوته، ويلاحظ ماركس تَعَقّدَ ` « عاطفة الطّبيعة » التي تطوّرت وفق وسائل الممارسة عليها، ووفق البناء الاجتماعي والايديولوجيٌّ. فالموضوع يعبر قبل كل شيء عن فضول لدى الانسآن.

لكن الفن ليس مجرّد تقليد. وقد ركّز انچلز على قوة خلق النماذج لدى الفنان. وعلى هذا الأخير أن يضخُّم الموضوع ، أن يعطيه شكلاً مُبُسِّطاً ، شاملاً ، بارزاً، يعني أن يخلق نماذج، تكون تعبيراً عن «آمال عصره وحاجاته الاجتماعية أو الروحية » كما يقول پليخانوڤ. أما لوكاكس، فيقيم الواقعية التي تحتمل خلق النماذج، والشمول، والالتزام، بمقابل الطبيعية الموضوعية، لكنه يدّعي التنبّه إلى الحديعة «المتعددة الاشكال » للحماة.

⁽۱) راجع كتاب فريفيل عن بليخانوف، ص ۲۶. (۲) راجع «فن المشاهد الطبيعية» لكلارك (ترجمة عام ۱۹۹۲).

والفنان، يرأي الماركسيين، يجب أن يعبّر عن الحياة! يقول تشير نيشيشسكي (١٨٥٣): « لا يكون الشيء جميلاً إلاّ متى بدا لنا لصيقاً بالحياة »، ويو كد الاستاذ لوفيڤر على شرعيّة المفاتن الجسدية (الجنس، الشهوة) ويتساءل إن لم نكن حقاً نهوى، في الروايات، بطلاتها الجميلات؟ لكن ذلك، طبعاً، ليس إلاّ شرطاً أولوياً غير مكتف بذاته (فالأثر يثير العواطف والأفكار)، غير مكتف بذاته (فالأثر يثير العواطف والأفكار)، لكنه يخلق نوعاً من رابط طبيعي مع القارىء! أما الماركسيون، فباسم الحياة والانسان، يرفضون الجمال المثالي لدى الكلاسيكيين، لأنه استلاب مغلوط تاريخياً.

" - الطريقة النقدية . - وهي ليست في العودة إلى مبدا سياسي ، بل هي ، من جهة ، طريقة تحليلية تضع الأثر في بوتقته الحركية : في مجتمع حيّ متبدّل ، ومن جهة أخرى ، هي تقدير قوة الآثار بحسب إشعاعها ، فيتم تقدير ها عندئذ في اطار التاريخ ، بمستقبليّتها وليس فقط بالنسبة إلى ماض تنسَخه .

الأوضاع الاساسية: وتعود أهم المواضيع التي عالجها
 النقد الماركسي ، إلى عدة أوضاع أساسية ، أهمها ثلاثة :

أ : تبرير وتمجيد حالة الواقع . هكذا تنفهم الطبقات الحاكمة دور الفنون الجميلة . من هنا ظهور الفن الرسميّ: الآثار التاريخية، الرسوم، والصور الروزية. ففي لوحة داڤيد التكريس، مثال أعلى لاحتفال مترصّن يغطّي رعونة حديثي النعمة وبلاهتهم ١، وفي لوحة إنچر صورة برتان مثال أعلى للكرامة والبساطة وهو المثال الأعلى لبورجوازية ١٨٣٢.

ب: التخلي عن الواقعيّ وعن الذوق الاعتباطي وهما ملجأ الطبقات المنحطّة. فالذوق المتأخر في المواضيع القديمة، والأساوب التروبادوريّ مهما حجتان ليس إلاّ، تماماً هي الحال بالنسبة للقرون الوسطى العنيفة والمنوعة، والمحببة إلى الشبيّان الفرنسيين المسالمين المهملين من التصنيف الطبقيّ.

ج: الأمل والتجديد اللذان يمثلان شباب وحماس الطبقات المتصاعدة بموازاة نقد ٍ لاذع ٍ ، غالباً، لدى الطبقات المنحطة .

فالأصل الاجتماعي للفنان أقل أهميةً من موقفه الشخصي وميوله وكراهيته. فكثيرون من الرسامين أبناء

⁽١) راجع كتاب آنياس همبرت: دافيد، محاولة في النقد الماركسي.

⁽ ٢) وهو اسلوب أدبي او فني يحاكي نزعة الفروسية والغزل – (المترجم) .

الشعب خدموا القضية الملكية، وبالعكس. فهذا كوربيه، وهو ابن ملاك كبير، يعتنق الثورة ويمارسها. وقد حدث لدولاكروا، وهو البورجوازي الكبير وابن وزير مفوض مطلق الصلاحية ومقرّب من لويس _ فيليب، أن مجد الطاقة الشعبية في لوحته الثورة الأهلية.

معيار الصدق يسمح بالحكم على الأثر الذي ميزه التحليل الاجتماعي: والواقع أن الماركسية، لا تتنكر لدور الشخصيات، بل تؤيد أهميتها الرئيسية. فالأثر الفي لكي يعكس ضمير عصره ووعية، تلزمه شخصية تعبر عن هذه الرؤيا للعالم. والأثر الصادق، الاصيل والموثوق به، إذا كان يمثل عصراً، فبفضل مجهود شخصي للخلق والإبداع.

فهل يمكن تقدير واظهار الاعجاب، موضوعياً، نحو هذه الطاقة الحلاقة؟ أجل. لأن اشعاع العبقري وتأثيره وامتداده، عوامل تطبع ذكره في تاريخ الفن وعبر التاريخ.

يقول كورنو في كتابه **دراسة حول النقد الماركسي** (١٩٥١) ما حرفيته : « إنّ النقد الماركسي، وهو موجّه أساساً نحو الحركة والعمل، مفروض كغرض

يتوجه ليس فقط إلى تقدير المحتوى بالعودة إلى علاقات الطبقة التي يصدر عنها هذا النقد، بل أيضاً إلى مساهمته في انبثاق آثار جديدة تنهد إلى المستقبل » أ .

في هذه الظروف، ومهما كانت قيمة النقد الماركسي، كما تم عرضها آنفاً، لا يمكن أن يكون طريقة متنافية . فالنقد البحاجة إلى قياس التأثير في المستقبل، لا يمكن أن يُطبَبِق إلا على آثار من الماضي لا من الحاضر، وهي التي يمم اكثر للحكم عليها : فإنما بحكم الآثار في أفق الفن . بعدنا بحكم الآخرين، يتكون خط الآثار في أفق الفن .

هكذا، يمكننا القول إن النقد الماركسي هو نقد تمهيديّ، وعليه أن «يثير حدساً أو شعوراً مسبقاً، لا يمكن بدونه لأيّ غوص إلى الأعمال أن يقوم، وذلك دون أن يحلّ ذاك النقد مكان هذا الحدس » ٢.

⁽١) كورنو: «دراسة في النقد الماركسي» (١٩٥١) - وراجع أيضاً كتاب «تاريخ الفن و صراع الطبقات» (١٩٧٣) لنيكوس هادجينيكولو. (٢) كارلوني وفيللو: النقد الأدبي [صدر عن منشورات عويدات].

النقد الشخصي

يتَ بَيِن لنا، من المعايير التي عالجناها حتى الآن، أن هذه المعايير على صعيدين : إما مرفوضة كلياً، وإما مقبولة جزئياً . ومما كان مرفوضاً ، معيار المشابهة بين الأثر والنموذج – الأصل (راجع الفصل الأول) . أما المقبولة جزئياً ، فالمعايير الإيديولوجية أو التاريخية لأنها، وإن كانت تلقي على الآثار الفنية بعضاً من ضوء، فإن هذا الضوء ليس اللفتة الجمالية ، لأن هذه المعايير تناولت الآثار الفنية وسيلة إعلامية أو وثيقة تاريخية تتناسب مع من المجتمعات .

أمام هذا التباين، يقف النّقد المعاصر، اليوم، فلا يمكنه رفضها جميعها، كما لا يمكنه القبول بها والاستناد إليها.

ومنذ ١٧١٩، أعلن الأب دوبوس ١، في كتابه انطباعات

⁽١) الأب جان – باتيست دو بوس : (١٦٧٠ – ١٧٤٢) ناقد فرنسي،

نقدية، أن القلب وحده يحكم على الآثار الفنية ، بإحساسه المباشر والحاسم، وأن العقل أو الإجماع ، وهما يؤيدان حكم القلب بعد حين ، لا يمكن لهما أن يتصدراه . ذلك، ولأن الإحساس العاطفي هو نفسه العامل الأول، سمتى بوم غارتين : «علم الحمال (» ، مجموعة الدراسات التي تعالج كل ما هو جميل (١٧٥٠ – ١٧٥٨) .

هكذا، وانطلاقاً من هذا المبدأ، يصبح لكل شخص الحق البيداء انطباعاته الشخصية. وهذا كويْبيل، مديرُ الماديمية الرسم، يرى أن هذه الانطباعات الشخصية «تفيد الفنان التواق إلى الأكمل » (١٧٤٧).

أ ـــ انطلاقة النقد الجدلي ١٨٤٥ ــ ١٧٤٧

منذ نهاية القرن السابع عشر، صارت الصحف تنشر أوصافاً

عضو في الاكاديمية الفرنسية، وصاحب كتاب : انطباعات نقدية حول الشعر والرسم (المترجم) .

⁽١) وقد أو رد المؤلف الكلمة باليونانية و هي تعني، الادراك بواسطة الحواس (المترجم).

تفصيليّة للتوحات المعروضة في المعارض ١. وعام ١٧٠٠، كان رأي فلوران لوكونت حول معرض ١٦٩٩، أول بيان مكتوب يصدر حول معرض. ولكن، فجأة ، توقفيّت المعارض منذ ١٧٣٤ حتى ١٧٣٧، لتعود إلى العمل من جديد عام ١٧٣٧، وحتى ولكن، هذه المرة، بزخم، إذ منذ هذا التاريخ الأخير، وحتى عام ١٧٤٥، صار يقام معرض سنوي، في قاعة اللوڤر المربّعة، لأعضاء أكاديمية الرسم والنحت، وكان مسموحاً دخول الجمهور العام، كما كانت جريدة لله مركور ده فرانس دخول الجمهور العام، كما كانت جريدة لله مركور ده فرانس عنه . على أن هذه التقارير كانت تحتمل التأويل غالباً : فقد تعرّض الشاعر غريسيّه للخصومات، لا لأنه ناقد قاسي الحكم، بل لأنه كان يبنسي ، في بياناته، بعض الفنانين (مثل شاردان، ولاتور).

عام ١٧٤٧، صدر كُتيتب في ١٦٠ صفحة، حَمَاتَق تياراً جديداً هو النقد الجَدَلِيّ، الذي كان يستنكر العيوب الفنيّة بقسوة. إنه كتاب « انطباعات حول قضايا من حالة الرسم الحاضرة في فرنسا، مع بحث في بعض اللوحات الهامة المعروضة على جدران اللوڤر في آب ٢٧٤٦ » من تأليف لافون دُه سانْتْ

⁽١) هيلين زميجوسكا : « نقد الممارض في فرنسا قبل ديدرو " تموز ١٩٧٠.

ين . فقد قارن هذا الأخير اللوحات الفنية بالمسرحيات وقال : «لكل شخص الحق في الحكم عليها» . هكذا يستفيد الفنانون من « نقد المشاهد المثقف النزيه الذي ... يحكم بنوق طبيعي غير متكلف ولا متحيز ، ودون الرجوع المقيد إلى القواعد النقدية المحدودة » . وقد تحفظ المؤلف إزاء كارل قون لو ، وبوشيه وناتوار ، وانتقد بعنف مواضيع لاتور وشاردان . لكنه ، وإن كان يميل إلى المواضيع الهامة ، كان يحكم بمنظار « الطبيعي » غير المتكلف ولا المتصنع ، لذلك رأيناه يمتدح باروسيل وقرنيه .

وقام بعده نُقاد آخرون، تارة بإمضاء الهم الصريحة وطوراً بإمضاءات مستعارة، وفي كلتا الحالتين، كانت لهجتهم على شيء من القسوة والهُزء والحشونة. وأشهر ما صدر في هذه الفترة : الفن الجديد في الرسم الموضوع لاتباع الهدف السامي في البحث تدريجياً عن طرق للرسم أدنى من الطريقة المألوفة في البحث تدريجياً عن طرق للرسم أدنى من الطريقة المألوفة (١٧٧٩) أو مثلاً : نقد ساخر لمعرض ١٧٧٩، ها ها!! فلنتر ما في هذا النقد (١٧٧٩)، أو مارلبورو افي معرض اللوقر (١٧٨٣).

⁽١) جنرال انكليزي (١٦٥٠ – ١٧٢٢) اشتهر بأغنية شعبية رائجة حملت اسمه (المترجم).

إذاء هذه الحملة الهوجاء، حاول بعض الفنانين الدفاع عن قضيتهم، وكان لهم تحرّك ملحوظ، فأو جدوا لجنة خاصة لهذه الغاية (١٧٤٨)، وألغوا المعرض عام ١٧٤٩ (لكنما أقيم معرض عام ١٧٥٠، وآخر عام ١٧٥١، ومن ثم معرض كل عامين) ونَشَروا كثيراً من المقالات والكتب، أما آراوهم، فقد خصها مارمونتيل بإيعاز من كوشان بوقال: «مَبَدْ تَي أن اللوحة أو التمثال، ليسا مُلْك الجمهور مثل الكتاب، والذي يتعرض لهما بنقد أهوج يكون مسوولا مباشراً عن الضرر الذي يُلْحقه بالفّنان» (موكور ده فرانس ١٧٥٩).

ا - ديدرو إلا عاليم تفس مغامراً، ومدافعاً متطفلاً عن الأخلاق. فقد بنز كل نقد في عصره! وإن لم يكن مؤسس النقد الجمالي، فهو، دون نقد في عصره! وإن لم يكن مؤسس النقد الجمالي، فهو، دون شك، أول من خاضة ا. فقد ظل على نفس فلسفي، حتى عندما كتب فقرة الجميل في الموسوعة (الانسيكلوپيديا). لكنه، ابتداء من ١٧٥٩، صار يمد المراسلة الأدبية، الكاتب والناقد الألماني فريدريك غريم، بتقارير حول المعارض (١٧٦١، ١٧٦١)، ١٧٧١)

⁽٢) سيزنيك : ديدرو ناقد فني . (تاريخ الفن، ك ٢ ١٩٦٧).

١٧٧٥، ١٧٨١)، إلى جانب بحثٍ في الرسم (١٧٦٦)، وآراء في الرسم (١٧٧٤) .

أما المراسلة الأدبية فقد كانت نشرة نصف شهرية مكتوبة الله باليد، ثم صدرت في مجلة (١٧٥٣)، وكانت ترسل إلى روسيا والمجالس الألمانية. ونطراً إلى فقدان الصور الفوتوغرافية، كان ديدرو يُضطر إلى وصف اللوحات وصفاً كتابياً تفصيلياً، ولم يكن له أن يخشى نقمة الفنانين على كتاباته الجريئة.

لكن ديدرو كان يحكم ضميره في نقده، وكان مزوداً بالوثائق اللازمة للخوض في الموضوع. فقد طالع ليونار دُوڤينتشي، وجان كوزان، وده پيل وشامبراي ولوبرون، واختلف إلى معارض عديدة، وتردد إلى أكثر من مرسم (عند لاتور، له موان، بوشيه، لا غرينيه، جوزف ڤرنيه) وتثقق على بعض الفنانين (شاردان، فالكونيه، پيكال). وهذا الغنى من المعلومات، يُسَهِلُ للأديب أن يُفْحيم الفنانين (الذين لا يهتمون إلا للتقنية) والهواة (الذين يفضلون الآثار البسيطة على المواضيع الكبيرة) والجمهور الذي «ينظر إلى كل شيء ولا يقر رأيه على شيء».

وكانت كل ُ الأنواعِ الفنيةِ مقبولة، إلا « السيحية المقيتة » لأن مبادئها ضد الطبيعة والأخلاق. ويقول ديدرو ــ وقد كان جاحداً — : « ولتى زمانُ اللوحات الكبيرة التي تصوّر المعارك، وزمانُ القتال والشجار »، وهو ، فيلسوفاً خلوقاً ، يفضّل الرسم الذي يذكّر — إلى جانب أخلاقية غروز — بالأطلال التي « تجعلك تجنح إلى الأحلام والكآبة » . على أن الموضوع وحده ، في كل الأحوال ، ليس كافياً ، ويجب البحثُ في أبعاد الفكرة ، يعني في التعبير الحامل هذه الأبعاد .

وكان ديدرو يومن بالوحي والإلهام. يقول: «قبل أن يمسك الرسام بريشته، عليه أن يكون ارتعش عشرين مرة بموضوعه، وأصابك الأرق، وقام في الليل يمشي مفكراً، ثم هرول بالقميص، حافي القدمين، إلى ورقة يخط عليها التصاميم الأولى، على ضوء شمعة تلفظ آخر أنفاسها ». ربما لذلك، يقد شلحات غروز، وعلى العكس، يلاحظ عند لاتور يقد شلحات غروز، وعلى العكس، يلاحظ عند لاتور هدوءاً بارداً! وهو يرى أن الإلهام هو «فن ... أن يُبرز الفنان للبشر زاوية مجهولة أو بالحري منسية ، من العالم الذي يسكنون ».

أما مصدرُ الوحي الأول، فالطبيعة. واكبي يُوفَّقَ الفنان في إرضاء جمهوره، عليه أن يكونَ صادقاً، لدرجة أن ينتقي في نموذجه بعض التفاصيل (لا أن ينسخها، كما هي، كلها، مثلما يفعل بوشيه) وأن يهذّب بعض النواقص الناتئة! وإذا كان القدامي قد أبدعوا، فبيبساطتهم وقياساتهم المتناسقة.

ويتطرف ديدرو فيقول : «يبدو لي أنه يجب دراسة القديم لمعرفة التطلع إلى الطبيعة » . لكن ّ العصرَ الحديث أبرز فعاليّة الألوان، وهي «النفحة الإلهية ... التي تهيبُ الحياة » وجَمَعَ الجاهيل إلى العاليم مع بعض الفنانين الذّين عرفوا استغلالها: فالألوان في لوحة، لا يمكن أن تكون إلا نقلاً عن الألوان الحقيقية . يقول ديدرو : «إنّ ما يخلطه الرسّام على لوحة ألوانه، ليس لحماً ولا صوفاً ولا ضوءاً ولا شمساً ولا هواءً طلقاً، بل تراب فِنُسْغُ نبات، وعَظِم مكلس، وحجارة مسحونة، وكُلْسٌ معدنيّ . من هنا أنَّ لكلَّ فنانُ مُلوِّناً [لوحة ألوان] خاصاً، وأسلوباً خاصاً وتقنية ً خاصة . ً ما هذه التقنية ؟ إنها فن ُ إنقاذ عدد كبير من التنافرات وتحاشيها » ١. هنا، نفهم آراء ديدروً، فلا أنعجب من روأيته يمجدّد ديشايْس ويعتبره `« رسّام َ الأمة الأول » لأنه يبحث في العُـنف والإثارة، ويمدح داڤيد «لأن له روحاً شفافة »، ويمتدح ڤيرنيه لأنه يعتمد التنويع والضوء، ويتكلّم بشهقة عن شاردان، فيحلُّلُ طريقته قائلاً: ﴿ فِي لوحاته ، طبقاتٌ كثيفة من الألوان تغطّي الواحدة ُ الأخرى ويبدو تأثير ها من الطبقة العميقة تدريجياً حتى الطبقة الظاهرة . وهي تظهر ، لمن يراها، كأنها لهاث على القماش، أو زَبَدُ خفيف مرمي عليه ... وَمَن يقترب

⁽١) معرض ١٧٦٣ – طبعة سيزنيك – ص ١٣١.

منها، يجدها مُكتَّنهة مُسطّحة وباهتة. واذا ما ابتعد عنها. يحدها تزقزق من جديد » أ. ويقف ديدرو قاسياً إزاء التفخيم الطنّان والفارغ (لدى قان لو وليبيسييه) والدوافع غير البارزة والمبرّرة، ولو كانت التقنية موفقة (لدى بوشيه)، وأخيراً إزاء التقنية الضعيفة (لدى بيار).

غير أن هذا التمسدك، يخلق الابتكار، وتلك المعرفة العميقة بالمسائل التقنية، والعنف والأسلوب الجلي المعبر، كالها عوامل جعلت ديدرو يمهد الطريق لإطلالة بودلير.

٧ – من ديدرو إلى بودلير . – بين ديدرو وبودلير ، تكاثر النقد الجمالي وانتشر ، آخذاً ماد ته من التيارات الكبرى التي تنازعت الفن المعاصر . وأبرز هذه التيارات ، التيار الأكاديمي ، وأبرز ما يمثله ، آثار كاترمير ده كينسي ، ود لك لوز ! فمن هما ؟

كاترمير دُه كينسي ، هو نحّات متوسط المهارة ، وعالم آثارٍ ، والسكرتير الدائم لأكاديمية الفنون الجميلة ، وهو على ثقافة عالية واطّلاع على آثار أفلاطون والفكر الألماني ٢ . وقد

⁽۱) معرض ۱۷۹۳ - طبعة سيزينك - ص ۱۳۹٠.

⁽۲) راجع شنيدر في كتاب : كاتروبر ده كينسي وأثره في الفنون، وكتاب: الحمالية الكلاسيكية عند كاترمير ده كينسي (١٩١٠).

نصب نفسه مدافعاً عن المثال الكلاسيكي الأعلى، طوال اشتغاله في ميدانه (١٧٥٥ – ١٨٤٩). وهو من المعجبين بيونكيلمان، والعارفين بالفن المصري وبرخاميات الپار شنون، والمطلعين على المذهب الطبيعي لدى فيدياس. وينادي كاترمير بفن يئقي الشعب إذ يعالج مواضيع وطنية ، ويبتعد عن التصاوير والمشاهد والطبيعة الميتة . وإلى ذلك، يرفض تقليد الطبيعة التي يعتبرها ناقصة ، فالفن نقل وانتقال ، والبساطة والتعميم لا تمسخان الموضوع ، بل تستخاصان منه الأهم وتركزان فيه على الطابع العام . ويكوي كاترمير ، تماما كالأكاديميين الكبار ، على أولوية اليونان وضرورة اعتناق نيسب متناسقة ، وعلى الترتيب الصافي والهادىء الواضح . أما أعلى درجات الفن ، فالهندسة ، وأما أسلم طرق الرسم ، فتقليد النحت ، في وضوح التقاسيم والتكر رجات . وهكذا ، انطلق كاترمير من المثال الكلاسيكي ، وابتدع لنفسيه في النهاية مثالاً نيوكلاسيكياً .

الممثل الثاني للتيار الأكاديمي، هو دُلكُلُوز، الذي يدين بالكثير لكنيسي. ودلكوز، هو تلميذ دَاڤيد (وقد نال عام ١٨٠٨ مدالية على اوحته اندروماك). وُلد عام ١٧٨١ وتوفي عام ١٨٦٣. وظل ابتداء من ١٨٢٢، وطوال أربعين عاماً، في جريدة لُه جورنال دي ديبا، المدافع العنيد عن المذهب

الأكاديمي أ. وكان يبشّرُ أن " (الذوق الفرنسي نبيل ومرهف) كما كان يعجب لهو راس فيرنيه و د ه لاروش، ويرفض دو لاكروا لأنه (يجمّع مشاهد شنيعة)، وينقصه الاسلوب ولا يتوصل، رغم طاقته، إلا إلى الغمّوض والذوق البشع والغرابة. ويقول: لا إن الرومنطيقية طابعاً متصنّعاً خارجاً عن الطبيعة العفوية) (١٨٢٤).

وجاء إنچر، فوافق كينسي على «مبادئه السليمة». لأن المبتذك يودي إلى العنف والمغالاة والبشاعة والقبح و «الاوحات المدرسية». والاستاذ إنچر هو الكاهن العنيد في معبد الجمال. وهو يعتقد أن ذوقاً مرهفاً يستطيع أن يكتشف، لا الجمال المثالي وهو سخافة، بل جمالات الطبيعة، كما فعل اليونان وأئمة النهضة (رافاييل، دل سارتو، جول رومان وتيتيان). يقول: «هل الطبيعة تتغير ؟ هل المواء والنور يتعيران ؟ هل أحاسيس القاب الإنساني تغييرت منذ هومير حتى اليوم ؟.. ليس من جوهر جديد للفن بعد فيدياس وبعد رافاييل، الا استمرار العمل بعدهما على ديمومة اتباع الصحيح وعبادة الجمال ... فالقسم الأهم من فن "الرسم، أن نعرف أجمل وأنسب ما انتجته الطبيعة من هذا الفن، ليصار إلى الاختيار وفق الذوق الشخصي

⁽١) باشيه: دلكلو شاهد عصره (١٩٤٢).

وطريقة الإحساس بالقدامي » . طبيعي إذاً ، أن تكون مبادى النجر التقنية تبريراً لطريقته الفنية . فها هو يقول : «الرسم هو نزاهة الفن نفسها ... و يجب الرسم بنقاوة وشمول ... كما يجب تشكيل النماذج بصدق وبدون تفاصيل دقيقة . وتجيء الألوان فتضفي على الرسم تزويقاً إنما تبقى مزينة خارجية ليس إلا ... وعلى اللمسة ، مهما كانت لبيقة ، ألا تكون ظاهرة ، وإلا تفسد البراعة » ١ .

ظاهرة مشتركة لدى نقيّاد هذه الفترة : الاهتمام بالموضوع ، وتندوّق الطريقة الغُريريّة للّي تكوّن الايهام . وتتنازع الآراء حول الالتزامات الأدبية والسياسيّة، وحول الصداقات والمزاج المتفاوت .

ويطل ستندال!!! فإذا هو من رعيل الرومنطيقيين ". وقد بدأ هاوياً، يومن أن " «الجمال هو وَعدُ السَعادة »، ثم راح يطلّع على أئمة النهضة وعلى بادرة النعمة عند پرودون. وكان له اشمئزاز من البشاعة والزعل والسخافة،

⁽١) ده لا بورد : إنجر (١٨٧٠).

⁽٢) والغريرية فرشاة من وبر الغرير يستعملها الرسامون (المترجم).

⁽٣) ستندال: متفرقات فنية (١٩٣٢) وفيه سرد عن معارض ١٨٢٤ و ١٨٢٧ - راجع أيضاً: ستندال والرسم الفرنسي في عصره - بقلم غوديبير، في مجلة «الفكر» عدد ١١٤، نيسان ١٩٦٤.

واستنتج أن العاطفة غالباً ما تودي إلى «النوع الأبله » من الفن، ولم يعد صاحبنا «الذي عرف روسيا » يومن بالعمالقة الفنانين . فالفن القديم «يزهق »، والإنسانية التي يمثلها داڤيد «جامدة »... بعد هذا، فلتحي الرومنطيقية، ومن ثم الشَغَفُ والولهُ والمذهب العصري .

لذلك، نرى ستندال يقطع شوطاً بعيداً ويتقدّم عما كان عليه . فقد تخلى عن غيرين وشيفر وأقرّ أن قير نيه، رغم مواضيعه العصرية، يفتقر إلى الوكه والتقنية . وبعدما انتقد بعنف ظاهرة « الحزن والغم » في لوحة « مجازر سيو » ليدولاكروا، عاد فأقرّ لهذا الأخير « باحساسه بالألوان، وهذا كثير في هذا العصر العابق بالرسم » (١٨٢٤) . وبعد لوحة سارداناپال ، قال ستندال عن دو لاكروا، إنه « فنان أنشئ ذو موهبة غنية »، وإنه « قد يخطئ لكنه، على الأقل، يجرو أن يكون هو نفسته » ... وقد التقى به سنتدال عند جيرار ، وشجعة أقائلاً: « لا تُهمل أي عامل يجعلك عظيماً » .

إلى جانب ستندال، يبرز اسم آخر: جال (١٧٩٥ – ١٨٧٣) صاحب القاموس التاريخي . وهو موظف في البحرية، متحرر، صديق فيكتور هيچو، ترك بيانات رشيقة حول المعارض (١٨٦٤، ١٨٢٧) وفيها اعتماد طريقة الحوار ليواجه الآراء بعضها ببعض . وهو يمدح، بنقد مفصل، «مجازر

سيئو "على أنها «أجمل لوحة في المعرض، لأنها اكثرها تعبيراً "، ويتدح مشاهد كونستابل لأنها «الطبيعة نفسهها ». ويسجل تقليد القديم عند إنجر الذي «يخاطبنا اليوم بلغة رونسار » كما يتحمس جداً لدولا كروا ويقول: «الاستاذ دولا كروا يمتلك مه هبة الابتكار، والقريحة الفياضة، والثقافة الرفيعة، وعشق ، وخيالا مجنحاً فيه أحياناً مغالاة، اكنه فريد وعجيب عصب، في إبداعاته نقت شيطاني، وفي عمله الجسور ، من الفتنة ». وينبدي جال إعجابه «بالوقار الجلي » الوحة تمجيد هومير، لأن لإنجر طاقة فريدة: «وله إيمان مله، ايمان لا يتزعزع » (١٨٢٧). وتماماً كما ستندال، دما امتدح جولات هوراس ڤيرنيه، أقر بأنه رسام أ «أمور مغيرة .. تفتقر إلى الوحدة، والله حمة، والموضوع » (١٨٣٣). أما معارض جال ، فانها، بوسع آفاقها وحزم أسلوبها، تكون أفضل نقد فني جمالي لفترة ما بين ديدرو وبودلير.

ب _ دولاکئر وا

إن آراء َ دولاكروا حول الفن، مجموعة ٌ في المواسلة (طبعة جوبان – في خمسة أجزاء) وفي المذكرات (طبعة جوبان – في أجزاء) وفي مقالاته المجموعة تحت عنوان : آثار أدبية

(طبعة كريس ــ في جزأين ، ١٩٢٣) وهي أهم ُ حتى من مذكراته .

من كل هذه الكتابات، يمكننا أن نجد عند دولاكروا ثلاث نواح: تاريخاً للفن، نظرة جمالية، ونقداً جمالياً. فماذا عن كل ناحية منها ؟

1 - تاريخ الفن حسب دولا كروا . - عرض دولا كروا لآراء وملاحظات كبار الفنانين مدى العصور ، وخاصة لرسامين منهم . ومع أن النصوص كتببت خلال أربعين عاماً ، يلفت النظر فيها وحدة النظرية أكثر من اتساع المواضيع وشمولها . وقد سبب دولا كروا في تاريخه للفن هزة كبرى بين الرومنطيقيين كما بين الكلاسيكيين والواقعيين .

فدولا كروا، العصري، معجب بالعصور القديمة. وقد عرف كيف يتذوق ابتكار مصر القديمة، وأشوريا، وكيف يعي أكثر من لون للجمال «ليس للفن أن يخصر في مدرسة واحدة ». وتماماً كما ونكلمان وهيچل، يوكد دولا كروا أن النحت بلغ ذروته مع اليونان، ويقول: «لقد انتجوا آثاراً متكاملة، أمست نماذج يصعب تجاهلها ». « وكانت معرفتهم للرسم واعية كما معرفتهم للآداب »، وكانوا يطرزون بالشعر كل شيء لديهم معرفتهم للآداب »، وكانوا يطرزون بالشعر كل شيء لديهم فهل يجب تقليدهم ؟ لا يعتقد دولا كروا ذلك ، لأن الهتهم

وأبطالهم لم يعودوا آلهتنا وأبطالنا، ثم إن الرسم عندهم كان مستقلاً تماماً عن النحت. إنما يمكن استيحاء فنهم في البحث عندهم عن « التعبير في أبعاده الصحيحة ، عن الطبيعي والمترفع النبيل » . أما القرون الوسطي ، التي يراها دولا كروا بربية ، فيعجبه فيها عنفها وأصالتها الغريبة وليلها الدامس ، ولا تعجبه قط آثارها الفنية . وأما الأولون ، الذين عرف إنچر كيف يراهم بعين ثاقبة (نَقَلَ إنچر لوحة جيوتو الوضع كيف يراهم بعين ثاقبة (نَقَلَ إنچر لوحة جيوتو الوضع في القبر) فلم يكن دولا كروا يرى عندهم إلا جفافاً وفقراً وذوقاً صبيانياً وفاسداً نحو التفاصيل السخيفة : وكان هذا يبدو له بعيداً عن « العظيم والحالد » .

وعلى العكس، فإن مازاشيو «ضخم طابع الرسم». وها دولاكروا يتلمس عند رافاييل، إله الداووديين (اتباع الرسام داڤيد)، السحر، النعمة، وأناقة عير مبتذلة، ويمتدح عبقرية رافاييل المبتكرة، ووضوح أسلوبه، أكثر مما يمتدح آثارة نفسها، التي يتخللها أحياناً بعض الشوائب.

واذا كان الأومبريّون اقد بلغوا الكمال في أسلوبهم، فإنّ آخرين، أيضاً، بلغوا كمالهم: فهذا ميكالانج «سيّد الفن

⁽١) نسبة إلى أومبريا – مقاطعة في إيطاليا الوسطى، يجتازها التيبر. الأومبريون اشتهروا بمجادلاتهم التي دارت حول بعض الفن الوصفي (المترجم).

الحديث » يخلق روائع العري حيّة "شهوانية"، وإن كان أحياناً غامضاً ومتصنعاً. وهوًلاء فنانو البندقية، وخاصة ڤيرونيز، الذين لم يكونوا ساحري اللون فحسب، بل رسّامي الحياة نفسيها.

وبعد عصر النهضة، حلّ عصر الإنحطاط، لأن ممارسة تطبيق القواعد المدرسية، حلّت مكان الخيال المبدع الخلاق. فاجتاح الفن ، وخاصة الفن الايطالي، موجة من الروتين والسخافة. ولكن، لحسن الحظ، تبقى بعض الاستثناءات، اذ قام، هنا وهناك، فنانون عرفوا كيف يعبرون عن الإنساني بشكل جديد وقوي . وقد أحب دولا كروا النماذج الشعبية عند موريليو، وخاصة العذارى عنده، اللواتي تظهر مثاليتهن من خلال أصلهن العامي . ويرى دولا كروا أن رامبرانت، الذي أعطى لوجوه بشعة تعبيراً عميقاً فنجمع قبل غيره الشكل والعمق، هو «رسام "أعظم من رافاييل».

لكن دولاكروا، يتوقف عند اثنين من رسامي القرن السابع عشر، هما پوسان وروبنز. فما هي نظرته إلى كل منهما ؟

يرى أن پوسان هو «أحدُ المجددين الجريئين »، وأنه درس الطبيعة ليبحث فيها عن «الكوامن التي تنتجها الطبيعة »، وأنه ضحى بالتفاصيل في سبيل الكل "، فعرف كيف يولف انسانية بطولية بتركيبات عابقة بالتناسق والعظمة . لكن "المؤسف، أن

هذا العبقري العظيم ضحتى باللون: «كيف لم ينتبه إلى أنّ لوناً فاقعاً مزهواً، إذا كان يسرق من أهمية الأجزاء الباقية، فإنّ لوناً خاطئاً ونافراً يُظهر السوء نفسه ويُثير نُـهُور الاحساس عوض أن يُثير دهشته وإعجابه؟».

أما روبنز، فلا يرى دولاكروا عنده نُبل پوسان. «أحياناً أعارضه، واناقشه اشكاله الضخمة وخطأه في البحث وفقرَه في الأناقة ».

ويرفض دولاكروا، عند داڤيد، أجزاءاً منسوخة نسخاً (السيقان في هوراس) لكنه يقر بأنه رسيّام صورٍ مبتكر. كما يحد دولاكروا أن غرو تجرأ على رسم «أموات حقيقيين ومرضى حقيقيين » وفعل ذلك بشيمم، إذ «رفع المواضيع الحديثة إلى درجة مثالية». وإن پرودون مبدع في رمزياته، وكونستابل مبدع في تقنيته (تنويعه في الصور). ومن جهة أخرى، يصب دولاكروا لعنته على إنچر والواقعيين، لأن انچر خارج عن جو عصره، ومحنط في رسم متقهقر رجعي ، (المتصنع الغامض عوضاً عن الواضح الطبيعي) ويفتقر إلى التلوين، وفي فنه عوضاً عن الواضح على سحر تقليد القديم.

وينتقل دولاكروا إلى ميليه، فيرى عنده «عاطفة عميقة لكنها مدّعية، تَتَخبّط في تنفيذ غامض أو باهت». وقد كان هذا الفنان الذي في « الثامنة والأربعين » يضايق دولاكروا. أما رأي هذا الأخير في كوربيه، فأنه لا تنقصه التقنية بل إن أساوبه هو التنكر للفن لأنه يقلد البشاعة لا الجمال. ويخاطبه دولاكروا قائلاً: « أيها الواقعي اللعين، اتعتقد أنك وُفقت إلى إيهامي بالمشهد الذي رسمته لي ؟ أنا أهرب من الواقع المرّ، إلى الآثار الفنية . وما يهمتني أشخاصك الذين أصادفهم في الشارع ويغنونني عن تقليب صفحات كتابك؟ فانا، والله، احوّل نظري عنهم، إذ أصادفهم، لأنك تُريني من خلالهم كل منظاهر القذارة والبوئس أ » .

٧ - نظرة دولا كروا الجمالية . - من خلال هذه المجموعة من الآراء المتساسلة أعلاه، تتكون لنا نظرة جمالية للخلئق الفني . فعلى الفنان أن يجد مصدراً لوحيه، الذي ينفسده الضغط والإرغام . فيوسان مثلاً كان يهرب من پاريس حيث كانت تنفرض عليه أعمال زخرفية . ولإبداع الابتكار، يلزم عمل متواصل، وانتاج آثار عديدة، ولا علاقة لهذا الابتكار مع التسلسل الترتيبي التقليدي للأنواع الفنية : «النوع الجيد، مع التسلسل الترتيبي التقليدي للأنواع الفنية : «النوع الجيد، هو الذي بلغ الكمال » . وبعد، فالعمل هو جهد شخصي، وليس فرضاً مدرسياً، لأن «المدارس الحديثة . . . اثبتت

⁽١) الآثار الأدبية، الجزء الأول، ص ٥٩.

بسذاجة أن الجميل لديها لا يكون إلا في مجموعة من التحصيلات والاجتهادات ». وهذا وهم خاطئ ، لأن على كل فنان أن يخلق التقنية الملائمة لأساوبه . وكذلك، فتقليد النموذج ، ببساطة ونقاوة ، يمكن أن يكون تمريناً مفيداً ، لكنه يبقى بلا علاقة مع الفن الخالص .

ويمكن الظن ُ في أن تدولا كروا بَسَير َ بمذهب حديث للمواضيع، منسجم مع المذهب الحديث لتقنيته . لكن مذا الظن في غير محله . فهو نفسه يقول : « لا اميل أبداً إلى العصر الحاضر . والأفكار التي تهز معاصري اليوم، لا تهز في في شيء، فكل تفضيلي عائد إلى الماضي ... والمواضيع الحديثة صعبة المعالجة بغياب العري وفقر الملابس » ... وإذا كان دولا كروا يستوحي مواضيعة من الماضي ، فلكي يبرر مَلُوناً اكثر إشعاعاً . وذلك، مواضيعة من الماضي ، فلكي يبرر مَلُوناً اكثر إشعاعاً . وذلك، ليس للون المحلي، وهو شكل من اشكال الواقعية ، إذ بعدما يرسم الالبسة والاسلحة ، حسب الوثائق الاكيدة ، كان يخترع بهاز المحاربين الصليبيين . وكان عاشقاً للموسيقي التي هي «الصطلاح ليس إلا " » لكنها لغة حية متكاملة .

على أن الموضوع ليس الفكرة. ولا يكفي للفنان انتقاء موضوع مناسب لشخصيته، بل يجب تطويعُ الموضوع للفكرة الحيوية. وهذا هو دور الخيال «منبع العبقرية». ودون أن يدري، يلتقي دولاكروا هنا تياراً فكرياً قديماً ووسيطاً كان يرى

الافكار هكذا. ومن أبرز ممثليه: ديون (التعبير عن الكائن الخفي)، فيلوسطراط (الحيال يرفع إلى المثال الأعلى)، أفلوطين (الحيال يساعد في التفوق على الطبيعة)، سينيسيوس (الحيال للطبيعة)، القديس أوغسطينس (الحيال، قوة غير مباشرة بين الرويا الجسدية والرويا الروحية) الخ... اوهكذا، فإن الحيال يخلق الصورة المرئية التي عنها ينبثق الأثر الفني . وهذه الصورة هي كل شيء: «إنها الصفة التي عليها أن تطغى، والصفات الباقية تأتي بعدها». من هنا، عكننا ان نوكد على كلاسيكية دولاكروا.

لكن هذه الصورة ، لكي تكون حية عيوية ، يجب أن يكون فيها تضاد : «في كل شيء ، أول ما ينبغي مزجه مع الصورة ، تضاد الخطوط الرئيسية التي تلفت النظر عندما يمسك الفنان بريشته » . إنه التنكر للموازاة والانضباط باسم الحياة والحركة . وإذ كان دولاكروا يحلم برسم متناغم ، فهيم القيمة التأثيرية لبعض الصور التي فوق التصوير : «هذه الصور ، هذه الاشياء ، التي تبدو هي نفسها للناظر النبيه ، هي جسر متين يعبره الحيال ليدخل إلى أعماق الاحساس الساحر الذي أشكاله هير وغليفية ،

⁽١) راجع سفوبودا : النظرة الجمالية عند القديس اوغسطينس (١٩٣٣)، وده بروين : النظرة الجمالية في القرون الوسطى (١٩٤٧). وأسونتو : النقد النقد الجالي في القرون الوسطى (١٩٦١).

لكنها ليست هيروغليفية جامدة تقلّد أحرف المطبعة ». المهم لا أن نختصر الحركة فحسب، بل أن « نكبتر ونطيل الاحساس، بثني الوسائل » ...

لهذا، على الأثر أن يختمر كثيراً. وفي الدروس التمهيدية، لا ضير من استعمال النموذج، جزئياً، لا لوضع التفاصيل، بل لتلافي الميل إلى تقليدها دائماً. والأهم، ان يتم التنفيذ فوراً، في حمأة الاحساس. «يجب، أمام اللوحة، أن يستقل الحيال استقلالاً تاماً ». كما يجب استيعاب الكل وإهمال الجزئيات غير المفيدة والتضحية بها. وبراعة التضحية هذه، هي «أعظم البراعات » لأنها تتطلب خيالاً قوياً خصباً، ورويا جديدة للموضوع، وتومن عندها التبعية التامة للخطوط الرئيسية التي للموضوع، وتومن عندها التبعية التامة للخطوط الرئيسية التي هي أول ما يلفت النظر »... من هنا، ان عمل الفنان يتآخى مع عمل الذاكرة الذي يختصر الذكرى.

أما الإطار، فعطاء من الطبيعة: فرسم الفنان ليس إلا تأدية لهذا الحد في الاطار المحيط. إنه النفحة التي تثير الدهشة وتعبس عن الشخصية، فهي قد تؤدي إلى التشويه. وبفضل الجمع بين النيس والمظلم، بات للرسم الحديث وسيلة رائعة في التغشية بالظلام كل ما هو غير مفيد ولا معبس، وفي الإبراز للنور كل ما هو اساسي .

وقد تظهر الاشكال بتناقضات تخطيطية، بينما الألوان تؤمّن وحدة اللوحة وتكاملها. فلا يمكن للطبيعة ان توحي إلا بانطباعات جزئية، لكنها تؤدي إلى إغراق اللوحة في الطابع الباهت ان لم يحسن الفنان ضبط الفوارق في الألوان، «اذا ما اعتقدنا بأن الطابع الباهت هو عدو للرسم، فإننا نرى كل رسم ابهت مما هو... لذلك، يجب خلق التناسق في كل أجزاء اللوحة». على كلّ، فإن للتناقض في الفوارق، أثراً في نجاح اللوحة، وتأتي اللمسة الأخيرة فتجعل للوحة وحدتها وتناسقها ... وبعد كونستابل مارس دولا كروا تقسيم هذه الفوارق، فسمتى «تخميلاً» (أي مارس دولا كروا تقسيم هذه الفوارق، فسمتى «تخميلاً» (أي المادة ما يوهم أن القماش ذو انعكاس ماسيّ. وهذا التجديد في التقنية، هو الذي يساعد على خلق عوالم وهمية!

وهذا النشاط الحلاق، هو مذهب بحد ذاته، وهو، في الوقت نفسه، دعوة واثبات ونجدة . فالعبقرية الفنية هي شكل من أرفع أشكال الانسانية . أما العزلة التي ، رغم ذلك، يُنفى الفنان إليها، فعائدة إلى كون الروح الديموقراطي والطابع الحطابي عند الفرنسي لا يشجعان الفن الارستقراطي بحسب تحديده، والذي هو حامي النخبة وهمتها الأفضل.

٣ _ دولا كروا، الناقدُ الجمالي". - لم يصلنا من دولا كروا،

حول أيّ أثر فنتي معين، ايّ نقد منهجيّ تام. لكنما في المذكرات بعض الملاحظات الخاطفة الّي لا تخلو من النقد؛ ومن جهة أخرى، فإنّ للنظرة الجماليّة أن تنطبق على مواضع معيّنة.

وأسهل أنواع النقد تحديداً، النقد السلبيّ. وهو موجه، خاصة ، إلى قواعد الفن المزعومة، وإلى المفهوم الواقعي للفن. فمنذ أيار ١٨٢٩، ظهر مقال في مجاة لا ريقو دُه باري (مجلة باريس) بعنوان، «نقد في مادة الفن »، رَفَضَ «وزيري الجمهور» المعادين «للخيال المنفتح ». وعقد دُه بيل علامات من الصفر إلى العشرين ... وكان اساتذة المدرسة هؤلاء، يرجعون إلى الماضي فيقيسون عليه عوض أن يقد روا الإبداع الانتكى الله الماضي المناسبة المناسب

ولكن ، لا تستسلمن لكل ابتكار ، فالابتكار والإبداع الحقيقيان، هما عَمَلا الحيال الحلاق. وهذا اكثر ما يفتمده كوربيه، الذي المهمه دولاكروا بأنه يفتقر إلى الحلق والحس المرهف، والذي اعترف له، إلى ذلك، بحسنات موفقة في التنفيذ. وحول لوحة المستحمّات كتب دولاكروا يقول : « عجبت لهذا النتوء في لوحته الرئيسية هذه. ولكن، بئس اللوحة وبئس الموضوع! فالابتذال ليس فقط في الاشكال، بل حتى في فكرة اللوحة! ابتذال وعدم فائدة، وغموض يغمض على اللوحة موضوعها. فماذا على هاتين المرأتين فيها من تعبير؟

امرأة بورجوازية جسيمة، مديرة ظهرها، وعارية تماماً إلا من رقعة مرسومة بإهمال تغطي القسم الاسفل من استدارة مؤخرتها، وهي خارجة من بركة صغيرة لا تبدو عميقة وتكاد تكفي لغسيل الرجلين، وتؤدي حركة لا معنى لها، وإلى جانبها امرأة أخرى، يُفترض أن تكون خادمتها، جالسة على الأرض ومنشغلة بخلع حذائها اس.

ويستمر دولاكروا في احتقاره للقواعد، فيرفض – باسم تطور التقنية – أساليب العصور الأخرى، واشهرها البرودة التي تتجلى في استعمال الدوائر، واعتماد التفاصيل الصغيرة، واللون النيّر. ولكن هذا النقد اللاذع لا يتوجه إلا إلى اللوحات التي تفتقد التأثير. أما التي فيها تأثير وإبداع، فلا أهمية معها للتفاصيل والهفوات الصغيرة، لأن المشاهد لا يتنبّه عندئذ إليها. وهذا دولاكروا نفسه يقول أمام لوحة ديكان الشهيرة يشوع: «عندما تأملتها عن كثب، رأيتها خليطاً مبهماً ومجموعة أشكال سقيمة ومتعرّجة ؛ أما عن بعد، فقد تنبّهت إلى أن ما يكوّن جمال هذه اللوحة، هو توزيع بقع الضوء والزمر، الذي جعل اللوحة تبلغ حد الروعة ».

⁽١) الذكرات – ١٥ نيسان ١٨٥٣ - الجزء الثاني ص ١٨ و١٩. – راجع بالمقابل رأي برودون في اللوحة نفسها ص ٥٤ – ٥٥.

هذا عن النقد السلبي. أما النقد التوضيحي والتقريظي. فأصعب، إذ لا يمكن تبرير إحساس العاطفة، وإن كان يمكّن إبراز الابتكار في المفهوم والاساليب، طالما أن القوة هنا، حصيلة الحيال الحلاّق. فاللوحة ألتي أثارت عند دولاكروا «أحساساً قوياً » اثناء رحلته إلى بلجيكا، كانت الرفع على الصليب للفنان روبنز، في متحف آنڤير ، التي لاحظ الطابع الإيطالي فيها فكتب يقول : « إن فيها أسلوباً ميكَّالانجيّـاً يضفيّ روعة ً على أبعاد اشخاصها و يعطيها أثراً محيفاً . فالنسبة في القياسات تؤثر كثيراً في قوة اللوحة ». لذلك، فإن صورةً عن اللوحة، لا يمكن أن تؤدي الأثر الذي تؤديه اللوحة الأصلية. ويضيف دولاكروا أن الرسّام [روبنز] « ما زال ناشئاً وهمه أن يرضي المتحذلقين » لهذا، أهتم بإتقان الطيّات وتصفيفات الشعر . لكنّ دولاكروا يعترف لروبنز ببعض الابتكار : « في القسم الأوسط من اللوحة ، بعض التحرر، رغم أنَّ راسمها اكاديمي تقليدي، وخاصة في مصراع الحصان »، ثم يلاحظ الاساليب التقنية: «في المصراع الأيمن ، نلاحظ تخضيرات كثيفة الألوان كالتي اقوم بها غالباً، وفوقها التماع الدهان، خاصة عند ذراع الرَّجل الرُّوماني حامل العصا، وعند اللصين اللذين يتم صلبهما ».

وفي سياق نقده كذلك، يحقق في الآثار الفنية، مبادئه الشخصية، فها هو يقول حول لوحة حمل الصليب: « إن

سيطرة الضوء واتساع الأبعاد، لممّا يؤدي إلى فقدان اعتدال اللون، ومن ثم إلى غياب اللون مطاقاً. والمغالاة المعاكسة، تفسد اللوحات الكبيرة التي ينظر إليها من بعيد، كرسومات السقوف مثلاً، التي تفوق فيها بول ڤيرونيز على روبنز ببساطة مواضعه واتساع المسافات الضوئية لديه».

وخلاصة القول، إن هذا النقد ليس إلا نقد رسام لا ناقد. ففي معالجتــه لآثار غيره، بقي دولاكروا متمسكاً بنظرته الجمالية الخاصة وبأسلوبه. وهو، وإن أعلن أن تمة أنواعاً عدة من الجمال، لم يستطع التخلي عن شخصيته كي يكون موضوعياً.

ج – بودلير

يجميعُ الدارسون، أن بودلير أفضل ناقد جمالي في القرن التاسع عشر . ذلك، لأنه اثبت لديه مواهب من أندر ما تكون المواهب : المعرفة العميقة للآثار الفنية، الحدس في المذهب الجمالي، الاسلوب النقدي النقي، وأخيراً – والأهم " – عبارة مبتكرة غنية ونقية، أروع ما فيها أنها عبارة شاعر ' .

⁽۱) راجع : نوادر جمالية (طبعة لوميتر – ۱۹۹۲) – وجمالية بودلير لفران . (۱۹۳۳) – ومعرض ۱۸۶۵ (۱۹۳۳) وكتاب كاستيكس :

فكيف تثقف بودلير ، وكيف تطوّر ؟ وما هي نظرته الجمالية؟ وماذا عن بودلير الناقد ؟

1 - ثقافة بودلير وتطوره . - بدأ الفن يغزو بودلير ، منذ حداثته ، في مرسم أبيه ، الذي كان رساماً هاوياً ، وخلال زياراته المتعددة للتوثر . وبعد انتهاء دراسته ، كانت له علاقات مع عدة رسامين (بواسار ، وده روا الذي كشف له دولاكروا) وعدة كتاب في الفن (خاصة أرسين هوساي الذي كان يكتب معه في مجلة لارتيست [الفنان]) . وفي مجموعته الشعرية أزهار الشر نجد عدة قصائد مستوحاة من رسامين أو مصورين (دولاكروا ، كالو ، غيرين ، غويا ، مورتيمير ، ثيرنيه ، ميريون ، غولزيوس) .

أمّا كتيبه معرض ١٨٤٥، فهو أول بحث له ؛ وقد تنكر له في ما بعد لبعض مقاطع وردت فيه (حول أهمية الرمز في الرسم، وحول مدح في هوستوليبه). وفي هذا البحث، يشهق لآثار دولا كروا وانچر ودومييه وكورو، ويحذر من ڤيرنيه وديڤيريا وميسونييه. وفيه أيضاً، يجعل اللون مقابل التلوين، والعمل مقابل الإتقان، ويبحث عن عبارة تجسد الحياة الحديثة.

النقد الحما لي في فرنسا في القرن التاسع عشر (١٩٥٦) وكتاب تاباران : الحياة الفنية أيام بودلير (١٩٤٢) . وكتاب كاستيكس : بودلير الناقد الفي (١٩٦٩).

وأما في معرض ١٨٤٦، فنتبيّن لبودلير نهجاً واضحاً. فهو لم يتبع فيه طريقة مدرسية، بل عرض بحثاً في الرسم (حول اللون، والصورة والمشهد). وفيه غاب الوصف المجرد، لتظهر اعتبارات المزاج والرومنطيقية (وهي عصب الفن الحديث) والتناغمات، والاختصار والذكرى والانيق والمبتذل، وألاعيب العاطفة والاحساس وبطولة الحياة الحديثة.

بيد أن أهم هذه الكتابات، معرض ١٨٥٩، حيث امتلك بودلير مبدأه الجمالي، ووقف ضد التيار الواقعي (ومذهبيّاه الاساسيان : شانفلوري ودورانتي) لأن «الاحساس بالحقيقي... يختق الاحساس بالجمال ». وبالمقابل ، يمتدح أثر الحيال الذي جعله معياره الاساسي .

ويضاف إلى كتاباته النقدية، دراسة عن دولا كروا، خصصها لشخص الرسام، و دراسة أخرى عن قسطنطين غيز ممثل التأنق الفائق، وأخيراً يضاف إليها كتابات في تشجيع مانيه.

نظرة بودلير الجمالية . - تنحصر نظرة بودلير الجمالية
 خمالية الإبداع الفنتى .

فهو يرفض التحديدات المتزايدة . فالفن ليس تقليداً أعمى الطبيعة ولا تطبيقاً لأسلوب معين . ويرى الطبيعة « باهتة » ، لا تعبير فيها ولا مسلمات مطلقة . إنها « قاموس » فيه الدوافع

ليس إلا ، وعلى الفنان أن يعبر عنها «بلغة اكثر سهولة وإشعاعاً » وأن «يجعل الانسان مكان الطبيعة ». لأن الفن ليس بورة للأساليب والمفاهيم، وليس تطبيقاً أبلهاً سخيفاً لقواعد جامدة اصطلاحية . والمدارس لا يمكن أن تفيد إلا الفنانين الذين بلا شخصية، لأنها تحفظهم من الشك والتردد . أما الفنانون الكبار، وهم قلة ، ففوق القواعد والمدارس والمفاهيم . يقول : «قليلون هم الرجال الذين يستاهلون أن يحكموا، لأن قليلين من لهم الوله الكبير » .

إذاً، فمن أي تكوين، ومن أية طبيعة، تهل هذه العبقرية الساحرة التي تصنع الفنان العظيم ؟ .. إنه مزاج محموم غني بالحيال الحلاق . فالحيال، لدى بودلير، موهبة المواهب المتفجرة، والحيال الطاقات الإبداعية » لأنه «من طينة لامتناهية » . والحيال «يفصل الإبداع والحلق بوسائل خاصة، وفق قواعد خاصة لا توجد منابعها إلا في عمق أعماق النفس، وهنا يولد عالم جديد » . فالفنان عندها خالق كون وهمي ، والحمال آنئذ رويًا جديدة للعالم . عندها، على حضارتنا الحاضرة، كما الحضارات السالفة، أن تجد تعبيرها الفنتي . « والفنان الحقيقي، من عرف، في رسمه، كيف ينزع من الحياة الحاضرة، ناحيتها الملحمية، وكيف يرينا وينفهمنا، باللون والصورة، كم نحن عظماء وشاعريون في ربطات اعناقنا وفي أحذيتنا اللماعة » .

ولكن " الجميل ، وهو الغريب أيضاً ، يجعلنا مسبقاً نحس بما هو فوق الطبيعي . « الجميل دائماً غريب » . واذا كانت الرومنطيقية « أحدث تعبير عن الجميل » ، فلأنها « حميمة وروحية وناهدة نحو اللانهاية » .

ثم ان الجميل واحد موحد. وحتى إنچر يفتقر إلى «المزاج الحيوي الذي يكون حتمية العبقري »، مع أنه كان تحت تأثير مزاجه المرهف، ومحبته لتقليد القديم، وتذوقه للفن القديم، واعجابه برافاييل وبمثال مطواع أعلى. بينما دولاكروا، على المكس يمتلك خيالاً خصباً يعبر، بأساليبه الحاصة، عن «الطابع المذهل في الاشياء».

وتماماً كما الفكرة المطواعة، على التقنية أيضاً أن تكون إبداعاً وخلقاً. والمهنة التي تخلو من الحيال، تصبو عبثاً إلى الكمال، والرسم في هذه الحالة «يقفل على نفسه في سجن »... وعن ترويون يقول بودلير: « لا أحب أن أرى رجلاً يمتلك بنفسه هذه الثقة ». أما ديكان فيغرف من غيره كثيراً والأفضل لو كان شخصياً اكثر. وأما الحافز على الرسم، فيجب اختصار أهميته، لأن هذا الاختصار يو أخيه مع الذكرى، وهي « الميزان الأكبر للفن " ». من هنا أن دولاكروا « يتمتع كلياً بابتكار فريد، هو الموضوع الحميم. أما وجود عوامل أخرى جانبية، فلا تأتي إلا في الدرجة الثانية. لكنما، يلزم التضحية لذوق متطرف كهذا ». وقد

يتم اللجوء إلى طريقة نحتية، كما رافاييل، تحدد الرسم في إطار محصور وطبيعي، ولكن الرومنطيقية «ابنة الشمال، والشمال يحب الألوان والتلوين » ويضيف بودلير: «أما رامبرانت، في مبدئه الحقير، فمثالي متطرف يثير الحلم والتنبؤ بالآتي ».

ويرى بودلير أن الفنان الكامل (كروبنز أو دولاكروا) يمكنه أن يتطرأ إلى كل الأنواع، لكن لكل نوع خصائصه المعينةِ . فالرسم التاريخي، مثلاً ، يبقى نوعاً كبيراً لأنه يتطلّب كثيراً من الخيال . وليس من الضروري حشد المقاطع ، كما فعل ڤيرنيه، وإبراز المعلومات الوفيرة، بل الأفضل إقصاء التوافه وخلق روِّيا جديدة . ومن شدة كرهه للواقعية الجافة، قال بودلير « الرمز هو أروع أنواع الفن على الإطلاق » . فحتى الرسم الوصَّفي، عليه أنَّ يتخطَّى مجرد التقليد والوصف « الصورة، ا هي نموذج معقبد للرسام ». والمطلوب إبراز طابع النموذج وَإَعْطَاءُ اللَّوْحَةُ أَسْلُوبًا يَدْفُعُ الفَّنَانُ . وحتى رسم المشَّاهِد، وإنَّ طبيعيّ، لا ينفي وجود شخصية الرسّام، فروسّو ٰ نفث فيه كثيراً من رُّوحه . وَالمشهد الكلاسيكي، هو، قبل أيُّ شيء، رسم هندسيٌّ ؛ من هنا أنَّ كورو، الموهوب بالوحدة والتناغم، هوٰ كلاسيكي. لكن تبشير بودلير يذهب إلى أبعد من هذا، ويتطرق إلى المشهد الفني، وهو «تعبير الحلم الانساني» الذي « يلبي رغبة الروعة الطبيعية » . فحتى الطبيعة الميتة ، يمكنها أن

تكون مادّة للإبداع ، حين تبرز المؤثر وحين يكون اختيارها

هذه هي نظرة بودلير الجمالية، في خطوطها العريضة، جماليّة تمجّد الحيال، خيال طاقاتنا الذي يقرّبنا اكثر فأكثر مما فوق الطبيعي . وهنا يستشهد بودلير بعيارة هـين : ﴿ أَنَا أُوِّيُّـدُ المذهب الفَوطبيعي [الفوق الطبيعي]. واعتقد أنَّ الفنان لا يمكن أن يجد في الطبيعة كل نماذجه، وأنَّ أبرز النماذج تأتيه من خلال فنه وإبداعه ». هكذا، لا يمكن للفن، وهو الوسيلة الساحرة ، أن يتزلّف في خدمة الإيديولو جيات ، لأن فيه غايته ، فلا حاجة به إلى البحث عنها خارجه.

٣ ـ بودلير الناقد الجمالي . ـ يفهم بودلير أن يكون النقد ساذجاً، وأنَّ النظريات الجمالية على خُطإٍ أبداً، لأنها تستند إلى الواضح ببنما الحميل هو ما كان مفاجئاً وغريباً. لهذا يقول: « لقد اعتنقتُ التواضع بكل كبر الواكتفيت بمجرد الاحساس ؟ وأنا افتش عن ملجإ لي في السذاجة البريئة ». وهناك آثار فنية تهزُّ وتثير الحلم وردَّة الفعل الفورية ؛ أمام هذه الآثار بالذَات، يجدر التوقف . ذلك أن الرسم «إيجاء، وعملية سحرية »، والفنان الكبير ﴿ سِاحِرِ ﴾ اكثر لمما هو خالق للتناغم . "

طبعاً، رأيٌ نقدي كهذا، هو «جزئي، مهووس، منحاز، https://facebook.com/groups/abuab/ يعني صادر عن وجهة نظر استثنائية، لكنها تطلّ على الآفاق الوساع »: فاذا كان الفنان مزاجاً، قبل كل شيء، فعلى النقد إذاً أن يفهمنا هذا المزاج. وإذا كانت «لوحة جميلة هي الطبيعة كما انعكست على ريشة فنان »، فأفضل نقد لها ما يقد م لنا هذه اللوحة «كما تنعكس على فكر ناقد ثاقب وحساس ». وليس المهم توزيع المدائح بلا حساب، كمّا فعل غوتييه، ولا اكتشاف أبعاد نافذة في الآثار، بل، بكل بساطة، يجب الحكم والتفسير، الذي هو تبرير هذا الحكم. لهذا، قسم بودلير الآراء النقدية إلى قسمين، فكانت الانطباعات على صعيدين: النقدية إلى قسمين، فكانت الانطباعات على صعيدين: فماذا عن كليهما؟

الرسم الرديء: يمكن اجتذاب جمهور غير مطلع، بإحلال الابعاد الأدبية مكان الفن الأصيل. « والمشعوذ خادع الاحساس، يعتمد كثيراً على المتقيدين بالمفاهيم المدرسية ». لهذا يثير الفضول بعناوين شعرية خادعة تبلغ حد « اللغز العاطفي » ا من أمثال: « الغازلة المسكينة، اليوم وغداً، حب ومؤرنبة [أي أرنبة محمدة

⁽١) وهي موجة في الرسم اعتمدت اللغز الرمزي، أي لغز الرسوم المقروءة بأسمائها . (المترجم) .

بالنبيذ]). ويذهب بودلير ، الذي يكره كل التوافه ، إلى رفض الفلاحين عند ميليه لأنهم يوحون بأنهم يقولون : «نحن نمارس الكهنوت » ، كما يرفض عند غلير الزوايا الشهوانية ، ورسومه « العارية الكتفين وحتى العارية المؤخرة » . ويرفض أخيراً التنقيب ، وهو خطر ً أكثر مما هو مفيد ، لأنه «يعقد روية المشاهد ويحوله عن الفكرة الاساسية » ، وكذلك ، إعادة المواضيع التاريخية ، وهي سخافة الرومنطيقية وأكثر بوادرها بشاعة ، ليست من الفن في شيء . والحطير ، أن هذه الحدع الحارجة من حرم الفن ، قد تستر ضعف الحيال والتوافه التقنية ، من حرم الفن ، قد تستر ضعف الحيال والتوافه التقنية ، العمالقة هم هوراس قيرنيه ، آري شيفر وميسونيه . فماذا العمالقة هم هوراس قيرنيه ، آري شيفر وميسونيه . فماذا قال في كل منهم ؟

قال في قيرنيه إنه «شخص ذو مزاج مرح ولعوب... وهذا متناقض جداً مع الفنان » وهو واثق من نفسه ، دون أهواء ولا قلق ، وبكلمة : هو هنز في ". فهو يرسم مشاهد عسكرية ، وهذا نوع مبتذل غث يعجب الطبقة الشعبية التي تحب الزخرفة . لذلك ، فإن آثاره ، وهي تفتقر إلى الوحدة والانسجام ، لا تدل إلا على «أسلوب الروايات المتسلسلة ... وملاحظات الروزنامة »، وعنده ، أن التنفيذ

تطبيق لمجموعة مفاهيم، والأناقة تحل محل الإبداع. أما آري شيفر، فيفتقر إلى قوة الشخصية. ومواضيعه المستوحاة من غوته خلقت نوعاً من التأثير الوهمي: «فالتفتيش عن الشعر مُسبَقاً في مفهوم لوحة، هو الطريق الوحيد لعدم إيجاده. فعلى الشعر أن يهل تلقائياً من الفنان، لأنه حصيلة الرسم نفسه ». ويثور بودلير عندها، وهو الشاعر الشاعر، على هذا الرسم «الشقي عندها، وهو الشاعر الشاعر، على هذا الرسم «الشقي التعيس المضطرب والوسخ »، الذي يذكر بدولاروش. وأما ميسونيه، فرسام مقبول لكنه يفتقر إلى المزاج. فهو الأناقة والسحر والألوان والسذاجة واستعمال الغليون »!!!

الرسم الجيله: لكن هناك نقداً إيجابياً، هو «نقد الحمالات» كما تمناه شاتوبريان. ولهذا النقد أن يدل على العمالقة الحقيقيين، ويدرس أساليبهم. وهنا أثر كبير لسانت بوف، الذي أحل دراسة أصحاب الآثار بدل نقد الآثار العقدي. وفي هذا، يتعتبر سانت بوف فعلاً « رائد النقد التوفيقي الذي يهتم بالبحث عن الروح ثم رسمها » أ. فقد خلق سانت بوف «الصورة الروح ثم رسمها » أ.

⁽١) كارلوني وفيللو : النقد الأدبي [صدر في منشورات عويدات] .

الأدبية » التي تعيد تكوين الشخصية بالاستناد إلى ثقافة الأديب وطبعه وانشغالاته الحلقية والاجتماعية . وقد كان يقول : « إن في زاوية ً من مؤرخ » لأنه كان يرسم فعلا ً الرجال العظماء في نقده ، ولكنه كان يرتاح في نفسه إلى إلهامه الشعري ورهافته السيكولوجية .

الظاهرة نفسها تماماً، نجدها عند بودلير. فهو، في نقده، فنان يعي فنانين. وسهل على شاعر أن يفهم فناناً، لما بين الفنون من سلك خفي ساحر، ومن مماثلات. وقد برهن هوفمن هذه المماثلاث، وجاء بودلير فاستخدمها في شرحه الشهير المواسلات. فقد رأى أن ثمة عباقرة على أخوة: فاللون عند دولا كروا (في لوحة هاملت في أخوة: فاللون عند دولا كروا (في لوحة هاملت في المقبرة) «حزينة وعميقة كما نغم عند ويبر ». وكذلك رسمه، «فيه مماثلات مع كل كبار الملونين مثل روبنز مثلاً ». وقد نظم بودلير قصيدة المنارات الهادية دلل على ابتكار العمالقة في الفن الحديث.

إذاً، فالأسلوب ظاهرة من ظاهرات الطبع أو المزاج. وتكوّن وسائل التعبير عند الفنانين، نظاماً عضوياً تنتظم فيه الاعضاء كل واحد مع الآخر. والرسم الجيد، لا يعني بالضرورة أن يضاهي رسوم رافاييل. ويرى بودلير أن ثمة نوعين من الرسم: « رسم الملوّنين و رسم الرسامين ».

فهذا إنچر «عاشق التفاصيل» يبدع في ملامح المقاطع وفي «التفاصيل الشاقة الدقيقة». وعلى العكس، فهذا دولا كروا، ينتج رسوماً تلوينية تودي ببراعة «الحركة والجسم وطابع الطبيعة المتردد غير المستقر». ويذكر بودلير أيضاً دومييه الذي أحسه كبيراً فقال: «ربما يرسم دومييه احسن من دولا كروا إذا ما اعتبرنا المحاسن السليمة أفضل من اعتبار الطاقات الغريبة لعبقري عظيم مريض بالعبقرية ... فلنحبهم كلهم، هو لاء الثلاثة».

ثم إن الألوان، اكثر من الرسم، تودي شخصية الرسام. وما يزيد من قيمة الملكون [لوحة ألوان الرسام] تناغمه المبتكر الذي يبلغ حد الإبداع، بل الإختراع، ولا فضل في ابراز هذه القيمة لقوة التأثير (كان ڤيرنيه يستعمل فوارق عجيبة في الألوان) ولا للندرة والتفرد (فحتى بياع السلع المتجول، وحتى خياطو الاثواب المسرحية، يستخدمون الفوارق الغنية في الألوان). ولم يبلغ أحد مبلغ دولا كروا في براعة استعمال الألوان، لأن عنده «توافقاً ساحراً بين الألوان، يشيل المتفرح إلى عالم الحلم والنغم، لذلك تترك لوحاته انطباعاً يتمرجح في النفس بمشوار موسيقي ».

وأخيراً، نلاحظ أن بودلير لم يقع في ورطة التفصيل

التقنيّ مثل ديدرو وغوتييه، بل أنه استخدم التقنية لإبراز الابتكار في الأثر الفني، هذا الابتكار الذي يطبع بأبعاده شخصية الفنان.

د ـ فتانون وأدباء

في إنتاج، غزيرِ المادة كَثيفِها، ليس لنا أن نُـُامِح إلا إلى أبرز شخصيًاته.

اً - فرومانتان الله مستشرقاً شهيراً . وقد درس، وهو ابن طبيب، الحقوق فترة من الزمن . ثم درس الرسم بصبر وأناة، مشاركاً معلمه، كابا، الاحساس بالمشاهد، والإعجاب بالفلامنديين . ومن مزاجه القوي والحار، أحب مسحة الحزن النبيلة في مستنقع پواتييه تم في الصحراء الأفريقية، وقد استهواه الشرق بمشاهده البائسة اكثر من مشاهدة البديعة .

ولم يكن فرومانتان يومن بفن ديني في عصر بلا إيمان :

⁽۱) او جين فرومانتان (۱۸۲۰ – ۱۸۷۹) – رسام وكاتب فرنسي – صور بلدان افريقيا الشمالية . وقد جاءت روايته دومينيك (۱۸۲۳) تحليلا سيكولوجياً راثعاً (الترجم).

«الفن وثني . يوجعني ان أقولها، لكن هذا صحيح ». وهو يرفض اللوحات التاريخية والمشاهد الشعبية، لأنها من إطار المسرح والسرد الأدبي : «الفن ليس سرداً، إنه عرض المسكل والعمق لفكرة واحدة عظيمة ورائعة ». وقد احترس من الموضوع إذ قال : «بين أيدي ملوّنين أو مخرجين، يصبح الموضوع حجة وفكرة يوستعونها وفق مزاجهم . فعندما أطلع تيتيان التكفين ، ما كان يرى فيه ؟ إنه تناقض، في جسم أبيض، أدكن ميت، يحمله رجال "دمويون، وتبكيه لومبار ديات ذوات شعر أشقر . هنا ، تصبح الفكرة مطواعة ، هي الصغيرة إذا ما قيست بواقع ، وقد أطلع تيتيان منها آية رائعة في الرسم » .

وما إلا في تموز ١٨٧٥، حتى قام برحلة إلى بلجيكا وهولندا، كانت حصيلتها مجموعة مقالات صدرت في لا ريڤو دي دو موند (مجلة العالمين) بين كانون الثاني وآذار ١٨٧٦، وجُمعت في كتاب بعنوان معلمو الامس في الفن (أيار ١٨٧٦). وكان لهذا الكتاب أن يكون باكورة سلسلة يصدرها المؤلف في الموضوع نفسه، لكن وفاته (١٨٧٦) حالت دون تحقيق ذلك.

ولم يقتصر فرومانتان على عرض أهم آثار الفنانين الذين

⁽۱) مراسلات ومقاطع غیر منشورة (۱۹۱۲) طبعة بلانشون (ص۱۹۲۰) ۱۹۶۱) – وراجع : فرومانتان، حیاته و زمنه – معرض لا روشیل (۱۹۷۰).

تكلّم عليهم، بل حتى غاص في القضايا الخاصة وعالجها بالوثائق (مثلا: العلاقات بين الفن الفلامندي والفن الإيطالي)، وأبدع في إبراز التقنيات بأسلوب سلس مشرق. ولم يوفق أحد (غير دولاكروا) في تحليل روبنز، مثله، لأنه يعتبره الرسام الأعظم، وفي تحليل ريسدال «أول رسام مشاهد في العالم »، كما كتب في كبار الملوّنين الفلامنديّين صفحات مسهبة.

لكن كتابه الجميل، الشهير، الموفق، وأحد اكثر الكتب حول الفن قراء ة ، ليس كتاباً كبيراً ... وقد رفض معاصريه، دون أن يسميهم، واعتبرهم «مواهب غير مغامرة، ودون مذاهب ثابتة »، أخذوا، منذ جيريكو، «ذوق المادة الكثيفة » وجعلوا من السماء «اكثر الاقسام فراغاً وفقر لون». هذا عن المعاصرين؛ أما العصر الذهبي، برأيه، ففي الماضي : «يبدو أن فن الرسم من زمان، هو سر ضائع ». فمن تراهم، هولاء المعلمون الارباب الذين راحوا «فأخذوا معهم سر هذا السر »؛

ولا يستهويه فرانس هالس ، وكوحته أوصياء مأوى العبجة ليست مثالاً يحتذى: «لم يعد للمسته أي أثر ... فهو ينشر عوض أن يرسم، وهو لا ينفتذ بل يدهن وحسب »، كما لا يستهويه رامبرانت «رغم نفحة عنده من عالم آخر » ولا ثير مير الذي يفضل تجاهله. أما ما يستهويه، فالدقة التي يعمل بها الفنانون العاديون، مثل «رهافة ميتزو، وسحر بيبر

دُه هوش ». وفي الوقت الذي ترى فيه الانطباعيّة النور، أعطى نصيحته الشهيرة: «تساءلوا كيف يمكن لإيطاليّ من الأزمنة الغابرة، أن يفهم هذه اللوحة، بنتَ المذهب الانطباعي؟»

۲ - توریه . - ربما، قبله، كانت تجدر الاشارة إلى غوستاف پلانش، الناقد المعروف، لكنّه لم يكتشف أحداً ولم يؤثر في أحد.

يبقى، أهم منه، تيوفيل توريه (١٨٠٧ – ١٨٦٩) وهو ناقد وجمهوري مطبوع وموهوب. وإذ واجه المنفى القسري عام ١٨٤٩، لم يعد إلى فرنسا إلا إثر صدور العفو العام سنة ١٨٦٠. وقد طبع معارض من ١٨٣٢ إلى ١٨٤٨، ومن ١٨٦٦ إلى ١٨٦٨ ومن ١٨٦٨ إلى ١٨٦٨، ومن ١٨٦٨ ومن ١٨٦٨ أصدر باسم مستعار (بورغر) دراسات حول متاحف ومجموعات فنية . وكان هو الذي، عام ١٨٥٧ اكتشف وحليل قيرمير ده د لنفت . وقد رفض «العوالم القديمة والميثولوجية » لأنها لم تعد بنت العصر، كما قام ضد الرسم الديني الذي ينقصه الايمان، وتشدد ضد التقليد الأعمى الذي ليس إلا «طبيعية البشاعة » . ومقابل كل هذا، نادى بفن سادق يصور الانسانية المعاصرة وينظهر لنا «الطبقات التي ما يكن لها قط فرصة أن تُدرس » . لكنه يعترف بدولا كروا

⁽١) صدرت سمارض ١٨٤٤ إلى ١٨٤٨، و ١٨٦١ إلى ١٨٦٨ في اجزاء ثلاثة .

«أول رسام في مدرستنا المعاصرة »، ويمتدح روسو، ويدافع عن ميليه وأحياناً عن كورو رغم أن ضبابياته الدائمة تزهقه :
« لم يرسم كورو إلا مشهداً واحداً، هو مشهد الضباب، لكنه منوفق ». وعام ١٨٦٦، يُعجب بكوربيه ويكتشف مونيه . وعام ١٨٦٦ كان له أن يبرر لوحة رينوار رمل الشاطىء ولوحة مونيه زولا . وقد رفض توريه المتناهي، وفضل المناخ على الموضوع ، ووضع في رأس مبادئه الحس الإنساني وشخصية الفنان . لهذا، يشهق لرامبرانت اكثر من سواه : «هذا هو الذي الفنان . لهذا، يشهق لرامبرانت اكثر من سواه : «هذا هو الذي يحب النوع الانساني وشيئاً من النوع التاريخي . هذا هو الذي يتمهل في الطبيعة ، في الحقيقة ، مع أنه أغرب من سواه ، يتمهل في الطبيعة ، في الحقيقة ، مع أنه أغرب من سواه ،

لقد كان توريه يحلم بفن لا يكون «من حصة الطبقة الارستقراطية وحسب »، بل يتوجه إلى «جمهورِ عامة الناس اكثر من خاصتهم ».

٣ – الأخروان غونكور . – على عكس توريه تماماً ، كان الأخوان غونكور ، كما معلمها غوتييه ، يريان ويبشران أن «الفن ارستقراطي في جوهره » . وقد كان جول (١٨٣٠ – ١٨٣٠) وأدمون دُه غونكور (١٨٢٢ – ١٨٩٦) هاويتي فَن وكاتببين . وتماماً كما غوتييه ، كان لهما ذوق القرن الثامن

عشر. « الذي طرز الأسلوب بالجمال». وكانا يعتبران ابتكار أرباب الفن أساسياً: سيكولوجية لاتور، واقعية شاردان، مسحة الكآبة المقتعة عند واتو، مع ملاحظات حول التقنية (الأخضر عبر خطوط شاردان الحمر، والفوارق في اللون لدى واتو) ا.

على أن شاهد كي عصرهما هذين، بتبشيرهما لفن مبتكر ورفيع، أرادا أن يكونا قدوة لعاصريهما ٢. فها هما يرفضان التنافر في لوحة رود المصلوب، والتلوين الزاهي وملاحقة التفاصيل وذكريات الماضي عند روبنز، ويريان في ڤيرنيه مُخرِجاً وفي ميسونييه رسام تفاصيل. كما أنهما رفضا الواقعية لأنها مثل: «آلة تصوير يحملها أعمى، ويتوقف كي يجلس ويرتاح عند مزبلة ». وهما يقيمان الموهوبين والذين يصورون عصرهم، بمقابل المقلمين والناقلين والأدعياء المتطفلين. إلى ذلك، نراهما يمتدحان غاڤارني الرسام، صديقهما، الذي خلق نموذج الحسناء الماجنة اللعوب. كما يريان في ديكان «العملاق الحديث » اللاي أعاد إلى الأذهان «عبقرية رامبرانت في الشرق »، ويهنئان الذي أعاد إلى الأذهان «عبقرية رامبرانت في الشرق »، ويهنئان

⁽١) الفن في القرن الثامن عشر – ثلاثة أجزاء – ١٨٥٩ – ١٨٧٠).

⁽٢) دراسات في الفن (١٨٩٣) تتضمن معرض ١٨٥٢ – والرسم في العرض العالمي (ه١٨٥).

تيودور روستو لتعبيره عن لون الساعات، وأخيراً نجدهما يكتشفان جونكيند.

لقد اكّد الأخوان غونكور أنّ رسم المَشاهد هو النوع الاساسي من فن القرن التاسع عشر . ولكنّ وضوحهما ازاء دولاكروا يبقى عرضة للمناقشة، وكذلك رأيهما في مانيه الذي لم يعتبراه إلا مصوراً، فيما انشدها أمام رافاييلتي وهلتو .

وكان للأخ الأكبر، أدمون، فضل التعريف بالفن الياباني. وكما اكتشف رينان أنواعاً جديدة من الجمال، كتب أدمون دُه غونكور يقول: « الفن الياباني عظيم عظمة الفن اليوناني »، ويعتبره فناً غير قديم، فناً حديثاً يتحمس له ويراه بعين «ياباني»، ويعتبر أن «الفن لا يمكن أن يكون واحداً موحداً».

أما تيوفيل سيلڤيستر ، في كتابه الفنانون الفرنسيتون (١٨٥٦) فقد جمع صوراً بريشته الرشيقة والقاسية أحياناً (ڤيرنيه ، إنچر) ، وخصص فيه صفحات مسهبة للفنانين الذين يحبهم (دولا كروا ، باري) ا .

خولا . – هل من المؤسف أن يكون زولا، بالصدفة،

⁽١) وقد أعيد طبع الكتاب في جزئين في كريس عام ١٩٢٦.

ناقداً فنياً ١، هو الذي عرف كيف يفهم مانيه عام ١٨٦٦، والذي تجرأ أن يقول إن الأثر الفني هو في «شخصية صاحبه»؟ فالواقع أنه جمع مادة هامة، في سلسلة المقالات السبع البعنوان معرضي والتي ظهرت في مجلة ليقنمان (الحدّث) بين نيسان وأيار ١٨٦٦ وعادت فظهرت في أحقادي . ومما يقول إميل زولا: «بالنسبة للجمهور، ليست اللوحة الفنية اكثر من موضوع يهز بطريقة هادئة أو عنيفة . أما بالنسبة إلي ، فإنها تعبير عن شخصية الفنان ... وأنا أصفق أمام العمل الصحيح، وأصفق اكثر أمام العمل الشخصي الحي ... وأعتقد أن كل عبقري يولد منفرداً ولا يترك أتباعاً له مثله ... والأثر الفني، زاوية من الحلق بادية وفق مزاج الفنان ».

وعلى عكس پرودون الذي ينادي بفن شعبيّ خلوق واجتماعي، نادى زولا بفن لا ثرثرة فيه، بل يطل فيه، وفق المزاج، ذوق الحياة . وحقيقة كوربيه في قيمته، ليست في كونه «رسّام القرية» كما يراه پرودون، بل في شخصيته التي تـُبرز رساماً ذا موهبة . وهكذا مانيه، ليس البربريّ الذي يرفضه الجميع،

⁽١) لم يكن نقد زولا للممارض ، ليبرز في مجموعته الكاملة إلا لماماً ، حتى جمعه هيمينغ ونييس في كتاب على حدة (جنيف وباريس ١٩٥٩)، وعاد فصدر في كتاب « معرضي » لمانيه حول كتابات في الفن (١٩٧٠) .

بل هو بورجوازيّ واجتماعي، وأساوبُهُ الجافّ، إنما الموفّق البارع، يَـفرضُ نَـفُسُـهَ بصحّة قيمـه وتنفيذه المعتدل الرزين.

صحيح أن زولا، بعد عشرين عاماً، سيرى هذه التقنية غير كافية وسيرفض باسم الحقيقة الواقعية كل تعصب من سيزان (الذي كان فنه عقيماً) ومن النيو انطباعيين أو الانطباعيين المحدثين، إلا أنه كان دائماً يصر أن دور الناقد هو تعويد الجمهور على تذوق الابتكار عند الفنانين.

وهذه النظرية نفسها، نجدها عند دوريه، أحد ابرز المدافعين عن المذهب الانطباعي، الذي كتب عام ١٨٧٠ يقول: «ما هو دليلنا عبر الآثار ؟ إنه امتلاك موهبة الابتكار » ١.

• - من النابيين لا إلى التكعيبيين . - في آخر القرن التاسع عشر، صار تمجيد الشخصية، هو الهم الأكبر لدى الفنانين المجددين . وإذا كانت روية الرسام تتضارب مع حرفية المصور الفوتوغرافي، فإن هذه الروية تعبر عن جمالية عامة يُنصّبُ النقادُ الأصدقاءُ أو فنانوها أنفسهم مذهبيين لها . ولم يعرف الفن في تاريخه، كما عرف في هذا العصر، هذا

⁽١) رسامون انطباعيون (١٨٧٨) واعيد طبعه عام ١٩٢٣. (٢) النابيون، مجموعة من الرسامين الشباب، في حدود ١٨٩٠، كانوا يتوقون إلى إحياء فن الرسم وتجديده (المترجم).

الحشد من النظريات التي جعلت غارفي العلم يعودون إلى مذاهب الفن القديمة . فقضايا الحلق الفنتي تضع جانباً المواضيع والقواعد، طالما أن الموضوع الأساسي استحال « نفسية الفنان »، وبات المذهب الحديد هو « إزالة كل الاصطلاحات » .

وقامت، في هذه الفترة، جماعات كانت كل واحدة تنتدب لها ناطقاً باسمها. فإذا المذهب النيو – انطباعي يتجسد في كتابات سينياك ، واذا النابيةون يجدون نصيرهم في كتابات موريس دنيس والمتوحشون في مقالات ماتيس والتكعيبيون في آثار أپولينير وغليز أ. أما كاندنسكي وموندريان فقد جسدا نظرياتهما، هما، في نصوص ذات أهمية بالغة حول روح

⁽١) من دولاكروا إلى المذهب الانطباعي – المحدث ١٨٩٩ – أعيد طبعه عام ١٩١١.

⁽٢) نظريات (١٨٩٠) ونظريات جديدة (١٩٢٢).

⁽٣) المتوحشون هم أعضاء المدرسة التوحشية الفرنسية في الرسم حوالي عام ١٩٠٠ التي كانت اعمال أعضائها تتميز بالألوان الصارخة والحطوط السوداء والجرأة في التحرر من القيود التقليدية (المترجم)

⁽٤) في المجلة الكبرى (١٩٠٨٠) – وراجع أيضاً رووو «ني الفن والحياة». (١٩٧١).

⁽ه) التكميبيون هم اتباع مذهب في الرسم والنحت تمثل فيه الاشياء ممكمبات واشكال هندسية أخرى (المترجم).

⁽٦) غليز ومتزنفر : حول المذهب التكعيبي (١٩١٢).

الفن التجريدي أ . وأما پول كلي ، فتناول في نصوصه مفهومه للفن الحديث ٢ .

ولكن، يمكن لمذهب واحد أن ينطبق على عدة آثار من قيمة مختلفة. من هنا أهمية النقد البالغة لكي يدل على تطور الاشكال بكل وضوح. والنقاد، وفق مزاجهم، يكونون فلاسفة أو شعراء، مذهبيين أو رجال أدب. فلكي يفسروا التزام الفنان، كانوا يعودون إلى الجمالية العامة، ولكي يبرروا إعجابهم به، كانوا يحاولون إبراز العوامل التقنية التي هزتهم وتبيان كيف تعبير هذه العوامل عن شخصية الفنان.

ولم يكونوا يصفون مشهداً خارجياً، بل كانوا يغوصون إلى أبعاد الفكرة وأثرها العاطفي . هنا، يبدو أن النقد المعاصر، بخلاف النقد الكلاسيكي، يرفض في الأثر الفني كل عامل فكري، ليبحث عن تجانس عفوي بمستوى الإحساس.

بين كتّاب الفن الذين كانوا كذلك نقاداً، ينفرد فيليكس فينيون ٣، وهو موظف في الوزارة، فوضوي عنيد، وناقد مرّ. ولم يكن فينيون، وهو صديق النابيّين، يبرر شيئاً ، لكنه كان

⁽١) كاندنسكي : الروح في الفن (١٩١١).

⁽٢) كلي : نظرية الفن الحديث (١٩٦٤).

⁽٣) الآثار الكاملة : في جزئين (١٩٧٠).

يعرف كيف ينبرز أساوب الآثار وكيف يعبّر، بلغة مشرقة أنيقة، عما أثار انتباهه. لكن هذا النقد الذي على مستوى الأثر الفني، صادر عن رجل ينتشي لذة أمام لوحة تعجبه، وهو نقد حساس ومرهف، لكنه، من ناحية أخرى، لا يستند إلى عاطفة القي كان لها أن تشمخ في رجل عظيم اسمه شارل بودلير.

أما أبولينير ' ، كما قبله كثيرون، فقد اهتم بتحديد الروح المعاصر، وقال إن دور الفنان هو في أن « يجدد دائماً المظهر الذي تقدمه الطبيعة لعيون البشر ». والفن الحديث يفرض نفسه كالأزياء تماماً، وهذه حقائق دامغة ليس للجمهور الحيار في ما بينها، أن الفن يفرض النقاوة والحقيقة والوحدة. فماذا عن كل واحدة من هذه الثلاث؟

النقاوة في الرسم تجعل له تناغماً رائعاً، فالرسم النقي ليس تجسيداً بقدر ما هو تناغم .

والحقيقة الحديثة هي، بنوع خاص، فكرية، تعبر عنها هندسة التصوير، وهي حقيقة ٌ «تمسك الطبيعة مذهولة» وفي هذا المذحى الشريف، يصبح الفنان الحالق مبدعاً: «على الفنان أن يأخذ أولاً المشهد النابع من ألوهته الحاصة».

⁽١) أخبار فنية (١٩٠٢ – ١٩١٨) – نصوص جمعها برونيغ عام١٩٦٠

والوحدة، تكون في أن أساوباً قد يفرض نفسه على كل الفنون في عصر من العصور، حتى ولو أزعج الرأي العام بحداثته. ويرى أيولينير أنه «لم يكن، في كل تاريخ الفن، خداع واحد جامع ». لهذا السبب بالذات، يقول بأن التكعيبية هي أكثر أشكال الفن حيوية، وإنها الظاهرة الحالية التي أعادت الترتيب إلى عالم الفن.

ومقابل هذه الجمالية العصرية، يقوم نقد مجابه. فالناقد ليس مبسسطاً وليس من وظيفته أن ينزل بالمبادىء إلى مستوى الجميع، لأنه يحط من قيمة المفاجأة. إنما عليه أن يثير انتباه القارىء، ويحثه ويحمسه ليضعه أمام الآثار. ويضيف أبولينير، رغم كونه محبذاً للفن العقلي "، أن على المشاهد السفر في أبعاد الآثار، وأن يندمج في سحرها حتى قبل أن يعيها.

وقيل في أبولينير إنه لم يشرح جيداً المذهب التكعيبي، ولم يكن هذا دأبه، وإنه مزج بين النقد والدعاية، وهذا أمر لم يكن يوماً بهذا التناقض المزعوم.

النقد الفلسفي

هل من الممكن الإيمان بنقد يتخطى البحث في القواعد، أو البحث في معنى الآثار وتفسيرها، أو في علاقتها بأحد المجتمعات، أو في الأثر الذي تولده في النفس ؟

إن الأحكام على طبيعة الفن، وأشكاله وقيمته الحقيقية، هي أحكام تنتسب، برأي الجماليين، إلى فلسفة الفن. وهذه الناحية من علم الجمال، هي اكثر النواحي تأثيراً على النقد الجمالي". وبين المذاهب التي برزت منذ القرن التاسع عشر، ما يجب حفظها، نظراً لصداها، ونظراً لأنها تقودنا إلى الالتقاء بعلم الجمال وتاريخ الفن معاً، مما يكون دراسة التطور الأسلوبي.

أ ــ الفكر الألماني

ينطبع علم الجمال الألماني بتيارين كبيرين، هما: نظرية الشكلية ونظرية التجانس العاطفي. فماذا عن كل واحدة منها؟

1 - نظرية الشكلية ١ . - برزت هذه النظرية بادىء ذي بدء، منذ ١٨٠٨ في كتاب مدخل إلى فلسفة تطبيقية عامة الذي وضعه ج .ف . هيربارت . وقد تأثرت هذه النظرية برأي كانط، أننا لا يمكن أن نعرف إلا ظاهر الاشياء لا حقيقتها الجوهرية، لذلك، فإن جمالية تا عقلية يجب أن تنحصر في دراسة الشكل، دون الغوص إلى عمق العاطفة التي هي شخصية ونسبية . من هنا، انطلق هيربارت في رأيه أن الشكل يكون ذا قيمة، بقدر ما يتلاءم مع ظروف الحلق الفنتي التي تختلف من فن إلى آخر.

وهذه الظاهرة في تنوّع الفنون، تعود إلى القرن الثامن عشر . ذلك أن ديدرو كتب في معرض ١٧٦١ حول : «الصبيّة اليونانية التي تزيّن الإناء البرونزيّ بباقة زهر » للفنان ثميانّ،

⁽١) والشكلية مذهب في الفن يدع العمق ليتمــك بظاهر الشكليات والأشكال (١) المترجم).

فقال إن « الموضوع ساحر ، واكن ماذا يفرض ؟ وأين فيه نقاوة التصوير وبساطة الثنيات وأناقة الصورة ؟ إنّ هذا هو موضوع نُقيَيْشة وليس موضوع لوحة فنية » \.

ويضيف ليستينغ، ليبرز اكثر الشعر، ضد الفنون التشكيلية، أن راسم لوحات الفاتيكان أصر على إبراز «شكل الوجوه صارخة »، لأن الصراخ «يعطي الوجه طابعاً كريهاً ». وعلى العكس، فقد وفتق فيرجيل في إبراز صرخة الكاهن دون أن يعطينا وجهاً منفراً. أما شليغل وشيلينغ فيتقيمان النحت، الذي يجمع الروح والجسد، مقابل الرسم الذي يتوجه إلى الروح فقط.

وفي النصف الثاني من القرن التاسع عشر، قام مذهبيتون الحاود دراسة الفنون بالإستناد إلى ما تمثل من نمط وأسلوب. فهذا زمرمان ، تاميذ هيربارت، يرى أن الفنون الحسية (النحت) تقوم مقابل الفنون المرثية البحتة (الرسم) وفنون الفكر (الشعر). وهذا التعارض يظهر من جديد لدى تلميذه آلو ريغل (١٨٥٨ – ١٩٠٥) الذي تجسيد آثارُهُ بزخم، تجديد الفكر النقدي في آخر القرن التاسع عشر. فقد استنتج، خلال دراسته لنطور فن التزيين (قضايا الاسلوب ١٨٩٣)،

⁽١) طبعة سيزنيك – الحزء الأول – ص ٥٢.

⁽٢) الجمالية العامة في علم الأشكال (١٨٦٥).

أن مصر اكتشفت الدوافع الاساسية ونقلتها إلى الهندسة مما أثار المذهب الطبيعي اليوناني، وجاء الاسلام، فأزال هذه الدوافع من أساسها. وهذا التعدد في المذاهب، ناجم لا عن المادة ولا عن التقنية، بل عن موحيات اكثر عمقاً في ذهنية الشعوب.

إذاً، فالأساوب هو تعبيرٌ عن إرادة فنية (كونستولن). واذا كان النحت في الأمبراطورية الكبرى ذا طابع رسميّ (مختصّ بالرسم والتصوير)، واذا كانت الاشكال تندمج ثم تنفصل في الامبراطورية الصغرى، فهذا التطور لا يعني الانحطاط، إنما التغيير في الرويا (الفن التزييني الروماني – ١٩٠١). ويمكن للناقد أن يحكم على الأثر لا على المذهب الفني الذي يمثل الارادة الفنية في العصر. وكذلك، فإن تطور الاساوب يمثل الارادة الفنية في العصر. وكذلك، فإن تطور الاساوب الباروكي في روما – ١٩٠٨) يُظهر كيف أن المذهب المتكلف والمذهب الاصطفائيّ حلا محل المذهب الطبيعي لدى كاراڤاج.

واذا كان هذا رأي ريغل، مذهبيّ الأساليب، فقد قام يعارضه كونراد فيدلر مذهبيّ حرية الفنان ١. فالفنان لا ينسخ الطبيعة، بل يعبّر عنها بطريقته الحاصة، وفق أساوب وتقنية من إبداعه. أما ما يتعلّمه ، فخارج عن نطاقه. وما يهم هو ابتكاره:

⁽١) حول أصل النشاط الفني (١٨٨٧) – وكتابات في الفن (١٨٩٦).

«كل شكل من أشكال الفن، يتبَبَرَّر ــ حين يكون ضرورياًـــ لكي يمثّل ما لا يمكن تمثيله بشكل آخر » .

٧ - نظرية التجانس العاطفي . - وأول من عرضها ، كان روبير فيشر الذي قال إن ثمة تجانساً بين الاشكال والعواطف ، بين الأثر وبين «أنا » الفنان . هكذا ، تودي دراسة الاشكال إلى الكشف عن شخصية الفنان . وتشكل كتابات فيشر مساهمة في دراسة الاشكال الأولوية للصورة : فالشكل العامودي يمثل ترفع الروح ، والشكل الأفقي يمثل الشبات ، والشكل المنهوك يمثل الدهشة ...

وجاء موفقاً كتاب كاندنسكي الذي يسلك التيار نفسه، والذي يتُعتبر دستور الفن التجريدي. وهو يرى أن لكل عصر فنه المعين، فعلى الفنان عصر ئذ أن يوعي عواطف ما مرت بعد ببال. وهكذا، فالفن التجريدي، هو محاولة العصر الحاضر للوصول إلى عُمق الجوهر. فلكل شكل فيه، وكل لون، تعبير عن عاطفة، ومن هنا التجانس في العاطفة بين الشكل والفكرة: «ليس من شيء في الوجود لا يقول شيئاً ». ويحلل كاندنسكي في كتابه وراجع فقرة «من النابين إلى التكويبيين » في الفصل السابق) أن الاشكال التي صوب فوق

⁽١) عاطفة الشكل المرئبي (١٨٧٣) – التأمل الجمالي (١٨٩٠).

وإلى اليمين تعبير عن الروحانية، بينما تلك التي تتجه صوب تحت وإلى اليسار تعبير عن المادية، وأن الأشكال الحادة الرؤوس ترتاح إلى الألوان الدافئة، بينما الاشكال المستديرة ترتاح إلى الهدوء في الألوان الباردة: فالأبيض يوحي بعالم بارد وباهت، والأزرق بالفوطبيعي، والأخضر بهدوء الحياة، والأحمر هو لون الحركة والأصفر لون الهوى والولة.

وفي هذا التبرير نفسه أعلاه، للفن التجريدي، تندرج كتابات وورينغرا. وهذا الأخيريتهم الجمالية بأنها مبنية على الاسلوب الكلاسيكي. لكن هذا مغلوط لأن ثمة أساليب عديدة أخرى و «الفنان في كل عصر، توصل إلى قول ما يريد قوله »، وإنما تعدد أد الاساليب يدل على تنوع الأبعاد. فالانسان الكلاسيكي الواثق من نفسه، الضابط للطبيعة، يعبر بمثال عن الجمال، عن ألوهية لم تعد تخيفه ؛ بينما الانسان البدائي، الواقع تحت خوف ألوهية غامضة مخيفة، يخاف من الحياة. هنا بالذات، «يأتي الشكل فيهد له ويرضيه » يعني أنه يروضه هنا بالذات، «يأتي الشكل فيهد له ويرضيه » يعني أنه يروضه على استيعاب الاشكال. فالشرقي ، خارج الفكر الكلاسيكي، «ينطلق نحو عالم مثالي أعلى، مطهر من كل هفوات الحس » ويتطور أسلوبه الواعي نحو التجريد النقي .

⁽٢) التجانس في الفكرة التجريدية (١٩٠٨).

وبهذا، تبتعد عقليتنا عن العاطفة الكلاسيكية المتجانسة مع الكون: « ان التوق نحو التجريد هو نتيجة ُ قلق داخلي عظيم يسكُن ُ الانسان » .

ب ــ النقد والتحليل النفساني

إذا كانت دراسة الشخصية الجمالية تؤدي بالناقد إلى معالم الشخص الاساسية، فالتحليل النفساني _ يمكننا الظن _ كفيل بالكشف على الميدان السحري الذي تتم فيه التهيئة الجمالية، طالما أن مهمته _ أي التحليل النفساني _ أن يكتشف القوى النفسية الأولية وتحوّلاتها . واكن علم التحليل هذا، حديث العهد، فهل هو واثق من مكتشفاته ؟

عام ١٩١٠، ظهرت في ڤيينا وليبزيغ دراسة لفرويد ترُجمت إلى الفرنسية عام ١٩٢٧، عنوانها : ذكرى من طفولة ليونار دو ڤينتشي . وفيها، يستند المؤلف إلى نص لڤينتشي نفسه : «كنت لا أزال في المهد، حين حط علي نسر ، فتح فمي بذنبه وراح يضربني به مراراً عديدة بين شفتي » . لم يأخذ فرويد هذه الرواية على محمل الصدق حرفياً، وراح يفسرها منطلقاً من كون الفنان طفلاً طبيعياً، قضي عددة أعوام وحده مع أمه، قبل أن يتلقفه جده . وقد أحب أمه كثيراً، لكنه ربي في كنف زوجة

أبيه وجدته لأبيه . ويرى فرويد من خلال قصة النسر استيهاماً تَكوّن في ما بعد، لكنه عُزي إلى الطفولة . فالفرب بين الشفتين ينقل خكريات لاواعية لامتصاص طفولي (قد يكون قبكلاً أو تأنيباً قاسياً) والنسر رمز أمومي نجد أثراً له في الاعتقادات القديمة (حسب هوراپولو نياوس، كل النسور إناث، ونحبل في الفواء) . أما توق التحليق، والاحساس بالزهو، فهما ظاهرتان رجوليتان . واذا كان الايمان بالله مرتبطاً بالمجد الأبوي، فإن كفر الفنان عائد إلى طفولة له بلا أب . وأما الميل إلى الاطفال الجميلين ، فتعبير عن تهيج جنسي ذاتي ، هو نتيجة التعبد للأم ، كما تمثل ذلك في تلك البسمة السحرية عند الجوكوندا والقديسة حنة .

هكذا، يستنتج فرويد أن «جوهر الدافع الفني يبقى، بالنسبة إلينا، صعب الادراك سيكولوجياً ». لكنه يحاولُ أن يدرك في طفولة الفنان الأولى، العوامل التي صبغت، بطريقة ثابتة، شخصيته وخياله الحلاق. وما من شك في أن لغياب الأب تأثيراً كبيراً في حياة ليونار، وهذا ما اعترق به كتاب سيرته. لكن هذه الميثولوجيا الغريبة التي في علم التحليل النفساني (الامتصاص، النسر – الأم، قدرة التحليق الموازية للشهوة الجنسية ولقدرة الراشد البالغ) هل أكيدة ثابتة هي ؟

وهل تضيف اشياء مهمة ً إلى حصيلة الاستنتاجات السيكولوجية ؟ إن هذا، في الواقع، عرضة للجدال ...

فهذا أوسكار پُفيستور (عام ١٩١٣) يظن أنه اكتشف في العذراء وفي القديسة حنة، شبَحاً لنسر، ذنبهُ موجه إلى ثغر الطفل أ. لكن الشكل التصوري المزعوم هذا، ليس إلا جزءاً من اللوحة فقط.

إلى هذا، فلنعترف بأن فرويد لم يعديمشل وحد ًه كل علم التحليل النفساني، وبأن نظريات جديدةً قامت تعارض نظرياته. فدراسات شارل بودوان لا مثلاً، لها منحى آخر مخالف تماماً. وحتى معها، يغلب طابع السيكولوجيا اكثر من طابع النقد الفني الجمالي بمعناه وأبعاده.

ج - بینیدیتو کروتشه

أن نمارس النقد، دون اعتناق منهج جمالي"، فأمر مستحيل. وهذا ما وَضّحـه ُ بتفصّيل بينيديتو كروتشه"

⁽١) والصورة موجودة في كتاب مالرو : أصوات الصمت ص ٤١٧ .

⁽٢) التحليل النفساني للفن (١٩٢٩).

⁽٣) ناقد وسياسي إيطالي، أخذ روح منهجيته من هيغيل، وكان له تأثير

(١٩٩٢ – ١٩٩٦) في كتابه الجمالية (١٩٠٢). فقد قال إن الجمال الطبيعيّ ليس إلا تخميناً وحافزاً وحسب، أما الجمال الحقيقي فمن عمل الفن، لأنه ينبعُ من الحدس ويتفجر من العاطفة والاحساس، بشكل صورة تكون جميلة " بقدر ما تكون نقية " وقوية التعبير .

إذاً ، فالشكل والفكرة متحدان وممترجان: «الفن حصيلة معيقية مسبقة للعاطفة وللصورة التي في الحدس والالهام . فالعاطفة دون الصورة ، تبقى عمياء ، والصورة دون العاطفة يابسة جامدة فارغة » . والفن « ينتج دائماً الجديد المحدث ... فهو ليس تقليداً بل خلق وإبداع » ، وعلى الناقد أن « يكون فيه نفحة من فنان » وأن ينظر دوماً بنفس وعين فنان ، فيشير إلى الابتكار في الأثر الفني ، دون التلهي في المصادر والمؤثرات ، مما يصبح البحث عن الأثر ، في إطار ليس فيه . عليه إذاً ، معياراً للحكم ، ومعيار الحكم يفترض فكرة تصورية ، وهذه الأخيرة تفترض علاقة بين المفاهيم ، مما يؤدي في النهاية إلى الأخيرة تفترض علاقة بين المفاهيم ، مما يؤدي في النهاية إلى مج فاستفي » . وهذا تنبيه ملائم للمؤرخين الذين دوماً يقعون في الإطار الفاسقي ، حتى ولو اد عوا أنهم يرفضونه .

كبير على الفكر الإيطالي – ومن أبرز ما ظهر عنه كتاب لجان لامير بعنوان جمالية بينيديتو كروتشه (١٩٣٦) – (المترجم).

على كل ، فإن الناقد، إذ يقدّر الابتكار في الآثار، يضعها في ذمة التاريّخ، حيث للخلود أن يُطلق حكمه الأخير : هكذا يتم التزاوج بين النقد الجمالي الفني وبين تاريخ الفن .

د ــ تطور الأشكال

من حسن الحظ، أن الفلاسفة عوّضوا عن ميل المؤرخين إلى دراسة جذور الفن لا الفن نفسيه، وذلك بتركيزهم على تنوّع الفن وتعدد أنواعه. وقد كان مذهبيتو الشكلية (منهم فيدلر وهليدبراند) وكذلك بورشهارد، في أساس المبادىء التي طلع بها وولفلن، أبرز الذين عالجوا علم الاساليب.

ا — وُولَـُفـُلمِن. — هو هنريش وولفلن (١٨٦٤ — ١٩٤٥)، عاليَجَ خاصة ً الفن الكلاسيكي في القرن السادس عشر بمقابل الفن في القرن الخامس عشر، وعالج الفن الباروكي بمقابل الفن الكلاسيكي. ويمكن اختصار آرائه التفصيلية، في الجدول التالي:

وهذه التحاليل التالية، شديدة الأهمية، هي الصادرة عن عبقري كان يستغرق أحياناً فصلاً كاملاً (ثلاثة أشهر) في دراسة جدول واحد. وقد كان له فضل القيام ضد التحولات المجانية والحداً عقد التي فرضها المذهب التاني (راجع الفقرة «ب» من الفصل الرابع).

القرن السابع عشر القرن السادس عشر القون أكحامس عشر

الحيوية الكونية اختيار من المذهب الانساني التأمثل (جمل الشيء مثالياً) الهيبة والعظمة مجموعة من المذهب الطبيعي النظرة الواقعية مواقف غير مستقرة

الترثيب التسلسلي، الوحدة المعقدة الوحدة الواحدة غير المجزأة الإشكال الهندسية، التوازن عدم التوازن التكوين الأفقي النضج، الاعتدال، الاشكال المغلقة الاشكال المنفتحة اللون الواحد، الشكل النحي الشكل الصوري التبذير المعبر الحركة النقاوة النسبية التكوين الأفقي النقاوة المطلقة النماذج الفتية، الأناقة الألوان المتنوعة ظلال ضيلة التعددية الفوية لمتي

التكوين

على أن وولفلن كان ناقداً اكثر منه مؤرخاً . وهو الذي رفض مذاهب الفن كعاطفة والفن كتقليد، ودافع، بالمقابل، عن استقلال الفن الذي يخلقُ، لوحده، عالمه الشكلي. من هنا، إتَّهامُ البَّعض له ' أنه يخلط بين « ما هو طبيعة وما هو فكر »، ومناقشة ُ البعض الآخر للطابع الرئيسي في مفاهيمه، لكنها، كلُّها، بقيت اعتراضات بلا طائل أ فلا يمكن أسر أسلوب في عصر معيّن، لأن مّذا كلام "هوائي، ولأن تطور معارفنا يرغمنا على تمييز المراحل؛ فنحن نميّز اتجاهات عديدة، وإن كنا نرفض ُ انصياع الشخصيات لهذه الاتجاهات ً.

وتبقى كتابات وولفلن، نموذجاً حياً لتحليل مرهمَف وذكى لا يمكن لأيّ ناقد أن ينكره عليه.

٢ ــ الدورات الأسلوبية . ــ بعد هذا ، يطل سوال : هل تم مذا التطور في مفهوم الاشكال والاساليب، مرة واحدة في تاريخ الفن ؟ أم أنه يتكررُ بشكل ِ دَوريّ ؟

هذا أوجينيو دورس ٢، يستعيد تمييز نيتشه بين الديونيسية. والأپولينية (الوحي والترتيب)، ليرى بأن الفترة الباروكية

⁽١) خاصة : شاستيل . المذهب الانساني والنهضة (١٩٥٣) و «موقف وولفلن » في المجلة الحمالية – تموز ١٩٥٤ .

⁽٢) في الفن الباروكي (ترجم إلى الفرنسية عام ١٩٣٥).

تتعارض باستمرار مع الفترة الكلاسيكية، فتاريخ الفن صدى لحوارهما المتضارب الأزلي .

وهذا رينيه هوغ اليشد دُ على العلاقة بين الأشكال المتوازية والحضارات الزراعية (التي تفرض مسح الاراضي ومن هنا أهمية الهندسة)، وبين الاشكال التحريكية والشعوب التي تعيش من صيد أو رعاية المواشي أو ملاحة.

هنا، يمكن أن نفيد من العمل الجليل الذي قام به مؤرخو الفن، لنطلع نوعاً على الفن العالمي . ورغم الهفوات، يمكننا أن نتابع تطور الفن في اكثرية البلدان . ولا غرابة عندها من مصادفة مقابلات وموازنات، فقد عرفنا هذه النتائج في دراستنا للعصور الخوالي .ً

وفكرة التكرار الدوري هذه، تعود إلى فيتاغوراس، وتبرز عند فلوروس (القرن الثاني) الذي يرى في النهضة الرومانية زمن الأنطونيين، بداية دورة تاريخية جديدة، ويحلل ذلك أن الدولة الرومانية جددت صباها بعدما أشرفت على الشيخوخة. أمّا الذي طبتى هذه الفكرة الدورية على الفن، فكان ونكلمان أمّا الذي طبتى هذه اليونانيين قبل الكلاسيكيين وأوائل الكلاسيكيين

⁽١) حوار مع المرئي (١٩٥٥).

⁽٢) راجع الفقرة الاخيرة من الفصل الثاني (المترجم).

المعاصرين، بين كلاسيكية فيدياس وكلاسيكية مطلع القرن السادس عشر، بين مفهوم النعمة في القرن الرابع ومفهومها في القرون السادس عشر والسابع عشر والثامن عشر، وأخيراً بين الفن الملايي القديم والفن الحديث. وقد وقف النقد الأكاديمي أمام هذه النظرية الجديدة موقفاً متنازعاً. لكن ونكلمان فرض نظريته، بمفهومه التطوري والدوري لتاريخ الفن الذي يعيد نفسة! ربما لهذا السبب، أعلن كلارك أن ونكلمان هو «أحد الممثلين ربما لهنتنا، الذين يستاهلون لقب عبقري».

والآن، انطلاقاً من هذا المفهوم الدوريّ، هل يمكن القول إنّ تطور فن النحت الغربيّ، يجد له جذوراً في تطور فن النحت اليوناني ؟

قالديمار ديونا \، استاذ علم الآثار اليونانية في جنيف، أظهر هذا التشابه بينهما في دراسة مقارنة، أبرز فيها على التوالي: تقليد القديم (بين القرن الخامس قبل المسيح والقرن الثالث عشر)، التعبير عن العواطف (بين القرن الرابع والقرن الرابع عشر)، الواقعية (بين القليني القديم والقرنين الحامس عشر والسادس

⁽١) علم الآثار : قيمته واساليبه – الجزء الثالث (١٩١٢) – والفن في اليونان (١٩١٢) .

عشر) وأخيراً الانحطاط (بين نهاية الفن الهلّيني والقرنين السابع عشر).

وحول هذه الفكرة الدورية نفسيها، أصدر هنري فوشيون، في نهاية حياته، كتاباً عام ١٩٣٤ بَعنوان عمر الأشكال عرض فيه نظريتُه في فكرة التطوُّر . ومما يقول : ﴿ كُلُّ أُسْلُوبِ يَجْتَازُ عدة عصور. وعدة حالات... فمن العصر الاختباريّ، إلى العصر الكلاسيكي، إلى عصر التأنق إلى العصر الباروكي.. من هنا. ما اكتشفه ونكلمان في ما يلي من مقابلات: فالعصر القديم هو قبل كل شيء عصرٌ اختباري. يتنازع فيه الشكل الانساني بين الميل إلى الهندسة وبين الزخرفة . والعصر الكلاسيكي هو ﴿ مجمعُ لقاء لأعلى تناسب بين كلَّ الاجزاء ﴾. وهُو عصرُ الاستقرار بعد القلق، عصر التناغم، والنجاح الفريد. « والسعادة السريعة ، و « أعلى درجات الفن » التي بعدها الانحطاط . أما العصر الأكاديمي. فليس • إلا انعكَّاساً باهناً للعصر الكلاسيكي ٥٠ حال فيه التقليد مكان الإبداع الحي. وأدى همم التأنيُّ فيه إلى نقاوة باهته، وإلى تعبير عن الحياة والشباب. بدا لريمس وأول إعلان عن الانحطاط . وأما العصرُ الباروكي، أخيراً. فيضعُ الانفصال التام مع الإطار الهندسي المتناسب. ومع تحرر الاشكال والني تتكاثر وتتوالد مماماً كالنباتات؛ والتي و تَنْهَدُ بكل الوسائلُ إلى غزوُ المدّى.

إلى اجتيازه والتزاوج مع كل إمكاناته » . وكان الهم في أن يكون للشكل معنى . لذلك طوّعوه وأخضعوه . لكن الشكل كان أبداً تواقاً ليرتفع اكثر . حتى يحوّله التسامي إلى إشارة .

وقد حارب المؤرخون نظرية الأدوار التاريخية هذه . حتى ظهرت اكثر بقوة ومنهجية . هذا، مع أن مفهوم تقليد القدامي يطرح نفسة اليوم، لا كمجموعة تجارب ومحاولات. بل كأسلوب قائم بذاته يمهند للتطور الطبيعيّ . وهذا التطور يكوّن لوحده تقريباً ، كلّ تاريخ النحت اليوناني والرسم الغربي . مستنداً إلى انطلاقات الفكر الايجابي والعامى .

ويمكننا، في هذا التطور، أن نلاحظ، مع وولفلن، ثلاث مراحل: المرحلة السابقة للكلاسيكية، المرحلة الكلاسيكية والمرحلة الباروكية. كما نلاحظ أيضاً، مُهمّةً، جمالية النعمة على أنها الشكل الأخير للكلاسيكية، والتكلف المتصنع على أنه بداية الباروكية. ويجدر بنا، أخيراً، ان نلاحظ ميلا آخر بعد الطبيعية، ينهد نحو الاشارة والتجريد. هكذا، نجد فن العصر الحجري يؤذي إلى الكتابة، والفن القديم مع استمراره البيزنطي يؤدي إلى الزخرفة الإسلامية، وفن الغرب الحديث يؤدي إلى الثروق في الفن اللاتصويري .

ولكن. ليست كلُّ العصورِ ملائمة ً لنطورِ تدريجي في كل

الفنون وكل الأنواع. فالفترة الكلاسيكية للرسم الغربي، ابتدأت مع أوائل القرن السادس عشر، بينما الفترة الكلاسيكية للنحت الغربي، كما تجرآ فوشيون على إعلانها، كانت في القرن الثالث عشر. ومن جهة أخرى، فإن البيئة الاجتماعية توثر في التطور، فَتَوْخَرُه أو تقذ فُه بقوة: فهذا، مثلاً، الأسلوب الروماني، يقفز من التعبيد للقديم، إلى نوع من الأسلوب قبل الباروكي، دون أن يعرف المرحلة الكلاسيكية. أما خارج إطار التدرج الدكوري، فيصبح الفن غير خاضع لسير الزمن.

ويمكن لكل الأشكال أن تُستعمل تدريجياً، وطوال فترات طويلة جداً، كما يدلنا التاريخ الطويل لمصر القديمة، وكما تُشبته هذه الفوضى في عصرنا الحاضر. وإذا كانت الجداول التاريخية في كتاب المحطاط الغرب غير مبررة، ففضل سُبغلر أنه أقام طبيعية مراحل الثقافة ضد صلابة تقليد القديم، الذي يخفي اضطرابة باللجوء إلى الهندسة المتناسقة. فمرحلة الثقافة تتضمن تفرد الفنون عبر أساليبها المتنوعة، وتثبيت الشخصيات التي تحمل الفن إلى نضوجه، والتطور التقني الذي يولد التأنق، وأخيراً انحلال الاشكال الطبيعية امام اندفاع العاطفة القوي.

وبعد مراحل الثقافة، تأتي مراحل الحضارة، يعني مراحل استعمال ونشر الإبداعات السالفة. وهذا الاستعمال الحديث للفن، مُنْتَسَرٌ في المجتمعات التي تضم شعوباً من جنسيات

مختلفة . هنا، يصبحُ الفن تجميعاً ومطابقَـة للاشكال مع بعضها، كما يصبحُ توالداً تزيينيـّاً، فيستحيلُ لعبة نـِسَبٍ تتجانس مع لعبة مادة .

وفي حين أن النقد، قديماً، كان يستوحي، للحكم على الآثار، نظرة جمالية مقدّنة، تندرج في بوتقة المفهوم الاكاديمي أو الرومنطيقي أو الواقعيّ، نجد النقد اليوم يستند إلى تطور الاشكال، ويضع الآثار الفنية في إطار تاريخ الفن ليحكم عليها وفق الابتكار الذي فيها.

بعد، لا غرابة في أن يقوم مذهبي في النقد التجريبي، هو ستيفان پيپر ١، فيفترض في النقد ــ إلى جانب الانطباع المباشر ــ إطالة الإنفعال، و دراسة التأليف الفني، و تحليلا ً للقيمة المعبّرة يضع الأثر الفني في مكانه من العصر ومن المشاهدين.

وأخيراً، صحيحٌ أن التاريخَ يفرض نفسهَ في الفن، غير أن النظرةَ الجمالية هي التي تعطي للتاريخ معناه، إن لم نقل إنها هي التي تـَقود خطاه .

⁽١) قواعد النقد في الفن (بالانكليزية) – هارفر (١٩٤٥).

النقد الجمالي في الأدب العربي

مُلْمَة

١ - ظروفه

كما سبق وبيرّنّا في هذا الكتاب، تختلف النظرية النقدية باختلاف حالة التطور الاجتماعي والتطور الفني اللذين انبثقت بينهما. فحين تهيمن العقيدة الدينية قسرياً على مجتمع من المجتمعات، لا يعود المعيار النقدي جمالياً، بل يمسي لاهوتياً، إذ يتحول البحث نحو ما إذا كان الأثر الفني موالياً للعقيدة أو معارضاً لها، وفي الحالة الأخيرة، يُخنَق الأثر في مهده، ولا تُكتب له الحياة.

من هذه الزاوية، وإذا ما أخذنا الأحاديث النبوية، نجد أنها لا تشجّع التصاوير والتماثيل، بل تعتبرها ظاهرات للعجرفة الانسانية، وحوافز على عبادة الأوثان. من هنا، كان على الكثير من علماء الدين والفقهاء، أن يدحضوا الرسوم والتماثيل، وعلى رأس هوًلاء، النووي في القرن الثالث عشر .

لكن الواقع، أنه قام فن تصويري منذ ظهور الاسلام، وما انفك ينمو ويزدهر. وقد لعنه المتصلبون والمتعصبون، كما لحنوا أيضاً النظرة الجمالية عند افلاطون، التي عرفوها في القرن التاسع، لكنهم نسبوها إلى أرسطو.

ويبدو هاماً كذلك، المفهوم الاسلامي للكون، على أنه خلق " إلهي متكامل " ومترفع عن كل مخاوقات الفن. ووفق الظواهر المتعددة، يكون هذا الحلق تعبيراً عن ديمومة أزلية. وهذه الأولوية المعقودة للخلق الدائم. تكرس الرمز، جلياً، حتى أن الزخرفة نفسها [والتأنق في خطوط الكتابة] تمسي أوسع اشكال الفن انتشاراً لدى الجماعات المبشرة.

مع هذا، وبالمقابل، فقد أدّت فلسفة أرسطو إلى البحث في التعدد نفسه، فهذا [ابو حامد] الغزالي (بداية القرن الثاني عشر)، يرى أن لكل شيء تكامله الحاص، وهذا الرازي أواخر القرن التاسع) يغرف من أرسطو مفهومه للجمال الحاضع للنسب (وقد أضاف إليها فكرة تناغم الألوان). لكن هذه النظرة الحمالية لدى الأدباء، لم تلج المحترفات، لأن الفنان،

وهو فقير الثقافة، كان معتبراً على أنه فنان وحسب، تماماً كما كانت الحال في اليونان حتى القرن الخامس.

وليس إلا مؤخراً، في القرن السادس عشر، بعدما أعطى الفن روائع انتاجه، حتى ظهرت لُغَةٌ نقديةٌ جماليّة، وكان ظهورها بتأثير من البلاطات ومن مناصري الآداب والعلوم والفنون. ومن يومها، تحسّنتْ ظروف الفنان، وباتت شخصيته، بحد ذاتها، موضع احترام واهتمام.

٢ - جوانبه

اً بين القرنين السابع والتاسع، ليس من موضوع للدرس الآ أخبار الرحلات والوقائع، وفيها وصف عرضي لبعض الآثار التاريخية. منها مثلاً وصف إيوان كسرى للبحترى (القرن التاسع).

كان لتطور الأدب بين القرنين التاسع والرابع عشر، عدة أصداء، منها: ظهور تيار واقعي في الشعر، وظهور عدد كبير من أخبار الرحلات (منها مثلاً وصف مصر في كتاب «الرحلات» لابن جبير –أواخر القرن الثاني عشر) وأخيراً، ظهور نقد أدبي ابتداء من القرن الحادي عشر، نقداً عقدياً وشخصياً في الوقت نفسه.

ابتداءً من القرن الخامس عشر، تماماً كما اليونان ابتداءً من القرن الرابع، ظهرت كتب تقنية وأخرى عقدية. وفهارس للآثار الأدبية والفنية، وسييمر خاصة بالفنانين.

أما في العصر الحالي، ونتيجة للاحتكاك بالفكر الغربي. فقد ظهر نقد فني جمالي على أقلام أدباء عرب، يتفاوت تعبير هم بين لغة الغرب والعربية. من هذه الآثار مثلاً. كتاب محاولة في دراسة الفكر والزخرفة في الاسلام الذي أصدره بيشر فارس في القاهرة عام ١٩٥٢.

٣ - مراجعه

٣

= {

لعل أهم مدخل إلى النقد الجمالي في الأدب العربي، ما أورده فرانسسكو غابريبلتي من مقالات بالإنكليزية في موسوعة الفن العالمي، خاصة في مادة «النقد» ص ١٤٢ و١٤٣ من الجزء الرابع الصادر عام ١٩٦١، وفي مادة «الجماليات» ص ٩٥ و ٢٠٠ من الجزء الخامس الصادر عام ١٩٦١ أيضاً. والتي أعقب الدراسة فيها (أي في هذه المادة الاخيرة نفسها) ريشار ايتينغوزن ص ٢٠ – ٢١ من هذا الجزء الحامس نفسيا.

ومن المراجع الهامة كذلك ، مجموعة : فصول من النشرة

الدولية لتاريخ الحضارة الاسلامية – الازدهار والانحطاط الثقافي تاريخ الاسلام، الصادرة بإشراف ر . برونشڤيك وج . ڤون غرونبوم (١٩٥٧) . وعنها، لا تقل اهمية مطالعات فرانسسكو غابرييلي (العلاقات المتبادلة بين الأدب والفن في تاريخ الاسلام) وهنري تيرّاس (الاز دهار والانحطاط في الفنون الاسلامية) . أما المقال القديم الذي نشره ماسينيون في مجلة سوريا عام ١٩٢١، بعنوان : « مناهج الإبداع الفني لدى شعوب الاسلام »، فهو قابل بعد للمناقشة ، لكنه ايحائي .

وحول سبر أغوار الادب العربي، ليس أفضل من كتاب المستشرق كارل بروكلمان حول الأدب العربي، الصادر في ليدن (١٩٤٣ – ١٩٤٩) في جزئين، يتناول الأول منهما تاريخ الأدب العربي حتى القرن الثالث عشر، والثاني من القرن الثالث عشر حتى القرن التاسع عشر، مع ملاحق ثلاثة.

وكذلك تاريخ الأدب العربي الذي وضعه ريجيس بلاشير (١٩٠٠ – ١٩٧٣) بين ١٩٥٢ و١٩٦٥ ، يصل في أجزائه الثلاثة حتى آخر القرن الحامس عشر .

وأخيراً، يجري العمل حالياً، ومنذ ١٩٦٠، في إعادة طبع موسوعة الاسلام التي كانت قد صدرت (ليدن – پاريس) بين عامي ١٩١٣ و ١٩٣٨ في خمسة أجزاء، وذلك لإخراجها في طبعة حديثة معاصرة.

خاتمة

أن نقيم عرضاً شاملاً للنقد المعاصر ، فَعَمَلُ ضخم " يتطلب لوحده كتاباً كاملاً .

والمناقشات الحاسمة التي دارت وتدور حول آثار پيكاسو والفن اللاتصويري، لا تدل على الناحية الشخصية في النقد، بقدر ما تدل على ضرورة النقد الملحية، ودوره المتصاعد. والسائد اليوم، أن دور الفنان المبدع يتقليض، في عمر الفن، إلى حدود الإبداع البكر الأصيل، حتى أن على الناقد والمشاهد أن ينشرا رسالته ويساهما معه في خلوده.

وهذا الإعلاء من شأن النقد، حتى حدود الإبداع المساهيم والضروري، لا يكون الا حصيلة الثقافة، لأن الجمهور المثقف، يستطيع – في نظرته النقدية إلى أثر فني – أن يتخطل حدود المعايير البسيطة، معايير المشابهة والإيديولوجيا والتقنية، وأن يتصدى لميدان الاستيهام الذي نادى به رامبرانت، أو ميدان التصاميم المبتكرة كما نسميها نحن اليوم.

هكذا، يبقى الفن قوة خلاقة، وهكذا، تبقى الآثارُ الفنية مراكز انطلاق الفكر، بألغازها الرائعة! ولا خوف على هذا البحث في الأصيل الواقعي من أن يحوّل الإبداع الفني إلى وثيقة سيكولوجية، لأن المشاهدين، إذ اجمعوا أوفياء أمناء على بعض الآثار الفنية، فلأن لهذه الآثار قيمة خالدة ينادي الفن بها. بلى ... إنه نداء الفن والجمال، وما على النقد، ساعتها، غيرُ تلبية النداء!!!

فهرس

صفحة	
٥	ابعد من اهداء
٧	مقدمة الطبعة العربية
4	مدخل
11	الفصل الاول . ـــ النقد الاستعراضي
£ Y	الفصل الثاني . ـ النقد القياسي
77	الفصل الثالث . ــ النقد الايديولوجي
٨٦	الفصل الرابع . ـ النقد التاريخي
179	الفصل الخامس . – النقد الشخصي
۱۸۰	الفصل السادس. – النقد الفلسفي
199	ملحق . ـ النقد الجمالي في الأدب العربي
4.5	خاتمة

انجزت المطبعة البولسية – جونيه طبع كتاب «النقد الجمالي» في ٢٨ شباط ١٩٧٤

ANDRÉ RICHARD

LA CRITIQUE D'ART

[avec Préface exclusive de l'Auteur]

Traduction Arabe

de

HENRI ZOGHAIB

EDITIONS OUEIDAT

Beyrouth - Liban



« لو تدركين قرارة السفر المجنح في الحيال قدس الهوى، أن يستحم الوعد في حرم الجال »

صفحات هذا الكتاب، مشاوير حلوة على دروب الحلا!

ولا عليك من النقد فيهاً، لان النقد، كالشوك في صدر الورد، لا يصل عطره إليك، إلا بعد أن تهبّش اصابعك بشوكه، كأنما ضريبة الجرح معمودية المجد ومعراج الخلود .

أما المؤلف، أندريه ريشار، فواحد من قلائل، يكتبون في الفن، ويبدعون. وصفحاته هذه، في النقد الفني الجمالي، واسعة كما الثقافة، وغنية كما المعرفة.

وقد كتب لهذه الطبعة العربية مقدمة خاصة وملحقاً حول النقد الجمائي في الادب العربي.

وأما الفلم الذي ترجم، فناسك في معبد الجمال، صاحبه مخرج وكاتب مسرحي وتلثزيوني، وشاعر يوجع من رهافة. ربما لذلك، جاءت ترجمته تليق بالنص الذي من أرض بودلير.

وبهذا، تكون اجتمعت لهذا الكتاب، المولود في عيادة منشورات عويدات ، طاقات أدبية وفنية وجمالية، يندرُ أن تتوفر في كتاب آخر صدر من عندنا، من وطن الفن والجمال !

- هو أستاذ مبرز في مادتي التاريخ وتاريخ الفن، من مواليد ١٩٠٧.
- عام ١٩٥٨، أصدر كتابه «النقد الذي الجمالي»، وأعاد طبعه ثالثة عام ١٩٦٨ بعد تنقيح دقيق وإضافات حديثة.
- يعكف حالياً على تحضير «تاريخ النقد الفني» في عدة أجزاء، والجزء الأول منه، عن العصور القديمة، يصدر هذا العام.